

Den Europæiske Unions Tidende

L 123



Dansk udgave

Retsforskrifter

52. årgang

19. maj 2009

Indhold

- I Retsakter vedtaget i henhold til traktaterne om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab/Euratom, hvis offentliggørelse er obligatorisk

FORORDNINGER

- Kommissionens forordning (EF) nr. 406/2009 af 18. maj 2009 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager 1
- ★ Kommissionens forordning (EF) nr. 407/2009 af 14. maj 2009 om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 338/97 om beskyttelse af vilde dyr og planter ved kontrol af handelen hermed 3
- ★ Kommissionens forordning (EF) nr. 408/2009 af 18. maj 2009 om ændring af forordning (EF) nr. 793/2006 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 247/2006 om særlige foranstaltninger på landbrugsområdet i EU's fjernområder 62
- ★ Kommissionens forordning (EF) nr. 409/2009 af 18. maj 2009 om fastsættelse af EF-omregningskoefficienter og præsenteringskoder til omregning af fisks forarbejdede vægt til levende vægt og om ændring af Kommissionens forordning (EØF) nr. 2807/83 78

Pris: 22 EUR

(Fortsættes på omslagets anden side)

DA

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.

Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.

- II Retsakter vedtaget i henhold til traktaterne om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab/Euratom, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk

AFGØRELSE OG BESLUTNINGER

Rådet

2009/388/EF:

- ★ Rådets afgørelse af 11. maj 2009 om udnævnelse af medlemmer og af efterfølgere for medlemmer af bestyrelsen for Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse 86

Kommissionen

2009/389/EF:

- ★ Kommissionens beslutning af 16. juli 2008 om den statsstøtte (C 25/2000 (ex N 149/99)), som Italien planlægger at yde til stålværket Lucchini Siderurgica SpA (meddelt under nummer K(2008) 3515) ⁽¹⁾..... 87

RETNINGSLINJER

Den Europæiske Centralbank

2009/390/EF:

- ★ Den Europæiske Centralbanks retningslinje af 7. maj 2009 om ændring af retningslinje ECB/2007/2 om TARGET2 (Trans-European Automated Real-time Gross settlement Express Transfer system) (ECB/2009/9) 94

2009/391/EF:

- ★ Den Europæiske Centralbanks retningslinje af 7. maj 2009 om ændring af retningslinje ECB/2000/7 om Eurosystemets pengepolitiske instrumenter og procedurer (ECB/2009/10) 99

Berigtigelser

- ★ Berigtigelse til Kommissionens forordning (EF) nr. 275/2009 af 2. april 2009 om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 872/2004 om yderligere restriktive foranstaltninger over for Liberia (EUT L 91 af 3.4.2009) 100



⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

I

(Retsakter vedtaget i henhold til traktaterne om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab/Euratom, hvis offentliggørelse er obligatorisk)

FORORDNINGER

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 406/2009

af 18. maj 2009

om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 1580/2007 af 21. december 2007 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 2200/96, (EF) nr. 2201/96 og (EF) nr. 1182/2007 vedrørende frugt og grøntsager ⁽²⁾, og

ud fra følgende betragtning:

Ved forordning (EF) nr. 1580/2007 fastsættes der, på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden, kriterier for Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XV til nævnte forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier som omhandlet i artikel 138 i forordning (EF) nr. 1580/2007 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 19. maj 2009.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. maj 2009.

På Kommissionens vegne

Jean-Luc DEMARTY

Generaldirektør for landbrug
og udvikling af landdistrikter

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 350 af 31.12.2007, s. 1.

BILAG

Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)

KN-kode	Tredjelandskode ⁽¹⁾	Fast importværdi
0702 00 00	JO	73,9
	MA	44,2
	MK	80,5
	TN	115,0
	TR	95,0
	ZZ	81,7
0707 00 05	EG	131,0
	JO	155,5
	MA	32,7
	TR	135,1
	ZZ	113,6
0709 90 70	JO	216,7
	TR	120,7
	ZZ	168,7
0805 10 20	EG	44,0
	IL	55,5
	MA	48,4
	TN	49,2
	TR	107,8
	US	49,3
	ZA	56,7
	ZZ	58,7
0805 50 10	AR	50,9
	TR	50,7
	ZA	51,7
	ZZ	51,1
0808 10 80	AR	81,5
	BR	77,9
	CL	82,4
	CN	91,5
	MK	42,0
	NZ	101,5
	US	125,7
	UY	71,7
	ZA	83,4
	ZZ	84,2

⁽¹⁾ Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1833/2006 (EUT L 354 af 14.12.2006, s. 19). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 407/2009

af 14. maj 2009

om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 338/97 om beskyttelse af vilde dyr og planter ved kontrol af handelen hermed

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 338/97 af 9. december 1996 om beskyttelse af vilde dyr og planter ved kontrol af handelen hermed ⁽¹⁾, særlig artikel 19, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Forordning (EF) nr. 338/97 indeholder lister over dyre- og plantearter, for hvilke der er indført begrænsninger af eller kontrol med handelen. Disse lister omfatter listerne i konventionen om international handel med udryddelsestruede vilde dyr og planter, i det følgende benævnt »CITES-konventionen«.

(2) Følgende arter er føjet til CITES-konventionens liste III efter anmodning fra Kina: *Corallium elatius*, *Corallium japonicum*, *Corallium konjoi* og *Corallium secundum*.

(3) Arterne *Crax daubentoni*, *Crax globulosa*, *Crax rubra*, *Ortalis vetula*, *Pauxi pauxi*, *Penelopina nigra*, *Arborophila campbelli*, *Arborophila charltonii*, *Lophura erythrophthalma*, *Lophura ignita*, *Semnornis ramphastinus*, *Bailloni bailloni*, *Pteroglossus castanotis*, *Ramphastos dicolorus* og *Selenidera maculirostris* — som pt. er optaget i bilag B i bilaget til forordning (EF) nr. 338/97 — handles ikke internationalt i et sådant omfang, at det muligvis ikke er foreneligt med arternes overlevelse, men de er optaget på CITES-konventionens liste III efter anmodning fra Colombia, Costa Rica, Guatemala, Honduras, Malaysia og Argentina, og de bør derfor overføres fra bilag B til bilag C i bilaget til forordning (EF) nr. 338/97.

(4) Arterne *Phyllomedusa sauvagii*, *Leptodactylus laticeps*, *Limnodynastes macrurus*, *Rana shapirica*, *Ranodon sibiricus*, *Bolitoglossa dofleini*, *Cynops ensicauda*, *Echinotriton andersoni*,

Pachytriton labiatus, *Paramesotriton* spp., *Salamandra algira* og *Tylotriton* spp. — som pt. ikke er optaget i bilaget til forordning (EF) nr. 338/97 — indføres i Fællesskabet i et sådant omfang, at overvågning er berettiget. Disse arter bør derfor optages i bilag D i bilaget til forordning (EF) nr. 338/97.

(5) På den 14. konference mellem parterne i konventionen om international handel med udryddelsestruede vilde dyr og planter i juni 2007 blev nye nomenklaturreferencer for dyr vedtaget. Visse uoverensstemmelser mellem CITES-listerne og de videnskabelige navne i disse nomenklaturreferencer for så vidt angår arterne *Asarcornis scutulata* og *Pezoporus occidentalis* og Rheobatrachidae- og Phasianidae-familien samt SCANDENTIA-ordenen blev afdækket. Da disse uoverensstemmelser også forekommer i bilaget til forordning (EF) nr. 337/97, bør dette tilpasses i overensstemmelse hermed.

(6) I betragtning af ændringernes omfang vil det af klarhedshensyn være hensigtsmæssigt at udskifte hele bilaget til forordning (EF) nr. 338/97.

(7) De i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for Handel med Vilde Dyr og Planter fastsat i henhold til artikel 18 i forordning (EF) nr. 338/97 —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Bilaget til forordning (EF) nr. 338/97 affattes som angivet i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i Den Europæiske Unions Tidende.

⁽¹⁾ EFT L 61 af 3.3.1997, s. 1.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. maj 2009.

På Kommissionens vegne

Stavros DIMAS

Medlem af Kommissionen

BILAG

»BILAG

Noter vedrørende fortolkningen af bilag A, B, C og D

1. Arterne er opført i bilag A, B, C og D enten:
 - a) ved artens navn, eller
 - b) med samtlige arter tilhørende en højere systematisk enhed eller en del heraf
2. Forkortelsen »spp.« angiver alle arter tilhørende en højere systematisk enhed.
3. Andre henvisninger til højere systematiske enheder end art tjener alene til orientering eller klassificering.
4. Arter, som er trykt med fed skrifttype i bilag A, er optaget dér på grund af deres beskyttelsesstatus i henhold til direktiv 79/409/EØF (vilde fugle) eller direktiv 92/43/EØF (habitater).
5. Følgende forkortelser angiver lavere systematiske enheder af planter end art:
 - a) »ssp.« angiver underart
 - b) »var(s)« angiver varietet (varieteter) og
 - c) »fa« angiver form.
6. Tallene (I), (II) og (III) ved navnet på en art eller højere systematisk enhed henviser til de lister i konventionen, som de pågældende arter er optaget på, i overensstemmelse med noterne 7-9. Hvis ingen af disse tal eller tegn forekommer, betyder det, at de pågældende arter ikke er optaget på konventionens lister.
7. (I) ved navnet på en art eller højere systematisk enhed angiver, at den pågældende art eller højere systematiske enhed er optaget på konventionens liste I.
8. (II) ved navnet på en art eller højere systematisk enhed angiver, at den pågældende art eller højere systematiske enhed er optaget på konventionens liste II.
9. (III) ved navnet på en art eller højere systematisk enhed angiver, at den er optaget på konventionens liste III. I disse tilfælde er det land, for hvilket arten eller den højere systematiske enhed er optaget på liste III, også anført.
10. Hybrider kan opføres specifikt på listerne, men kun hvis de danner særskilte og stabile bestande i naturen. Dyrerhybrider, som i de foregående fire generationer har en eller flere af de arter, der er opført i bilag A eller B, omfattes af denne forordnings bestemmelser på samme måde, som hvis de var rene arter, også selvom den pågældende hybrid ikke er opført specifikt i bilagene.
11. Når en art er opført i bilag A, B eller C, er alle dele og afledte produkter af arten også omfattet af samme bilag, medmindre der er vedføjet en note til arten om, at alene specifikke dele og afledte produkter er omfattet. I overensstemmelse med artikel 2, litra t), i denne forordning angiver tegnet »#« efterfulgt af et tal ved navnet på en art eller højere systematisk enhed, som er omfattet af bilag B eller C, dele eller produkter heraf, der for så vidt forordningen angår anføres som følger:
 - #1 Omfatter alle dele og afledte produkter undtagen:
 - a) frø, sporer og pollen (herunder pollinia)
 - b) *in vitro*-frøplankulturer og -vævskulturer, i faste eller flydende medier, som transporteres i sterile beholdere
 - c) afskårne blomster fra kunstigt opformerede planter og
 - d) frugter og dele samt afledte produkter heraf fra kunstigt opformerede planter af slægten *Vanilla*.
 - #2 Omfatter alle dele og afledte produkter undtagen:
 - a) frø og pollen og
 - b) færdigvarer, der er emballeret og klar til salg i detailhandel.

- #3 Omfatter hele og ituskårne rødder og dele af rødder.
- #4 Omfatter alle dele og afledte produkter undtagen:
- a) frø, undtagen frø fra mexicanske kaktus med oprindelse i Mexico, og pollen
 - b) *in vitro*-frøplantekulturer og -vævskulturer, i faste eller flydende medier, som transporteres i sterile beholdere
 - c) afskårne blomster fra kunstigt opformerede planter
 - d) frugter samt dele og afledte produkter heraf fra naturligt eller kunstigt opformerede planter og
 - e) stængelled (knæ) samt dele eller afledte produkter heraf fra naturligt eller kunstigt opformerede planter af slægten *Opuntia* underslægt *Opuntia*.
- #5 Omfatter hele stammer, opsavet træ samt finér.
- #6 Omfatter hele stammer, opsavet træ, finér samt krydsfinér.
- #7 Omfatter hele stammer, træflis, træsmuld og ekstrakter.
- #8 Omfatter underjordiske dele (dvs. rødder og jordstængler): hele, dele og pulveriserede.
- #9 Omfatter alle dele og afledte produkter undtagen: dele og produkter, der er mærket »Produceret af materiale fra *Hoodia* spp. som er tilvejebragt ved kontrolleret høst og produktion i samarbejde med CITES' styrelsesråd i Botswana/Namibia/Sydafrika i henhold til aftale nr. BW/NA/ZA xxxxxx«.
- #10 Omfatter hele stammer, opsavet træ, finér, herunder ufærdige trævarer, der anvendes til fremstilling af buer til strygeinstrumenter.
- #11 Omfatter hele stammer, opsavet træ, finér, krydsfinér, træsmuld og ekstrakter.
12. Da ingen af de arter eller højere systematiske enheder af FLORA, der er opført i bilag A, er forsynet med noter, betyder dette, at hybrider heraf skal behandles i overensstemmelse med bestemmelserne i forordningens artikel 4, stk. 1, hvilket betyder, at hybrider, som er kunstigt opformerede frembringelser af én eller flere af disse arter eller højere systematiske enheder, kan gøres til genstand for handel med et certifikat for kunstig opformering, samt at frø og pollen (herunder pollinia), afskårne blomster, *in vitro*-frøplantekulturer og -vævskulturer af disse hybrider, i faste eller flydende medier, som transporteres i sterile beholdere, ikke er omfattet af forordningens bestemmelser.
13. Spildprodukterne urin, fækalier og ambra, som fremkommer uden manipulation af det pågældende dyr, er ikke omfattet af denne forordnings bestemmelser.
14. Med hensyn til plantearter, der er opført i bilag D, gælder bestemmelserne kun for levende enheder og hele, eller i det væsentlige hele, døde enheder, undtagen systematiske enheder, der er forsynet med følgende noter, som viser, at andre dele og afledte produkter også er omfattet:
- § 1 Hele eller i det væsentlige hele skind, rå eller garvede.
 - § 2 Fjer eller skind eller andre fjerdækkede dele.
15. Med hensyn til plantearter, der er opført i bilag D, gælder bestemmelserne kun for levende enheder, undtagen for systematiske enheder, der er forsynet med følgende noter, som viser, at andre dele og afledte produkter også er omfattet:
- § 3 Tørrede eller friske planter, herunder eventuelt blade, rødder/rodstokke, stængler, frø/sporer, bark og frugter.
 - § 4 Hele stammer, opsavet træ samt finér.

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
FAUNA				
CHORDATA (CHORDATES) — rygstrengsdyr				
MAMMALIA				Pattedyr
ARTIODACTYLA				
Antilocapridae	Antilocapra americana (I) (Kun populationen i Mexico; ingen andre populationer er opført i bilagene til nærværende forordning)			gaffelantilope gaffelbuk
Bovidae	Addax nasomaculatus (I)	Ammotragus lervia (II)	Antilope cervicapra (III Nepal)	antiloper, kvæg, dykkerantiloper, gazeller, geder, får etc. addax eller mendesantilope mankefår hjteantilope eller bezoarantilope skovbison gaur yak eller grynteokse
	Bos gaurus (I) (Omfatter ikke husdyrformen opført som Bos frontalis, der ikke er omfattet denne forordnings bestemmelser)	Bison bison athabasca (II)		kouprey
	Bos mutus (I) (Omfatter ikke husdyrformen opført som Bos grunniens, der ikke er omfattet denne forordnings bestemmelser)		Bubalus arnee (III Nepal) (Omfatter ikke husdyrformen opført som Bubalus bubalis, der ikke er omfattet denne forordnings bestemmelser)	vandbøffel
	Bos sauveli (I)			anoa
	Bubalus depressicornis (I)			tamarau
	Bubalus mindorensis (I)			bjerganoa
	Bubalus quarlesi (I)	Budorcas taxicolor (II)		takin
	Capra falconeri (I)			markhor eller skrueged
	Capricornis milneedwardsii (I)			kinesisk serow
	Capricornis rubidus (I)			rød serow
	Capricornis sumatraensis (I)			sumatra serow
	Capricornis thar (I)			himalaya serow
	Cephalophus jentinki (I)	Cephalophus brookei (II)		brookes dykkerantilope
		Cephalophus dorsalis (II)		sortrygget dykkerantilope
		Cephalophus ogilbyi (II)		jentinks dykkerantilope
		Cephalophus silvicultor (II)		ogilbys dykkerantilope gulrygget dykkerantilope

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
		<i>Cephalophus zebra</i> (II)		zebradykkerantilope
		<i>Damaliscus pygargus pygargus</i> (II)		bontebok
	<i>Gazella cuvieri</i> (I)			cuviers gazelle
			<i>Gazella dorcas</i> (III Algeriet/Tunesien)	dorcas gazelle
	<i>Gazella leptoceros</i> (I)			tyndhornet gazelle
	<i>Hippotragus niger variani</i> (I)			stor sabelantilope
		<i>Kobus leche</i> (II)		lechwe
	<i>Naemorhedus baileyi</i> (I)			rød goral
	<i>Naemorhedus caudatus</i> (I)			langhalet goral
	<i>Naemorhedus goral</i> (I)			himalaya goral
	<i>Naemorhedus griseus</i> (I)			kinesisk goral
	<i>Nanger dama</i> (I)			dama gazelle
	<i>Oryx dammah</i> (I)			sabeloryx
	<i>Oryx leucoryx</i> (I)			arabisk oryx
		<i>Ovis ammon</i> (II) (Undtagen de underarter, der er opført i bilag A)		argali
	<i>Ovis ammon hodgsonii</i> (I)			tibetansk argali
	<i>Ovis ammon nigrimontana</i> (I)			kara tau argali
		<i>Ovis canadensis</i> (II) (Kun populationen i Mexico; ingen andre populationer er opført i bilagene til nærværende forordning)		tykhornsfår
	<i>Ovis orientalis ophion</i> (I)			underart af asiatisk muflon
		<i>Ovis ammon</i> (II) (Undtagen de underarter, der er opført i bilag A)		urial
	<i>Ovis vignei vignei</i> (I)			ladakh urial
	<i>Pantholops hodgsonii</i> (I)			chiru
		<i>Philantomba monticola</i> (II)		blå dykkerantilope
	<i>Pseudoryx nghetinhensis</i> (I)			saola eller Vu Quang okse
	<i>Rupicapra pyrenaica ornata</i> (I)			underart af gemse
		<i>Saiga borealis</i> (II)		mongolsk saigaantilope
		<i>Saiga tatarica</i> (II)		steppe saigaantilope
			<i>Tetracerus quadricornis</i> (III Nepal)	firhornsantilope

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Camelidae				kameler, guanaco, vicugna
		<i>Lama glama guanicoe</i> (II)		guanaco
	<i>Vicugna vicugna</i> (I) (Undtagen populationerne i Argentina [populationen i Jujuy-provinsen og de delvist i fangenskab opdrættede populationer i provinserne Jujuy, Salta, Catamarca, La Rioja og San Juan]; Bolivia [hele populationen]; Chile [populationen i Primera Región]; og Peru [hele populationen]; som er opført i bilag B)	<i>Vicugna vicugna</i> (II) (Kun populationerne i Argentina ⁽¹⁾ [populationen i Jujuy-provinsen og de delvist i fangenskab opdrættede populationer i provinserne Jujuy, Salta, Catamarca, La Rioja og San Juan]; Bolivia ⁽²⁾ [hele populationen]; Chile ⁽³⁾ [populationen i Primera Región]; Peru ⁽⁴⁾ [hele populationen]; alle andre populationer er opført i bilag A)		vicugna
Cervidae				hjorte, guemal, muntjakker, puduer
	<i>Axis calamianensis</i> (I)			art af axishjort
	<i>Axis kuhlii</i> (I)			art af axishjort
	<i>Axis porcinus annamiticus</i> (I)			art af axishjort
	<i>Blastocerus dichotomus</i> (I)			sumphjort
		<i>Cervus elaphus bactrianus</i> (II)		underart af kronhjort
			<i>Cervus elaphus barbarus</i> (III Algeriet/ Tunesien)	underart af kronhjort
	<i>Cervus elaphus hanglu</i> (I)			underart af kronhjort
	<i>Dama dama mesopotamica</i> (I)			persisk dådyr
	<i>Hippocamelus</i> spp. (I)			gaffelhjorte
			<i>Mazama temama cerasina</i> (III Guatemala)	underart af spidshjort
	<i>Muntiacus crinifrons</i> (I)			sort muntjak
	<i>Muntiacus vuquangensis</i> (I)			kæmpemuntjak
			<i>Odocoileus virginianus mayensis</i> (III Guatemala)	underart af virginiahjort
	<i>Ozotoceros bezoarticus</i> (I)			pampashjort
		<i>Pudu mephistophiles</i> (II)		nordlig pudu
	<i>Pudu puda</i> (I)			sydlig pudu
	<i>Rucervus duvaucelii</i> (I)			barasingha
	<i>Rucervus eldii</i> (I)			Elds kronhjort
Hippopotamidae				flodheste
		<i>Hexaprotodon liberiensis</i> (II)		dværgflodhest
		<i>Hippopotamus amphibius</i> (II)		flodhest

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Moschidae	<i>Moschus</i> spp. (I) (Kun populationerne i Afghanistan, Bhutan, Indien, Myanmar, Nepal og Pakistan; alle andre populationer er opført i bilag B)	<i>Moschus</i> spp. (II) (Undtagen de populationer i Afghanistan, Bhutan, Indien, Myanmar, Nepal og Pakistan, som er opført i bilag A)		moskushjort moskushjort
Suidae	<i>Babryrousa babyrussa</i> (I) <i>Babryrousa bolabatuensis</i> (I) <i>Babryrousa celebensis</i> (I) <i>Babryrousa togeanensis</i> (I) <i>Sus salvanius</i> (I)			hjortesvin, svin hjortesvin art af hjortesvin art af hjortesvin art af hjortesvin indisk dværghjort
Tayassuidae		Tayassuidae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A, samt populationerne af <i>Pecari tajacu</i> i Mexico og USA, som ikke er opført i forordningens bestemmelser)		halsbåndssvin eller pekarier halsbåndssvin eller pekarier
CARNIVORA				
Ailuridae	<i>Ailurus fulgens</i> (I)			rød panda
Canidae	<i>Canis lupus</i> (I/II) (Alle populationer undtagen populationer i Spanien nord for Douro og populationer i Grækenland nord for 39. breddegrad. Populationer i Bhutan, Indien, Nepal og Pakistan er optaget på liste I. Alle andre populationer er optaget på liste II) <i>Canis simensis</i>	<i>Canis lupus</i> (II) (Populationer i Spanien nord for Douro og populationer i Grækenland nord for 39. breddegrad)	<i>Canis aureus</i> (III Indien)	hunde, ræve, ulve guldsjakal ulv
		<i>Cerdocyon thous</i> (II) <i>Chrysocyon brachyurus</i> (II) <i>Cuon alpinus</i> (II)		etiopisk ulv krabberæv mankeulv
		<i>Lycalopex culpaeus</i> (II) <i>Lycalopex fulvipes</i> (II) <i>Lycalopex griseus</i> (II) <i>Lycalopex gymnocercus</i> (II)		asiatisk vildhund, dhole eller rødulv culpeo darwins ræv zorro chilla
	<i>Speothos venaticus</i> (I)			pampasræv skovhund
		<i>Vulpes cana</i> (II) <i>Vulpes zerda</i> (II)	<i>Vulpes bengalensis</i> (III India)	indisk ræv blanfords ræv fennek eller ørkenræv

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Eupleridae		<i>Cryptoprocta ferox</i> (II) <i>Eupleres goudotii</i> (II) <i>Fossa fossana</i> (II)		fossa eller viverkatten art af desmerkat fanaloka
Felidae	<i>Acinonyx jubatus</i> (I) (Der bevilges følgende årlige eksportkvoter for levende enheder og jagttrofæer: Botswana: 5; Namibia: 150; Zimbabwe: 50. Handelen med sådanne enheder er undergivet bestemmelserne i forordningens artikel 4, stk. 1.) <i>Caracal caracal</i> (I) (Kun populationen i Asien; alle andre populationer er opført i bilag B). <i>Catopuma temminckii</i> (I) <i>Felis nigripes</i> (I) <i>Felis silvestris</i> (II) <i>Leopardus geoffroyi</i> (I) <i>Leopardus jacobitus</i> (I) <i>Leopardus pardalis</i> (I) <i>Leopardus tigrinus</i> (I) <i>Leopardus wiedii</i> (I) <i>Lynx lynx</i> (II) <i>Lynx pardinus</i> (I) <i>Neofelis nebulosa</i> (I) <i>Panthera leo persica</i> (I) <i>Panthera onca</i> (I) <i>Panthera pardus</i> (I) <i>Panthera tigris</i> (I) <i>Pardofelis marmorata</i> (I) <i>Prionailurus bengalensis bengalensis</i> (I) (Kun populationerne i Bangladesh, Indien og Thailand; alle andre populationer er opført i bilag B).	Felidae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A. Enheder af husdyrformen omfattes ikke af denne forordnings bestemmelser)		katte, geparder, leoparder, løver, tigre osv. katte gepard, cheetah eller jagtleopard karakal eller ørkenlos asiatisk guldkat sortfodet kat vildkat geoffreys kat andes-bjergkat ocelot sydamerikansk tigerkat eller oncilla margay eller langhalet kat los spansk los eller pardellos træleopard indisk løve jaguar leopard tiger marmorkat underart af bengalsk tigerkat

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Herpestidae	<i>Prionailurus iriomotensis</i> (II)			iriomote kat
	<i>Prionailurus planiceps</i> (I)			fladhovedet kat
	<i>Prionailurus rubiginosus</i> (I) (Kun populationen i Indien; alle andre populationer er opført i bilag B).			rustpletet kat
	<i>Puma concolor coryi</i> (I)			florida cougar
	<i>Puma concolor costaricensis</i> (I)			costa rica cougar
	<i>Puma concolor couguar</i> (I)			underart af puma
	<i>Puma yagouaroundi</i> (I) (Kun populationerne i Mellem- og Nordamerika; alle andre populationer er opført i bilag B).			jaguarundi eller cira
	<i>Uncia uncia</i> (I)			sneleopard
				manguster
			<i>Herpestes fuscus</i> (III Indien)	art af mangust
Hyaenidae			<i>Herpestes edwardsi</i> (III Indien)	almindelig mangust
			<i>Herpestes javanicus auropunc- tatus</i> (III Indien)	art af mangust
			<i>Herpestes smithii</i> (III Indien)	art af mangust
			<i>Herpestes urva</i> (III Indien)	krabbemangust
Mephitidae			<i>Herpestes vitticollis</i> (III Indien)	stribetnakket mangust
			<i>Proteles cristata</i> (III Botswana)	jordulv
Mustelidae				jordulv, hyæner
Lutrinae		<i>Conepatus humboldtii</i> (II)		stinkdyr
		Lutrinae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		humboldts andesskunk
	<i>Aonyx capensis microdon</i> (I) (Kun populationer i Came- roun og Nigeria; alle andre populationer er opført i bilag B).			mårer
	<i>Enhydra lutris nereis</i> (I)			oddere
	<i>Lontra felina</i> (I)			oddere
	<i>Lontra longicaudis</i> (I)			fingerodder
	<i>Lontra provocax</i> (I)			californisk havodder
	<i>Lutra lutra</i> (I)			havodder
	<i>Lutra nippon</i> (I)			neotropisk flododder
	<i>Pteronura brasiliensis</i> (I)			sydlig flododder
				odder
				japansk odder
				brasiliansk kæmpeodder

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Mustelinae			<i>Eira barbara</i> (III Honduras) <i>Galictis vittata</i> (III Costa Rica) <i>Martes flavigula</i> (III Indien) <i>Martes foina intermedia</i> (III Indien) <i>Martes gwatkinsii</i> (III Indien) <i>Mellivora capensis</i> (III Botswana)	grisoner, mårer, hyaraer, væsler hyara grison gulstrubet mår eller charsamår indisk underart af husmår nilgiri-mår honninggrævling
	<i>Mustela nigripes</i> (I)			sortfodet ilder
Odobenidae		<i>Odobenus rosmarus</i> (III Canada)		hvalros hvalros
Otariidae		<i>Arctocephalus</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført under bilag A)		øresæler søbjørne eller pelssæler
	<i>Arctocephalus philippii</i> (II)			philippi-pelssæl
	<i>Arctocephalus townsendi</i> (I)			guadaloupe-pelssæl
Phocidae		<i>Mirounga leonina</i> (II)		sæler sydlig søelefant
	<i>Monachus</i> spp. (I)			munkesæler
Procyonidae			<i>Bassaricyon gabbii</i> (III Costa Rica) <i>Bassariscus sumichrasti</i> (III Costa Rica) <i>Nasua narica</i> (III Honduras) <i>Nasua nasua solitaria</i> (III Uruguay) <i>Potos flavus</i> (III Honduras)	halvbjørne buskhalet olingo centralamerikansk kakomistel hvidsnudet næsebjørn underart af rød næsebjørn
Ursidae		Ursidae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført under bilag A)		bjørne bjørne
	<i>Ailuropoda melanoleuca</i> (I)			stor panda
	<i>Helarctos malayanus</i> (I)			malajbjørn
	<i>Melursus ursinus</i> (I)			læbebjørn
	<i>Tremarctos ornatus</i> (I)			brillebjørn
	Ursus arctos (I/II) (Kun populationerne i Bhutan, Kina, Mexico og Mongoliet samt underarten <i>Ursus arctos isabellinus</i> er optaget på liste I; alle andre populationer og underarter er optaget på liste II). <i>Ursus thibetanus</i> (I)			brun bjørn
				asiatisk sortbjørn eller kravebjørn

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Viverridae				binturong, desmerkatter, art af desmerkat, fossa, linsang, odder-desmerkat, palmeruller
			<i>Arctictis binturong</i> (III Indien)	binturong
			<i>Civettictis civetta</i> (III Botswana)	civette eller afrikansk desmerkat
		<i>Cynogale bennettii</i> (II)		odderdesmerkat
		<i>Hemigalus derbyanus</i> (II)		båndet palmeruller
			<i>Paguma larvata</i> (III Indien)	maskepalmeruller
			<i>Paradoxurus hermaphroditus</i> (III Indien)	indisk palmeruller
			<i>Paradoxurus jerdoni</i> (III Indien)	jerdons palmeruller
		<i>Prionodon linsang</i> (II)		båndet linsang
	<i>Prionodon pardicolor</i> (I)			plettet desmerdyr
			<i>Viverra civettina</i> (III Indien)	malabar civette
			<i>Viverra zibetha</i> (III Indien)	stor asiatisk civette
			<i>Viverricula indica</i> (III Indien)	lille asiatisk civette
CETACEA				hvaler (delfiner, marsvin, hvaler)
	CETACEA spp. (I/II) ⁽⁵⁾			hvaler
CHIROPTERA				
Phyllostomidae				bredsnudet flagermus
			<i>Platyrrhinus lineatus</i> (III Uruguay)	art af vampyrflagermus
Pteropodidae				flyvende hunde
		<i>Acerodon</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		arter af flyvende hunde
	<i>Acerodon jubatus</i> (I)			art af flyvende hund
		<i>Pteropus</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført under bilag A)		arter af flyvende hunde
	<i>Pteropus insularis</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus livingstonii</i> (II)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus loochoensis</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus mariannus</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus molossinus</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus pelewensis</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus pilosus</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus rodricensis</i> (II)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus samoensis</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus tonganus</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus ualanus</i> (I)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus voeltzkowi</i> (II)			art af flyvende hund
	<i>Pteropus yapensis</i> (I)			art af flyvende hund

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
CINGULATA				
Dasypodidae				bæltedyr
			<i>Cabassous centralis</i> (III Costa Rica)	art af ellevebåndet bæltedyr
			<i>Cabassous tatouay</i> (III Uruguay)	art af ellevebåndet bæltedyr
		<i>Chaetophractus nationi</i> (II) (Der er fastsat en årlig eksportkvote på nul. Alle enheder anses for at være enheder af arter, der er optaget i bilag A, og handelen med sådanne enheder reguleres i overensstemmelse hermed.)		art af bæltedyr
	<i>Priodontes maximus</i> (I)			kæmpebæltedyr
DASYUROMORPHIA				
Dasyuridae				pungmårer
	<i>Sminthopsis longicaudata</i> (I)			art af smalfodet pungspidsmus
	<i>Sminthopsis psammophila</i> (I)			art af smalfodet pungspidsmus
Thylacinidae				tasmanisk pungulv
	<i>Thylacinus cynocephalus</i> (muligvis uddød) (I)			pungulv
DIPROTODONTIA				
Macropodidae				kænguruer, kratkænguruer
		<i>Dendrolagus inustus</i> (II)		art af trækænguru
		<i>Dendrolagus ursinus</i> (II)		art af trækænguru
	<i>Lagorchestes hirsutus</i> (I)			vestharekænguru
	<i>Lagostrophus fasciatus</i> (I)			stribet harekænguru
	<i>Onychogalea fraenata</i> (I)			art af klohalekænguru
	<i>Onychogalea lunata</i> (I)			art af klohalekænguru
Phalangeridae				kuskus
		<i>Phalanger intercastellanus</i> (II)		østlig kuskus
		<i>Phalanger mimicus</i> (II)		sydlig kuskus
		<i>Phalanger orientalis</i> (II)		nordlig kuskus
		<i>Spilocuscus kraemeri</i> (II)		admiralty island kuskus
		<i>Spilocuscus maculatus</i> (II)		plettet kuskus
		<i>Spilocuscus papuensis</i> (II)		waigeou kuskus
Potoroidae				rottekænguruer
	<i>Bettongia</i> spp. (I)			arter af rottekænguruer
	<i>Caloprymnus campestris</i> (muligvis uddød) (I)			ørkenkængururotte
Vombatidae				vombatter
	<i>Lasiorhinus krefftii</i> (I)			art af vombat

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
LAGOMORPHA				
Leporidae				harer, kaniner
	<i>Caprolagus hispidus</i> (I)			børstekanin
	<i>Romerolagus diazi</i> (I)			vulkanhare
MONOTREMATA				
Tachyglossidae				myrepindsvin
		<i>Zaglossus</i> spp. (II)		langsnalet myrepindsvin
PERAMELEMORPHIA				
Chaeropodidae				punggrævlinger
	<i>Chaeropus ecaudatus</i> (muligvis uddød) (I)			art af punggrævling
Peramelidae				
	<i>Perameles bougainville</i> (I)			art af langnæset punggrævling
Thylacomyidae				
	<i>Macrotis lagotis</i> (I)			øre-punggrævling eller stor kaninpunggrævling
	<i>Macrotis leucura</i> (I)			art af kaninpunggrævling
PERISSODACTYLA				
Equidae				heste, vildæsler, zebraer
	<i>Equus africanus</i> (I) (Omfatter ikke husdyrformen opført som <i>Equus asinus</i> , der ikke er omfattet denne forord- nings bestemmelser)			afrikansk vildæsel
	<i>Equus grevyi</i> (I)			grevys zebra
	<i>Equus hemionus</i> (I/II) (Arten er optaget på liste II, men underarten <i>Equus hemionus</i> <i>hemionus</i> og <i>Equus hemionus</i> <i>khur</i> er optaget på liste I)			asiatisk vildæsel eller kulan
	<i>Equus kiang</i> (II)			kiang
	<i>Equus przewalskii</i> (I)			przewalskiis hest
		<i>Equus zebra hartmannae</i> (II)		hartmanns bjergzebra
	<i>Equus zebra zebra</i> (I)			bjergzebra
Rhinocerotidae				næsehorn
	<i>Rhinocerotidae</i> spp. (I) (Undtagen de underarter, der er opført under bilag B)			næsehorn

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
		<i>Ceratotherium simum simum</i> (II) (Kun populationerne i Sydafrika og Swaziland; alle andre populationer er opført under bilag A. Udelukkende med det formål at tillade international handel med levende dyr til hensigtsmæssige og acceptable bestemmelsessteder samt med jagttrofæer. Alle andre enheder anses for at være enheder af arter, der er opført i bilag A, og handelen med sådanne enheder reguleres i overensstemmelse hermed.)		sydligt bredsnudet næsehorn eller hvidt næsehorn
Tapiridae	<i>Tapiridae</i> spp. (I) (Undtagen de arter, der er opført under bilag B)			tapirer tapirer
<i>PHOLIDOTA</i>		<i>Tapirus terrestris</i> (II)		sydamerikansk tapir
Manidae		<i>Manis</i> spp. (II) (Der er fastsat en årlig eksportkvote på nul for <i>Manis crassicaudata</i> , <i>Manis culionensis</i> , <i>Manis javanica</i> og <i>Manis pentadactyla</i> for enheder, der indfanges i naturen og forhandles til primært kommercielle formål.)		skældyr skældyr
<i>PILOSA</i>				
Bradypodidae		<i>Bradypus variegatus</i> (II)		tre-tåede dovendyr brunstrubet tretået dovendyr
Megalonychidae			<i>Choloepus hoffmanni</i> (III Costa Rica)	to-tåede dovendyr hoffmans dovendyr
Myrmecophagidae		<i>Myrmecophaga tridactyla</i> (II)	<i>Tamandua mexicana</i> (III Guatemala)	myreslugere stor myresluger tamandu-myresluger
<i>PRIMATES</i>		<i>PRIMATES</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		primater (aber og halvaber) primater
Atelidae	<i>Alouatta coibensis</i> (I) <i>Alouatta palliata</i> (I) <i>Alouatta pigra</i> (I) <i>Ateles geoffroyi frontatus</i> (I) <i>Ateles geoffroyi panamensis</i> (I)			brøleaber, edderkoppeaber art af brøleabe kappe-brøleabe art af brøleabe underart af gylden edderkoppeabe underart af gylden edderkoppeabe

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Cebidae	<i>Brachyteles arachnoides</i> (I)			ulden edderkoppeabe
	<i>Brachyteles hypoxanthus</i> (I)			nordlig muriqui
	<i>Oreonax flavicauda</i> (I)			hendees uldabe
				egernaber, pelsaber
	<i>Callimico goeldii</i> (I)			springtamarin eller goldies tamarin
	<i>Callithrix aurita</i> (I)			art af silkeabe
	<i>Callithrix flaviceps</i> (I)			art af silkeabe
	<i>Leontopithecus</i> spp. (I)			løvetamariner
	<i>Saguinus bicolor</i> (I)			tofarvet tamarin
	<i>Saguinus geoffroyi</i> (I)			geoffreys tamarin
	<i>Saguinus leucopus</i> (I)			hvidfodet tamarin
	<i>Saguinus martinsi</i> (I)			martins tamarin
	<i>Saguinus oedipus</i> (I)			paryksilkeabe
	<i>Saimiri oerstedii</i> (I)			rødrygget egern-abe
Cercopithecidae				marekatte
	<i>Cercocebus galeritus</i> (I)			art af mangabey
	<i>Cercopithecus diana</i> (I)			dianamarekat
	<i>Cercopithecus roloway</i> (I)			art af marekat
	<i>Cercopithecus solatus</i> (II)			art af marekat
	<i>Colobus satanas</i> (II)			sort colobusabe
	<i>Macaca silenus</i> (I)			wanderu eller skægabe
	<i>Mandrillus leucophaeus</i> (I)			drill
	<i>Mandrillus sphinx</i> (I)			mandrill
	<i>Nasalis larvatus</i> (I)			næseabe
	<i>Ptilocolobus foai</i> (II)			art af rød colobusabe
	<i>Ptilocolobus gordonorum</i> (II)			art af rød colobusabe
	<i>Ptilocolobus kirkii</i> (I)			zanzibar rød colobusabe
	<i>Ptilocolobus pennantii</i> (II)			pennants røde colobusabe
	<i>Ptilocolobus preussi</i> (II)			preuss' røde colobusabe
	<i>Ptilocolobus rufomitatus</i> (I)			art af rød colobusabe
	<i>Ptilocolobus tephrosceles</i> (II)			art af rød colobusabe
	<i>Ptilocolobus tholloni</i> (II)			thollons røde colobusabe
	<i>Presbytis potenziani</i> (I)			art af langur
	<i>Pygathrix</i> spp. (I)			art af langur
	<i>Rhinopithecus</i> spp. (I)			kostumeaber
	<i>Semnopithecus ajax</i> (I)			art af grå langur
	<i>Semnopithecus dussumieri</i> (I)			art af grå langur
	<i>Semnopithecus entellus</i> (I)			hanumanlangur
	<i>Semnopithecus hector</i> (I)			art af grå langur
	<i>Semnopithecus hypoleucos</i> (I)			art af grå langur

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
	<i>Semnopithecus priam</i> (I)			art af grå langur
	<i>Semnopithecus schistaceus</i> (I)			art af grå langur
	<i>Simias concolor</i> (I)			simakobou
	<i>Trachypithecus delacouri</i> (II)			delacours langur
	<i>Trachypithecus francoisi</i> (II)			art af langur
	<i>Trachypithecus geei</i> (I)			gylden langur
	<i>Trachypithecus hatinhensis</i> (II)			art af langur
	<i>Trachypithecus johnii</i> (II)			art af langur
	<i>Trachypithecus laotum</i> (II)			laotiansk langur
	<i>Trachypithecus pileatus</i> (I)			art af langur
	<i>Trachypithecus poliocephalus</i> (II)			hvidhovedet langur
	<i>Trachypithecus shortridgei</i> (I)			shortridges langur
Cheirogaleidae				små makier
	<i>Cheirogaleidae</i> spp. (I)			små makier
Daubentoniidae				fingerdyr eller aye-aye
	<i>Daubentonia madagascariensis</i> (I)			fingerdyr eller aye-aye
Hominidae				menneskeaber
	<i>Gorilla beringei</i> (I)			bjerggorilla
	<i>Gorilla beringei</i> (I)			lavlandsgorilla
	<i>Pan</i> spp. (I)			chimpanser og bonobo
	<i>Pongo abelii</i> (I)			sumatraorangutan
	<i>Pongo pygmaeu</i> (I)			borneo orangutang
Hylobatidae				gibboner
	<i>Hylobatidae</i> spp. (I)			gibboner
Indriidae				indri, sifakas og silkemakier
	<i>Indriidae</i> spp. (I)			indri, sifakas og silkemakier
Lemuridae				ægte lemurer
	<i>Lemuridae</i> spp. (I)			ægte lemurer
Lepilemuridae				væselmakier
	<i>Lepilemuridae</i> spp. (I)			væselmakier
Lorisidae				lorier
	<i>Nycticebus</i> spp. (I)			lorier

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Pitheciidae				uakaris, titis, sakis
	<i>Cacajao</i> spp. (I)			uakaris
	<i>Callicebus barbarabrownae</i> (II)			abeart
	<i>Callicebus melanochir</i> (II)			abeart
	<i>Callicebus nigrifrons</i> (II)			abeart
	<i>Callicebus personatus</i> (II)			sahuassu
	<i>Chiropotes albinasus</i> (I)			hvidnæset saki
Tarsiidae				spøgelsesaber
	<i>Tarsius</i> spp. (II)			tarsier
PROBOSCIDEA				
Elephantidae				elefanter
	<i>Elephas maximus</i> (I)			asiatisk elefant
	<i>Loxodonta africana</i> (I) (Undtagen populationerne i Botswana, Namibia, Sydafrika og Zimbabwe, der er opført i bilag B)	<i>Loxodonta africana</i> (II) (Populationerne i Botswana, Namibia, Sydafrika og Zimbabwe ⁽⁶⁾ alle andre populationer er opført i bilag A)		afrikansk elefant
RODENTIA				
Chinchillidae				chinchillaer
	<i>Chinchilla</i> spp. (I) (Enheder af husdyrformen omfattes ikke af denne forordnings bestemmelser)			chinchillaer
Cuniculidae				pakaer
			<i>Cuniculus paca</i> (III Honduras)	art af paka
Dasyproctidae				agutier eller gulddharer
			<i>Dasyprocta punctata</i> (III Honduras)	mellemamerikansk agouti
Erethizontidae				træpindsvin
			<i>Sphiggurus mexicanus</i> (III Honduras)	art af træpindsvin
			<i>Sphiggurus spinosus</i> (III Uruguay)	sydamerikansk træpindsvin
Hystriidae				hulepindsvin
	<i>Hystrix cristata</i>			hvidhalet hulepindsvin
Muridae				mus, rotter
	<i>Leporillus conditor</i> (I)			art af husbyggende mus
	<i>Pseudomys fieldi praeconis</i> (I)			shark bay mus
	<i>Xeromys myoides</i> (I)			art af gnaver
	<i>Zyomys pedunculatus</i> (I)			art af gnaver

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Sciuridae				jordegern, egern
	<i>Cynomys mexicanus</i> (I)			mexikansk præriehund
			<i>Marmota caudata</i> (III Indien)	langhalet murmeldyr
			<i>Marmota himalayana</i> (III Indien)	himalayamurmeldyr
		<i>Ratufa</i> spp. (II)		kæmpeegern
			<i>Sciurus deppei</i> (III Costa Rica)	deppes egern
SCANDENTIA				
		SCANDENTIA spp. (II)		træspidsmus
SIRENIA				
				dugong
	<i>Dugong dugon</i> (I)			dugong
Trichechidae				manater
	Trichechidae spp. (I/II) (<i>Trichechus inunguis</i> og <i>Trichechus manatus</i> er optaget på liste I. <i>Trichechus</i> <i>senegalensis</i> er optaget på liste II)			manater
AVES				
ANSERIFORMES				Fugle
Anatidae				ænder, gæs, svaner etc.
	<i>Anas aucklandica</i> (I)			aucklandand
		<i>Anas bernieri</i> (II)		madagaskarkrikand
	<i>Anas chlorotis</i> (I)			new zealandsk brunand
		<i>Anas formosa</i> (II)		sibirisk krikand
	<i>Anas laysanensis</i> (I)			laysanand
	<i>Anas nesiotis</i> (I)			art af brunand
	<i>Anas oustaleti</i> (I)			oustalets and
	<i>Anas querquedula</i>			atlingand
	<i>Asarcornis scutulata</i> (I)			hvidvinget and
	<i>Aythya innotata</i>			madagaskar hvidøj et and
	<i>Aythya nyroca</i>			hvidøj et and
	<i>Branta canadensis</i> <i>leucopareia</i> (I)			aleutisk canadagås
	<i>Branta ruficollis</i> (II)			rødhalset gås
	<i>Branta sandvicensis</i> (I)			hawaiiigås
			<i>Cairina moschata</i> (III Honduras)	moskusand
		<i>Coscoroba coscoroba</i> (II)		coskorobasvane
		<i>Cygnus melancoryphus</i> (II)		sorthalset svane

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
		<i>Dendrocygna arborea</i> (II)		cubatræand
			<i>Dendrocygna autumnalis</i> (III Honduras)	sortbuget træand
			<i>Dendrocygna bicolor</i> (III Honduras)	okkertræand
	<i>Mergus octosetaceus</i>			brasiliansk skallesluger
		<i>Oxyura jamaicensis</i>		amerikansk skarveand
	<i>Oxyura leucocephala</i> (II)			hvidhovedet skarveand
	<i>Rhodonessa caryophyllacea</i> (muligvis uddød) (I)			rosenhovedet and
		<i>Sarkidiornis melanotos</i> (II)		knopgås
	<i>Tadorna cristata</i>			koreagravand
APODIFORMES				
Trochilidae				kolibrier
		Trochilidae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		kolibrier
	<i>Glaucis dohrnii</i> (I)			art af kolibri
CHARADRIIFORMES				
Burhinidae				trieler
			<i>Burhinus bistriatus</i> (III Guatemala)	tostrøbet triel
Laridae				måger, terner
	<i>Larus relictus</i> (I)			reliktmåge
Scolopacidae				spover, klirer
	<i>Numenius borealis</i> (I)			eskimospove
	<i>Numenius tenuirostris</i> (I)			tyndnæbbet spove
	<i>Tringa guttifer</i> (I)			sakhalinklire
CICONIIFORMES				
Ardeidae				hejrer
	<i>Ardea alba</i>			sølvhejre
	<i>Bubulcus ibis</i>			kohejre
	<i>Egretta garzetta</i>			silkehejre
Balaenicipitidae				træskonæb
		<i>Balaeniceps rex</i> (II)		træskonæb
Ciconiidae				størke
	<i>Ciconia boyciana</i> (I)			manchurerstork
	<i>Ciconia nigra</i> (II)			Black stork
	<i>Ciconia stormi</i>			sundastork
	<i>Jabiru mycteria</i> (I)			jabiru
	<i>Leptoptilos dubius</i>			adjutantstork
	<i>Mycteria cinerea</i> (I)			mangrovestork

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Phoenicopteridae		Phoenicopteridae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		flamingoer flamingoer
	<i>Phoenicopterus ruber</i>			europæisk flamingo
Threskiornithidae		<i>Eudocimus ruber</i> (II)		ibiser, skestørke rød ibis
	<i>Geronticus calvus</i> (II)			kapibis
	<i>Geronticus eremita</i> (I)			<i>eremitibis</i>
	<i>Nipponia nippon</i> (I)			japansk ibis
	<i>Platalea leucorodia</i> (II)			skestork
	<i>Pseudibis gigantea</i>			kæmpeibis
COLUMBIFORMES				
Columbidae				duer nicobardue
	<i>Caloenas nicobarica</i> (I)			hvidmasket grådue
	<i>Claravis godefrida</i>			klippedue
	<i>Columba livia</i>			mindorokejserdue
	<i>Ducula mindorensis</i> (I)			dolkestikdue
		<i>Gallicolumba luzonica</i> (II)		kronduer
		<i>Goura</i> spp. (II)		grenadajorddue
	<i>Leptotila wellsi</i>		<i>Nesoenas mayeri</i> (III Mauritius)	rosendue
	<i>Streptopelia turtur</i>			turteldue
CORACIIFORMES				
Bucerotidae		<i>Aceros</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		næsehornsfugle næsehornsfugle
	<i>Aceros nipalensis</i> (I)			rødhalsset rynkenæb
		<i>Anorrhinus</i> spp. (II)		hornnæb
		<i>Anthracoceros</i> spp. (II)		næsehornsfugle
		<i>Berenicornis</i> spp. (II)		næsehornsfugle
		<i>Buceros</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		næsehornsfugle
	<i>Buceros bicornis</i> (I)			stor næsehornsfugl
		<i>Penelopides</i> spp. (II)		hornfugle
	<i>Rhinoplax vigil</i> (I)			hjelmnæsehornsfugl
		<i>Rhyticeros</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		næsehornsfugle
	<i>Rhyticeros subruficollis</i> (I)			gulpunget rynkenæb

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
CUCULIFORMES				
Musophagidae				turakoer
		<i>Tauraco</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		turakoer
	<i>Tauraco bannermani</i> (II)			camerounturako
FALCONIFORMES				rovfugle (ørne, falke, høge, gribbe)
		FALCONIFORMES spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A, samt én art af familien Cathartidae, der er opført i bilag C; ingen andre populationer i den familie er opført i bilagene til nærværende forordning)		rovfugle
Accipitridae				høge, ørne
	<i>Accipiter brevipes</i> (II)			balkanhøg
	<i>Accipiter gentilis</i> (II)			duehøg
	<i>Accipiter nisus</i> (II)			spurvehøg
	<i>Aegypius monachus</i> (II)			munkegrib
	<i>Aquila adalberti</i> (I)			spansk kejserørn
	<i>Aquila chrysaetos</i> (II)			kongeørn
	<i>Aquila clanga</i> (II)			stor skrigeørn
	<i>Aquila heliaca</i> (I)			kejserørn
	<i>Aquila pomarina</i> (II)			lille skrigeørn
	<i>Buteo buteo</i> (II)			musvåge
	<i>Buteo lagopus</i> (II)			fjeldvåge
	<i>Buteo rufinus</i> (II)			ørnevåge
	<i>Chondrohierax uncinatus wilsonii</i> (I)			cubansk papegøjebaza
	<i>Circus gallicus</i> (II)			slangeørn
	<i>Circus aeruginosus</i> (II)			rørhøg
	<i>Circus cyaneus</i> (II)			blå kærhøg
	<i>Circus macrourus</i>			steppehøg
	<i>Circus pygargus</i> (II)			hedehøg
	<i>Elanus caeruleus</i> (II)			blå glente
	<i>Eutriorchis astur</i> (II)			madagaskarslangehøg
	<i>Gypaetus barbatus</i> (II)			lammegrib
	<i>Gyps fulvus</i> (II)			gåsegrib
	<i>Haliaeetus</i> spp. (I/II) (<i>Haliaeetus albicilla</i> er optaget på liste I; de andre arter er optaget på liste II)			havørne

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Cathartidae	<i>Harpia harpyja</i> (I)			harpy
	<i>Hieraaetus fasciatus</i> (II)			høgeørn
	<i>Hieraaetus pennatus</i> (II)			dværgørn
	<i>Leucopternis occidentalis</i> (II)			sodrygget våge
	<i>Milvus migrans</i> (II)			sort glente
	<i>Milvus milvus</i> (II)			rød glente
	<i>Neophron percnopterus</i> (II)			ådselgrib
	<i>Pernis apivorus</i> (II)			hvepsevåge
	<i>Pitheophaga jefferyi</i> (I)			fillipinsk abeørn
				vestgribbe
Falconidae	<i>Gymnogyps californianus</i> (I)			californisk kondor
			<i>Sarcoramphus papa</i> (III Honduras)	kongekondor
	<i>Vultur gryphus</i> (I)			andeskondor
				falke
	<i>Falco araeus</i> (I)			seychellertårnfalk
	<i>Falco biarmicus</i> (II)			lannerfalk
	<i>Falco cherrug</i> (II)			slagfalk
	<i>Falco columbarius</i> (II)			dværgfalk
	<i>Falco eleonora</i> (II)			eleonorafalk
	<i>Falco jugger</i> (I)			laggarfalk
Pandionidae	<i>Falco naumanni</i> (II)			lille tårnfalk
	<i>Falco newtoni</i> (I) (Kun populationen på Seychellerne)			madagaskartårnfalk
	<i>Falco pelegrinoides</i> (I)			berberfalk
	<i>Falco peregrinus</i> (I)			vandrefalk
	<i>Falco punctatus</i> (I)			mauritiustårnfalk
	<i>Falco rusticolus</i> (I)			jagtfalk
	<i>Falco subbuteo</i> (II)			lærkefalk
	<i>Falco tinnunculus</i> (II)			tårnfalk
	<i>Falco vespertinus</i> (II)			aftenfalk
				fiskeørne
GALLIFORMES Cracidae	<i>Pandion haliaetus</i> (II)			fiskeørn
		<i>Crax fasciolata</i>		nøgenmasket hokko
	<i>Crax alberti</i> (III Colombia)			blåknoppet hokko
	<i>Crax blumenbachii</i> (I)			rød næbbet hokko
			<i>Crax daubentoni</i> (III Colombia)	gulknoppet hokko
			<i>Crax globulosa</i> (III Colombia)	gullappet hokko

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Megapodiidae			<i>Crax rubra</i> (III Colombia, Costa Rica, Guatemala og Honduras)	stor hokko
	<i>Mitu mitu</i> (I)			alagoashokko
	<i>Oreophasis derbianus</i> (I)			hornhokko
			<i>Ortalis vetula</i> (III Guatemala/ Honduras)	brun chachalaca
			<i>Pauxi pauxi</i> (III Colombia)	hjelmhokko
	<i>Penelope albipennis</i> (I)			hvidvinget penelopehøne
			<i>Penelope purpurascens</i> (III Honduras)	toppet penelopehøne
			<i>Penelopina nigra</i> (III Guatemala)	chalopehøne
	<i>Pipile jacutinga</i> (I)			sortpandet fløjtehøne
	<i>Pipile pipile</i> (I)			trinidadfløjtehøne
Phasianidae				tallegallahøns, buskhøns
	<i>Macrocephalon maleo</i> (I)			hammerhøne eller maleo
				ryper, perlehøns, agerhøns, fasaner, tragopaner
			<i>Arborophila campbelli</i> (III Malaysia)	sumatraskovhøne
			<i>Arborophila charltonii</i> (III Malaysia)	malakskovhøne
		<i>Argusianus argus</i> (II)		argusfasan
			<i>Caloperdix oculus</i> (III Malaysia)	rødbrun skovhøne
	<i>Catreus wallichii</i> (I)			wallichfasan
	<i>Colinus virginianus ridgwayi</i> (I)			underart af bobwhitevagt
	<i>Crossoptilon crossoptilon</i> (I)			hvid ørefasan
	<i>Crossoptilon mantchuricum</i> (I)			brun ørefasan
		<i>Gallus sonneratii</i> (II)		grå junglehøne el. sonnerats junglehøne
		<i>Ithaginis cruentus</i> (II)		blodfasan
	<i>Lophophorus impejanus</i> (I)			glansfasan
	<i>Lophophorus lhuysii</i> (I)			kinesisk glansfasan
	<i>Lophophorus sclateri</i> (I)			hvidhalet glansfasan
	<i>Lophura edwardsi</i> (I)			edwardsfasan
			<i>Lophura erythrophthalma</i> (III Malaysia)	topløs ildryg
		<i>Lophura hatinhensis</i>		vietnamildryg
			<i>Lophura ignita</i> (III Malaysia)	borneoildryg
<i>Lophura imperialis</i> (I)			kejserfasan	
<i>Lophura swinhoii</i> (I)			swinhoes fasan	
		<i>Melanoperdix niger</i> (III Malaysia)	sort skovvagt	

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
			<i>Meleagris ocellata</i> (III Guatemala)	påfuglekalkun
	<i>Odontophorus strophium</i>			halsbåndstandvagt
	<i>Ophrysia superciliosa</i>			uttar pradesh-vagt
		<i>Pavo muticus</i> (II)		grøn påfugl
		<i>Polyplectron bicalcaratum</i> (II)		grå påfuglefasan
		<i>Polyplectron germaini</i> (II)		vietnampåfuglefasan
			<i>Polyplectron inopinatum</i> (III Malaysia)	bjergpåfuglefasan
		<i>Polyplectron malacense</i> (II)		malajpåfuglefasan
	<i>Polyplectron napoleonis</i> (I)			palawanpåfuglefasan
		<i>Polyplectron schleiermachersi</i> (II)		borneopåfuglefasan
	<i>Rheinardia ocellata</i> (I)			topargus
			<i>Rhizothera dulitensis</i> (III Malaysia)	art af skovhøne
			<i>Rhizothera longirostris</i> (III Malaysia)	langnæbbet skovhøne
			<i>Rollulus rouloul</i> (III Malaysia)	hjelmvagt
	<i>Syrnaticus ellioti</i> (I)			elliotts fasan
	<i>Syrnaticus humiae</i> (I)			burmafasan
	<i>Syrnaticus mikado</i> (I)			mikadofasan
	<i>Tetraogallus caspius</i> (I)			kaspisk kongehøne
	<i>Tetraogallus tibetanus</i> (I)			tibetkongehøne
	<i>Tragopan blythii</i> (I)			nagaland tragopan
	<i>Tragopan caboti</i> (I)			cabots tragopan
	<i>Tragopan melanocephalus</i> (I)			vestlig tragopan
	<i>Tympanuchus cupido</i> <i>attwateri</i> (I)		<i>Tragopan satyra</i> (III Nepal)	satyrtragopan
				art af præriehøne
GRUIFORMES				
Gruidae				træner
		Gruidae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		træner
	<i>Grus americana</i> (I)			trompetértræne
	<i>Grus canadensis</i> (I/II) (Arten er optaget på liste II, men underarterne <i>Grus canadensis</i> <i>nesiotis</i> og <i>Grus canadensis</i> <i>pulla</i> er optaget på liste I)			prærietraner
	Grus grus			træne
	<i>Grus japonensis</i> (I)			japansk træne
	<i>Grus leucogeranus</i> (I)			snetraner
	<i>Grus monacha</i> (I)			hættetræne
	<i>Grus nigricollis</i> (I)			sorthalset træne
	<i>Grus vipio</i> (I)			hvidhalset træne

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Otididae		Otididae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		trapper trapper indisk trappe østlig kravetrappe kravetrappe stor florikan stortrappe florikan dværgtrappe
Rallidae				blishøns, rørvagtler brun skovrikse
Rhynochetidae				kagu kagu
PASSERIFORMES				
Atrichornithidae				kratfugle vestlig kratfugl
Cotingidae			<i>Cephalopterus ornatus</i> (III Colombia) <i>Cephalopterus penduliger</i> (III Colombia)	kotingaer pragtparasolfugl hjelmparasolfugl
	<i>Cotinga maculata</i> (I)	<i>Rupicola</i> spp. (II)		blå purpurkotinga klippehaner
	<i>Xipholena atropurpurea</i> (I)			hvidvingekotinga
Emberizidae		<i>Gubernatrix cristata</i> (II) <i>Paroaria capitata</i> (II) <i>Paroaria coronata</i> (II) <i>Tangara fastuosa</i> (II)		kardinaler, tangarer grøn kardinal sortstrubet kardinal grå kardinal pragttangar
Estrildidae		<i>Amandava formosa</i> (II) <i>Lonchura fuscata</i> <i>Lonchura oryzivora</i> (II) <i>Poephila cincta cincta</i> (II)		manakiner, astrilder olivengrøn astrild timorrisfugl risfugl korthalet bæltefinke
Fringillidae	<i>Carduelis cucullata</i> (I)	<i>Carduelis yarrellii</i> (II)		finker kapucinersisken yarellsisken
Hirundinidae	<i>Pseudochelidon sirintarae</i> (I)			svaler hvidøjet flodsvale

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Icteridae	<i>Xanthopsar flavus</i> (I)			trupialer saffranstrupial
Meliphagidae	<i>Lichenostomus melanops cassidix</i> (I)			honningædere hjelmhonningæder
Muscicapidae	<i>Acrocephalus rodericanus</i> (III Mauritius)	<i>Cyornis ruckii</i> (II)		drosselfugle art af sanger indogoniltava art af brunhovedet børstesanger vestlig børstesanger
	<i>Dasyornis broadbenti litoralis</i> (muligvis uddød) (I)	<i>Garrulax canorus</i> (II)		sangskadedrossel
	<i>Dasyornis longirostris</i> (I)	<i>Leiothrix argenteauris</i> (II)		sølvøret sangtimalie (solfugl)
		<i>Leiothrix lutea</i> (II)		sangtimalie (solfugl)
	<i>Picathartes gymnocephalus</i> (I)	<i>Liocichla omeiensis</i> (II)		omei pragttimalie
	<i>Picathartes oreas</i> (I)		<i>Terpsiphone bourbonnensis</i> (III Mauritius)	gulhovedet kragedrossel rødhovedet kragedrossel mascarenerparadismonark
Paradisaeidae		Paradisaeidae spp. (II)		paradisfugle paradisfugle
Pittidae	<i>Pitta gurneyi</i> (I)	<i>Pitta guajana</i> (II)		pittaer gyldenbrynet pitta gurneys pitta
	<i>Pitta kochi</i> (I)	<i>Pitta nympha</i> (II)		luzonpitta nymfepitta
Pycnonotidae		<i>Pycnonotus zeylanicus</i> (II)		bulbuler art af bulbul
Sturnidae	<i>Leucopsar rothschildi</i> (I)	<i>Gracula religiosa</i> (II)		stære beostær balistær eller Rothschilds stær
Zosteropidae	<i>Zosterops albogularis</i> (I)			brillefugle norfolkbrillefugl
PELECANIFORMES				
Fregatidae	<i>Fregata andrewsi</i> (I)			fregatfugle juleø-fregatfugl
Pelecanidae	<i>Pelecanus crispus</i> (I)			pelikaner krøltoppet pelikan
Sulidae	<i>Papasula abbotti</i> (I)			suler juleø-sule
PICIFORMES				
Capitonidae			<i>Semnornis ramphastinus</i> (III Colombia)	skægfugle tukanskægfugl

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Picidae	<i>Campephilus imperialis</i> (I)			spætter kejserspætte
	<i>Dryocopus javensis richardsi</i> (I)			underart af hvidbuget sortspætte
Ramphastidae			<i>Bailloniuss bailloni</i> (III Argentina)	tukaner safrantukan
		<i>Pteroglossus aracari</i> (II)		sorthalset arasari
			<i>Pteroglossus castanotis</i> (III Argentina)	brunøret arasari
		<i>Pteroglossus viridis</i> (II)		grøn arasari
			<i>Ramphastos dicolorus</i> (III Argentina)	rødbrystet tukan
		<i>Ramphastos sulfuratus</i> (II)		kølnæbbet tukan
		<i>Ramphastos toco</i> (II)		kæmpetukan
		<i>Ramphastos tucanus</i> (II)		rødnæbbet tukan
		<i>Ramphastos vitellinus</i> (II)		gulbrystet tukan
			<i>Selenidera maculirostris</i> (III Argentina)	plet næbbet tukanet
PODICIPEDIFORMES				
Podicipedidae				lappedykkere
	<i>Podilymbus gigas</i> (I)			atitlanlappedykker
PROCELLARIIFORMES				
Diomedidae				albatrosser
	<i>Phoebastria albatrus</i> (I)			korthalet albatros
PSITTACIFORMES				papegøjefugle
		PSITTACIFORMES spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A, samt arterne <i>Agapornis roseicollis</i> (rosenhovedet dværgpapegøje), <i>Melopsittacus undulatus</i> (undulat), <i>Nymphicus hollandicus</i> (nymfeparakit) og <i>Psittacula krameri</i> (lille alexanderparakit), som ikke er opført i bilagene til nærværende forordning)		papegøjefugle
Cacatuidae				kakaduer
	<i>Cacatua goffini</i> (I)			tanimbarkakadu eller goffins kakadue
	<i>Cacatua haematuropygia</i> (I)			filippinsk kakadu
	<i>Cacatua moluccensis</i> (I)			molukkakadu
	<i>Cacatua sulphurea</i> (I)			lille gultoppet kakadu
	<i>Probosciger aterrimus</i> (I)			arakakadu eller palmekakadue
Loriidae				lorier, dværgpapegøjer
	<i>Eos histrio</i> (I)			diademlori
	<i>Vini</i> spp. (I/II) (<i>Vini ultramarina</i> er optaget på liste I, de øvrige arter er optaget på liste II)			vinilorier

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Psittacidae				amazoner, araer, parakitter, papegøjer
	<i>Amazona arausiaca</i> (I)			blåhovedet amazone
	<i>Amazona auropalliata</i> (I)			gulnakket amazone
	<i>Amazona barbadensis</i> (I)			guldskindret amazone eller rothschilds amazone
	<i>Amazona brasiliensis</i> (I)			rødhalet amazone eller purpurblåkindet amazone
	<i>Amazona finschi</i> (I)			lillakronet amazone eller finchs amazone
	<i>Amazona guildingii</i> (I)			kongeamazone eller guildings amazone
	<i>Amazona imperialis</i> (I)			kejseramazone
	<i>Amazona leucocephala</i> (I)			cuba-amazone
	<i>Amazona oratrix</i> (I)			(dobbelt) gulhovedet amazone
	<i>Amazona pretrei</i> (I)			pragtamazone eller petreis amazone
	<i>Amazona rhodocorytha</i> (I)			rødpandet amazone
	<i>Amazona tucumana</i> (I)			tucumanamazone
	<i>Amazona versicolor</i> (I)			st. Lucia-amazone eller mangefarvet amazone
	<i>Amazona vinacea</i> (I)			vinrød amazone
	<i>Amazona viridigenalis</i> (I)			grønkindet amazone
	<i>Amazona vittata</i> (I)			Puerto Rico-amazone
	<i>Anodorhynchus</i> spp. (I)			havblå, hyacint og indigoara
	<i>Ara ambiguus</i> (I)			stor grøn ara eller stor militær/soldaterara
	<i>Ara glaucogularis</i> (I)			blåstrubet ara eller candinde ara
	<i>Ara macao</i> (I)			lyserød ara
	<i>Ara militaris</i> (I)			lille soldaterara eller lille militærara
	<i>Ara rubrogenys</i> (I)			røddøret ara
	<i>Cyanopsitta spixii</i> (I)			spix's ara
	<i>Cyanoramphus cookii</i> (I)			norfolk øens parakit
	<i>Cyanoramphus forbesi</i> (I)			chatham øens springparakit
	<i>Cyanoramphus novaezelandiae</i> (I)			gedeparakit
	<i>Cyanoramphus saisseti</i> (I)			Red-crowned parakeet
	<i>Cyclopsitta diophthalma coxeni</i> (I)			coxen's dobbeltøjede figenpapegøje
	<i>Eunymphicus cornutus</i> (I)			hornparakit
	<i>Guarouba guarouba</i> (I)			gulparakit
	<i>Neophema chrysogaster</i> (I)			guldbuget græsparakit
	<i>Ognorhynchus icterotis</i> (I)			guløret parakit
	<i>Pezoporus occidentalis</i> (muligvis uddød) (I)			natparakit
	<i>Pezoporus wallicus</i> (I)			jordparakit
	<i>Pionopsitta pileata</i> (I)			rødpandet pragtpapegøje
	<i>Primolius couloni</i> (I)			blåhovedet dværgara
	<i>Primolius maracana</i> (I)			rødrygget dværgara

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
RHEIFORMES Rheidae	<i>Psephotus chrysopterygius</i> (I)			guldskindret sangparakit
	<i>Psephotus dissimilis</i> (I)			sortkappet sangparakit eller hooded parakit
	<i>Psephotus pulcherrimus</i> (muligvis uddød) (I)			paradis(sang)parakit
	<i>Psittacula echo</i> (I)			mauritiu-alexanderparakit
	<i>Pyrrhura cruentata</i> (I)			blåstrubet conure
	<i>Rhynchopsitta</i> spp. (I)			araparakitter eller tyknæbsparakitter
	<i>Strigops habroptilus</i> (I)			uglepapegøje
				nanduer
	<i>Pterocnemia pennata</i> (I) (Undtagen <i>Pterocnemia pennata pennata</i> , der er opført i bilag B)			lille nandu
		<i>Pterocnemia pennata pennata</i> (II)		underart af lille nandu
SPHENISCIFORMES Spheniscidae		<i>Rhea americana</i> (II)		nandu
		<i>Spheniscus demersus</i> (II)		pingviner brillepingvin
STRIGIFORMES Strigidae	<i>Spheniscus humboldti</i> (I)			humboldtpingvin
		STRIGIFORMES spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		ugler ugler
	<i>Aegolius funereus</i> (II)			ugler perleugle
	<i>Asio flammeus</i> (II)			mosehornugle
	<i>Asio otus</i> (II)			skovhornugle
	<i>Athene noctua</i> (II)			kirkeugle
	<i>Bubo bubo</i> (II)			stor hornugle
	<i>Glaucidium passerinum</i> (II)			spurveugle
	<i>Heteroglaux blewitti</i> (I)			skovkirkeugle
	<i>Mimizuku gurneyi</i> (I)			mindanaohornugle
	<i>Ninox natalis</i> (I)			juleø-høgeugle
	<i>Ninox novaeseelandiae undulata</i> (I)			newzealandsk høgeugle
	<i>Nyctea scandiaca</i> (II)			sneugle
	<i>Otus ireneae</i> (II)			sokokedværghornugle
	<i>Otus scops</i> (II)			dværghornugle
	<i>Strix aluco</i> (II)			natugle
	<i>Strix nebulosa</i> (II)			lapugle
	<i>Strix uralensis</i> (II)			slagugle
	<i>Surnia ulula</i> (II)			høgeugle

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Tytonidae	<i>Tyto alba</i> (II) <i>Tyto soumagnei</i> (I)			slørugler slørugle madagaskarslørugle
STRUTHIONIFORMES				
Struthionidae	<i>Struthio camelus</i> (I) (Kun populationerne i Algeriet, Burkina Faso, Cameroun, Den Centralafrikanske Republik, Tchad, Mali, Mauritanien, Marokko, Niger, Nigeria, Senegal og Sudan; ingen andre populationer er opført i bilagene til nærværende forordning)			struds struds
TINAMIFORMES				
Tinamidae	<i>Tinamus solitarius</i> (I)			tinamuer olivengrå tinamu
TROGONIFORMES				
Trogonidae	<i>Pharomachrus mocinno</i> (I)			trongoner quetzal
REPTILIA				Krybdyr
CROCODYLIA				alligatorer, kaimaner, krokodiller alligatorer, kaimaner, krokodiller
Alligatoridae	<i>Alligator sinensis</i> (I) <i>Caiman crocodilus apaporiensis</i> (I) <i>Caiman latirostris</i> (I) (Undtagen populationen i Argentina, der er opført i bilag B) <i>Melanosuchus niger</i> (I) (Undtagen populationen i Brasilien, der er opført i bilag B, og populationen i Ecuador, som er opført i bilag B, og som er omfattet af en årlig eksportkvote på nul, indtil CITES-sekretariatet og »IUCN/SSC Crocodile Specialist Group« har godkendt en årlig eksportkvote)	CROCODYLIA spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		alligatorer, kaimaner kinesisk alligator rio apaporis brillekaiman bredsnuget kaiman sort kaiman
Crocodylidae	<i>Crocodylus acutus</i> (I) (Undtagen populationen i Cuba, der er opført i bilag B)			krokodiller spidssnuget krokodille

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
	<i>Crocodylus cataphractus</i> (I)			panserkrokodille
	<i>Crocodylus intermedius</i> (I)			orinoco krokodille
	<i>Crocodylus mindorensis</i> (I)			mindoro-krokodille
	<i>Crocodylus moreletii</i> (I)			morelets krokodille
	<i>Crocodylus niloticus</i> (I) (Undtagen populationerne i Botswana, Ethiopien, Kenya, Madagascar, Malawi, Mozambique, Namibia, Sydafrika, Uganda, Tanzania [betinget af en årlig eksportkvota af højst 1 600 vilde enheder, heriblandt jagttrofæer, ud over enheder opdrættet i fangeskab], Zambia og Zimbabwe; disse populationer er opført i bilag B)			nilkrokodille
	<i>Crocodylus palustris</i> (I)			sumpkrokodille
	<i>Crocodylus porosus</i> (I) (Undtagen populationerne i Australien, Indonesien og Papua Ny Guinea, der er opført i bilag B)			saltvandskrokodille
	<i>Crocodylus rhombifer</i> (I)			cuba-krokodille
	<i>Crocodylus siamensis</i> (I)			siam-krokodille
	<i>Osteolaemus tetraspis</i> (I)			vestafrikansk dværgekrokodille eller kortsnudet krokodille
	<i>Tomistoma schlegelii</i> (I)			falsk gavial
Gavialidae				gangesgavial
	<i>Gavialis gangeticus</i> (I)			gangesgavial
RHYNCHOCEPHALIA				
Sphenodontidae				tuataraer eller brøgler
	<i>Sphenodon</i> spp. (I)			tuataraer eller brøgler
SAURIA				
Agamidae				tornhaleagamer
		<i>Uromastyx</i> spp. (II)		bælte- og pladeøgler
Chamaeleonidae				kamæleoner
		<i>Bradypodion</i> spp. (II)		dværgekamæleoner
		<i>Brookesia</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		dværgekamæleoner
	<i>Brookesia perarmata</i> (I)			art af dværgekamæleon
		<i>Calumma</i> spp. (II)		kamæleoner
		<i>Chamaeleo</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		kamæleoner

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
	<i>Chamaeleo chamaeleon</i> (II)			europæisk kamæleon
Cordylidae		<i>Furcifer</i> spp. (II)		kamæleoner
		<i>Cordylus</i> spp. (II)		bælte- og pladeøgler
Gekkonidae		<i>Cyrtodactylus serpensinsula</i> (II)		ægte bæltefirben
			<i>Hoplodactylus</i> spp. (III New Zealand)	gekkoer
			<i>Naultinus</i> spp. (III New Zealand)	art af nøgenfingergekko
		<i>Phelsuma</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		arter af gekkoer
	<i>Phelsuma guentheri</i> (II)			grøn gekko fra New Zealand
		<i>Uroplatus</i> spp. (II)		daggekkoer
Helodermatidae		<i>Heloderma</i> spp. (II) (Undtagen de underarter, der er opført i bilag A)		art af daggekko
	<i>Heloderma horridum charlesbogerti</i> (I)			bladhalegekkoer
				giftøgler
				giftøgler
Iguanidae		<i>Amblyrhynchus cristatus</i> (II)		guatemala gilaøgle
	<i>Brachylophus</i> spp. (I)			leguaner
		<i>Conolophus</i> spp. (II)		havleguan
	<i>Cyclura</i> spp. (I)			Fiji-leguaner
		<i>Iguana</i> spp. (II)		Galapagos-leguaner
		<i>Phrynosoma coronatum</i> (II)		næsehornsleguaner
	<i>Sauromalus varius</i> (I)			leguaner
Lacertidae				art af tudseleguan
	<i>Gallotia simonyi</i> (I)			san esteban island chuckwalla
	<i>Podarcis lilfordi</i> (II)			firben
	<i>Podarcis pityusensis</i> (II)			hierro kæmpefirben
Scincidae				lilfords murfirben
		<i>Corucia zebrata</i> (II)		ibiza murfirben
Teiidae				skinker
		<i>Crocodylurus amazonicus</i> (II)		snohaleskink
		<i>Dracaena</i> spp. (II)		tejuer
		<i>Tupinambis</i> spp. (II)		art af teju
				krokodilletejuer
				ægte tejuer

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Varanidae		Varanus spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		varaner varaner bengalsk varan gul varan ørkenvaran komodovaran art af varan grays varan
Xenosauridae		Shinisaurus crocodilurus (II)		krokodillehaleøgle krokodillehaleøgle
SERPENTES				slanger
Boidae		Boidae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		boaer boaer madagascar-boaer argentinsk kongebo puerto rico boa mona island boa jamaica boa europæisk sandboa madagascar-boa
Bolyeriidae		Bolyeriidae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		round island boaer round island boaer round island boa round island keel-scaled boa
Colubridae			Atretium schistosum (III Indien) Cerberus rynchops (III Indien) Clelia clelia (II) Cyclagras gigas (II) Elachistodon westermanni (II) Ptyas mucosus (II) Xenochrophis piscator (III Indien)	Snoge art af asiatisk vandsnog hundehovedet vandsnog mussurana falsk vandkobra indisk ægslange indisk rottesnog art af asiatisk vandsnog

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Elapidae		<i>Hoplocephalus bungaroides</i> (II)	<i>Micrurus diastema</i> (III Honduras) <i>Micrurus nigrocinctus</i> (III Honduras)	kobraer, koralslanger art af australsk giftsnog art af mellemamerikansk koralslange art af latinamerikansk koralslange
		<i>Naja atra</i> (II) <i>Naja kaouthia</i> (II) <i>Naja mandalayensis</i> (II) <i>Naja naja</i> (II) <i>Naja oxiana</i> (II) <i>Naja philippinensis</i> (II) <i>Naja sagittifera</i> (II) <i>Naja samarensis</i> (II) <i>Naja siamensis</i> (II) <i>Naja sputatrix</i> (II) <i>Naja sumatrana</i> (II) <i>Ophiophagus hannah</i> (II)		kinesisk kobra monokell kobra burmesisk spyttekobra indisk kobra oxus kobra filippinsk kobra art af kobra art af kobra indokinesisk kobra malaysisk spyttekobra sumatraspyttekobra kongekobra
Loxocemidae		Loxocemidae spp. (II)		mexicansk dværgboa mexicansk dværgboa
Pythonidae		Pythonidae spp. (II) (undtagen de underarter, der er opført i bilag A)		kvælerslanger kvælerslanger
	<i>Python molurus molurus</i> (I)			lys tigerpython
Tropidophiidae		Tropidophiidae spp. (II)		dværgboaer dværgboaer
Viperidae			<i>Crotalus durissus</i> (III Honduras) <i>Crotalus durissus unicolor</i>	hugorme sydamerikansk klapperslange art af sydamerikansk klapperslange
	<i>Vipera latifii</i>		<i>Daboia russelii</i> (III India)	russels hugorm
	<i>Vipera ursinii</i> (I) (Kun populationen i Europa med undtagelse af det område, der tidligere udgjorde USSR; sidstnævnte populationer er ikke opført i bilagene til nærværende forordning)			latifis hugorm orsinis hugorm
		<i>Vipera wagneri</i> (II)		wagners hugorm

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
TESTUDINES				
Carettochelyidae		<i>Carettochelys insculpta</i> (II)		ny guinea-blødschildpadder ny guinea-blødschildpadde
Chelidae		<i>Chelodina mccordi</i> (II)		slangeschildpadder art af slangehalsschildpadde
	<i>Pseudemydura umbrina</i> (I)			art af australsk slangehalsschildpadde
Cheloniidae				havskildpadder havskildpadder
Chelydridae	Cheloniidae spp. (I)			snapschildpadder alligatorschildpadde
			<i>Macrochelys temminckii</i> (III Amerikas Forenede Stater)	
Dermatemydidae		<i>Dermatemys mawii</i> (II)		tabascoschildpadde tabascoschildpadde
Dermochelyidae	<i>Dermochelys coriacea</i> (I)			læderschildpadde læderschildpadde
Emydidae		<i>Chrysemys picta</i> <i>Glyptemys insculpta</i> (II)		æskeschildpadder, sumpschildpadder guldschildpadder skovskildpadde
	<i>Glyptemys muhlenbergii</i> (I)			muhlenbergs sumpschildpadde
			<i>Graptemys</i> spp. (III Amerikas Forenede Stater)	landkortschildpadder
		<i>Terrapene</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		æskeschildpadder
	<i>Terrapene coahuila</i> (I)			coahuila æskeschildpadde
		<i>Trachemys scripta elegans</i>		rødøret terrapin
Geoemydidae	<i>Batagur baska</i> (I)			batagurschildpadde
		<i>Callagur borneoensis</i> (II)		callagurschildpadde
		<i>Cuora</i> spp. (II)		asiatiske æskeschildpadder
	<i>Geoclemys hamiltonii</i> (I)			art af asiatisk sumpschildpadde
			<i>Geoemyda spengleri</i> (III Kina)	bladskildpadde
		<i>Heosemys annandalii</i> (II)		tempelschildpadde
		<i>Heosemys depressa</i> (II)		art af damskildpadde
		<i>Heosemys grandis</i> (II)		asiatisk kæmpedamskildpadde
		<i>Heosemys spinosa</i> (II)		pigget skildpadde
		<i>Kachuga</i> spp. (II)		arter af tagskildpadde
		<i>Leucocephalon yuwonoi</i> (II)		sulawesi skovskildpadde
		<i>Malayemys macrocephala</i> (II)		art af flodskildpadde
		<i>Malayemys subtrijuga</i> (II)		art af flodskildpadde

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
		<i>Mauremys annamensis</i> (II)		annam vandskildpadde
			<i>Mauremys iversoni</i> (III Kina)	art af sumpskildpadde
			<i>Mauremys megaloccephala</i> (III Kina)	art af sumpskildpadde
		<i>Mauremys mutica</i> (II)		art af sumpskildpadde
			<i>Mauremys nigricans</i> (III Kina)	art af sumpskildpadde
			<i>Mauremys pritchardi</i> (III Kina)	art af sumpskildpadde
			<i>Mauremys reevesii</i> (III Kina)	reeves' sumpskildpadde
			<i>Mauremys sinensis</i> (III Kina)	kinesisk stribet sumpskildpadde
	<i>Melanochelys tricarinata</i> (I)			kinesisk trekølskildpadde
	<i>Morenia ocellata</i> (I)			art af asiatisk sumpskildpadde
		<i>Notochelys platynota</i> (II)		art af asiatisk sumpskildpadde
			<i>Ocadia glyphistoma</i> (III Kina)	art af stribet sumpskildpadde
			<i>Ocadia philippeni</i> (III Kina)	art af stribet sumpskildpadde
		<i>Orlitia borneensis</i> (II)		malaysisk kæmpeskildpadde
		<i>Pangshura</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		arter af tagskildpadde
	<i>Pangshura tecta</i> (I)			indisk tagskildpadde
			<i>Sacalia bealei</i> (III Kina)	art af skildpadde
			<i>Sacalia pseudocellata</i> (III Kina)	art af skildpadde
			<i>Sacalia quadriocellata</i> (III Kina)	fireøjet skildpadde
		<i>Siebenrockiella crassicolis</i> (II)		art af sumpskildpadde
		<i>Siebenrockiella leytenensis</i> (II)		filippinsk sumpskildpadde
Platysternidae				afrikansk art af pelomedusid
		<i>Platysternon megacephalum</i> (II)		afrikansk art af pelomedusid
Podocnemididae				skjulthalsede skildpadder
		<i>Erymnochelys madagascariensis</i> (II)		art af pelomedusid fra Madagaskar
		<i>Peltocephalus dumerilianus</i> (II)		afrikansk art af pelomedusid
		<i>Podocnemis</i> spp. (II)		sydamerikanske pelomedusider
Testudinidae				landskildpadder
		Testudinidae spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A) Der er fastsat en årlig eksportkvote på nul for <i>Geochelone sulcata</i> for enheder, der indfanges i naturen og forhandles i primært kommercielle formål)		landskildpadder

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Trionychidae	<i>Astrochelys radiata</i> (I)			stråleskildpadde
	<i>Astrochelys yniphora</i> (I)			plovfureskildpadde
	<i>Chelonoidis nigra</i> (I)			galapagos skildpadde
	<i>Gopherus flavomarginatus</i> (I)			meksikansk goferskildpadde
	<i>Malacochersus tornieri</i> (II)			pandekageskildpadde
	<i>Psammobates geometricus</i> (I)			geometrisk landskildpadde
	<i>Pyxis arachnoides</i> (I)			edderkoppeskildpadde
	<i>Pyxis planicauda</i> (I)			fladhalet skildpadde
	<i>Testudo graeca</i> (II)			maurisk landskildpadde
	<i>Testudo hermanni</i> (II)			græsk landskildpadde
	<i>Testudo kleinmanni</i> (I)			ægyptisk landskildpadde
	<i>Testudo marginata</i> (II)			bredrandet landskildpadde
				blødskilpadder, spiselige sumpskilpadder
		<i>Amyda cartilaginea</i> (II)		art af asiatisk blødskildpadde
	<i>Apalone spinifera atra</i> (I)			art af mexikansk blødskildpadde
	<i>Aspideretes gangeticus</i> (I)			ganges blødskildpadde
	<i>Aspideretes hurum</i> (I)			art af asiatisk blødskildpadde
	<i>Aspideretes nigricans</i> (I)			sort blødskildpadde
		<i>Chitra</i> spp. (II)		art af blødskildpadde
		<i>Lissemys punctata</i> (II)		indisk klapblødskildpadde
AMPHIBIA ANURA Bufonidae		<i>Lissemys scutata</i> (II)		art af asiatisk klapblødskildpadde
			<i>Palea steindachneri</i> (III Kina)	art af blødskildpadde
		<i>Pelochelys</i> spp. (II)		arter af blødskildpadde
			<i>Pelodiscus axenaria</i> (III Kina)	hunan blødskjoldskildpadde
			<i>Pelodiscus maackii</i> (III Kina)	amur blødskjoldskildpadde
			<i>Pelodiscus parviformis</i> (III Kina)	kinesisk blødskjoldskildpadde
			<i>Rafetus swinhoei</i> (III Kina)	yangtze blødskjoldskildpadde
				Padder
				frøer og tudser
				tudser
	<i>Altiphrynoides</i> spp. (I)			ethiopiske tudser
	<i>Atelopus zeteki</i> (I)			art af panama tudse
	<i>Bufo periglenes</i> (I)			gylden tudse
	<i>Bufo superciliaris</i> (I)			cameroon tudse
	<i>Nectophrynoides</i> spp. (I)			levendefødende frøer fra Vestafrika
	<i>Nimbaphrynoides</i> spp. (I)			tanzanianske tudser
	<i>Spinophrynoides</i> spp. (I)			osgoods ethiopiske tudser

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
Dendrobatidae		<i>Allobates femoralis</i> (II) <i>Allobates zaparo</i> (II) <i>Cryptophyllobates azureiventris</i> (II) <i>Dendrobates</i> spp. (II) <i>Epipedobates</i> spp. (II) <i>Phyllobates</i> spp. (II)		giftfrøer art af giftfrø art af giftfrø art af giftfrø pilegiftfrøer eller farvefrøer pilegiftfrøer eller farvefrøer pilegiftfrøer eller farvefrøer
Mantellidae		<i>Mantella</i> spp. (II)		mantellaer mantellaer
Microhylidae	<i>Dyscophus antongilii</i> (I)	<i>Scaphiophryne gottlebei</i> (II)		tomatfrøer tomatfrø art af frø
Ranidae		<i>Conraua goliath</i> <i>Euphyctis hexadactylus</i> (II) <i>Hoplobatrachus tigerinus</i> (II) <i>Rana catesbeiana</i>		springfrø-familien goliathfrø art af asiatisk frø tigerfrø amerikansk oksefrø
Rheobatrachidae		<i>Rheobatrachus</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		platypusfrøer platypusfrø
	<i>Rheobatrachus silus</i> (II)			art af platypusfrø
CAUDATA				
Ambystomatidae		<i>Ambystoma dumerilii</i> (II) <i>Ambystoma mexicanum</i> (II)		axolotler art af meksikansk salamander axolotl
Cryptobranchidae	<i>Andrias</i> spp. (I)			kæmpesalamandre kæmpesalamandre Hajer og rokker
ELASMOBRANCHII				
LAMNIFORMES				
Cetorhinidae		<i>Cetorhinus maximus</i> (II)		brugde brugde
Lamnidae		<i>Carcharodon carcharias</i> (II)		store hvide haj eller menneskehaj store hvide haj eller menneskehaj
ORECTOLOBIFORMES				
Rhincodontidae		<i>Rhincodon typus</i> (II)		hvalhajer hvalhaj
RAJIFORMES				
Pristidae				savrokker

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
	Pristidae spp. (I) (Undtagen de arter, der er opført under bilag B)			savrokker
		<i>Pristis microdon</i> (II) (Udelukkende med det formål at tillade international handel med levende dyr til hensigtsmæssige og acceptable akvarier primært til bevaringsformål. Alle andre enheder anses for at være enheder af arter, der er optaget i bilag A, og handelen med sådanne enheder reguleres i overensstemmelse hermed.)		ferskvandssavrokker
ACTINOPTERYGII				Fisk
ACIPENSERIFORMES				stører
Acipenseridae		ACIPENSERIFORMES spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		stører
	<i>Acipenser brevirostrum</i> (I)			kortnæset stør
	<i>Acipenser sturio</i> (I)			almindelig stør
ANGUILLIFORMES				ferskvandsål
Anguillidae				europæisk ål
		<i>Anguilla anguilla</i> (II) (Denne optagelse træder i kraft den 13. marts 2009)		
CYPRINIFORMES				cui-ui
Catostomidae				cui-ui
	<i>Chasmistes cujus</i> (I)			karpefamilien
Cyprinidae		<i>Caecobarbus geertsi</i> (II)		art af blind hulefisk
	<i>Probarbus jullieni</i> (I)			ikan temoleh
OSTEOGLOSSIFORMES				arapaimaer, bentunger
Osteoglossidae		<i>Arapaima gigas</i> (II)		arapaima
	<i>Scleropages formosus</i> (I)			asiatisk arowana
PERCIFORMES				læbefiskfamilien
Labridae		<i>Cheilinus undulatus</i> (II)		napoleonfisk
Sciaenidae				trommefisk eller ørnefisk
	<i>Totoaba macdonaldi</i> (I)			totuava
SILURIFORMES				pangaside maller
Pangasiidae	<i>Pangasianodon gigas</i> (I)			kæmpemalle

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
SYNGNATHIFORMES				
Syngnathidae		Hippocampus spp. (II)		nålefisk, søheste søheste lungefisk
SARCOPTERYGII				
CERATODONTIFORMES				
Ceratodontidae		Neoceratodus forsteri (II)		australsk lungefisk australsk lungefisk
COELACANTHIFORMES				
Latimeriidae	Latimeria spp. (I)			blå fisk blå fisk
PIGHUDER (SØSTJERNER, SLANGESTJERNER, SØPINDSVIN OG SØPØLSER)				
HOLOTHUROIDEA				Søpølsfamilie
ASPIDOCHIROTIDA				
Stichopodidae			Isostichopus fuscus (III Ecuador)	søagurker art af søagurk
ARTHROPODA (LEDDYR)				
ARACHNIDA				Edderkopper og skorpioner
ARANEAE				
Theraphosidae		Aphonopelma albiceps (II) Aphonopelma pallidum (II) Brachypelma spp. (II)		taranteller eller fugle- edderkopper art af fugleedderkop arter af fugleedderkopper
SCORPIONES				
Scorpionidae		Pandinus dictator (II) Pandinus gambiensis (II) Pandinus imperator (II)		skorpioner art af skorpion art af skorpion kejserskorpion
INSECTA				Insekter
COLEOPTERA				biller
Lucanidae			Colophon spp. (III South Africa)	eghjorte kap eghjort
LEPIDOPTERA				sommerfugle
Papilionidae		Atrophaneura jophon (II) Atrophaneura palu		svalehaler sri lanka rose palu svalehale

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
		<i>Atrophaneura pandiyana</i> (II)		malabar rose
		<i>Bhutanitis</i> spp. (II)		arter af svalehale
		<i>Graphium sandawanum</i>		art af svalehale
		<i>Graphium stresemanni</i>		seram svalehale
		<i>Ornithoptera</i> spp. (II)		fuglevingesommerfugle
		(Undtagen de arter, der er opført i bilag A)		
	<i>Ornithoptera alexandrae</i> (I)			dronning Alexandras fuglevinge-sommerfugl
		<i>Papilio benguetanus</i>		
	<i>Papilio chikae</i> (I)			art af svalehale
		<i>Papilio esperanza</i>		
	<i>Papilio homerus</i> (I)			art af svalehale
	<i>Papilio hospiton</i> (I)			korsikansk svalehale
		<i>Papilio morondavana</i>		art af svalehale
		<i>Papilio neumoegeni</i>		art af svalehale
		<i>Parides ascanius</i>		art af svalehale
		<i>Parides hahneli</i>		art af svalehale
	<i>Parnassius apollo</i> (II)			apollo
		<i>Teinopalpus</i> spp. (II)		art af svalehale
		<i>Trogonoptera</i> spp. (II)		fuglevingesommerfugle
		<i>Troides</i> spp. (II)		fuglevingesommerfugle

ANNELIDA (LEDORME OG IGLER)

HIRUDINOIDEA				Igler
ARHYNCHOBDELLIDA				
Hirudinidae				igler
		<i>Hirudo medicinalis</i> (II)		lægeigle

MOLLUSCA (BLØDDYR)

BIVALVIA				Toskallede bløddyr (muslinger)
MYTILOIDA				
Mytilidae				blåmuslinger
		<i>Lithophaga lithophaga</i> (II)		daddelmusling
UNIONOIDA				
Unionidae				ferskvandsmuslinger
	<i>Conradilla caelata</i> (I)			
		<i>Cyprogenia aberti</i> (II)		
	<i>Dromus dromas</i> (I)			
	<i>Epioblasma curtisii</i> (I)			

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
	Epioblasma florentina (I) Epioblasma sampsonii (I) Epioblasma sulcata perobliqua (I) Epioblasma torulosa gubernaculum (I) Epioblasma torulosa torulosa (I) Epioblasma turgidula (I) Epioblasma walkeri (I) Fusconaia cuneolus (I) Fusconaia edgariana (I) Lampsilis higginsii (I) Lampsilis orbiculata orbiculata (I) Lampsilis satur (I) Lampsilis virescens (I) Plethobasus cicatricosus (I) Plethobasus cooperianus (I) Pleurobema clava (II) Pleurobema plenum (I) Potamilus capax (I) Quadrula intermedia (I) Quadrula sparsa (I) Toxolasma cylindrellus (I) Unio nickliniana (I) Unio tampicoensis tecomatensis (I) Villosa trabalis (I)	Epioblasma torulosa rangiana (II) Pleurobema clava (II)		
VENEROIDA				
Tridacnidae		Tridacnidae spp. (II)		kæmpemuslinger
GASTROPODA				kæmpemuslinger
ARCHAEOGASTROPODA				snegle og konkylier
Haliotidae				søøre
			Haliotis midae (III Sydafrika)	søøre

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
MESOGASTROPODA				
Strombidae		<i>Strombus gigas</i> (II)		konkylier kæmpekonkylie
STYLOMMATOPHORA				
Achatinellidae	<i>Achatinella</i> spp. (I)			agatsnegle, oahu-snegle art af agatsnegl
Camaenidae		<i>Papustyla pulcherrima</i> (II)		grøn træsnegl
CNIDARIA (ÆDELKORAL-FAMILIEN, ILDKORALLER, SØANEMONER)				
ANTHOZOA				Koraller, søanemoner
ANTIPATHARIA		ANTIPATHARIA spp. (II)		sortkoraller
GORGONACEAE				
Coralliidae			<i>Corallium elatius</i> (III Kina)	Rødkoraller art af rødkoral
			<i>Corallium japonicum</i> (III Kina)	art af rødkoral
			<i>Corallium konjoi</i> (III Kina)	art af rødkoral
			<i>Corallium secundum</i> (III Kina)	art af rødkoral
HELIOPORACEA				
Helioporidae		Helioporidae spp. (II) (omfatter alene arten <i>Heliopora coerulea</i>) (?)		blåkoral blåkoral
SCLERACTINIA		SCLERACTINIA spp. (II) (?)		stenkoraller
STOLONIFERA				
Tubiporidae		Tubiporidae spp. (II) (?)		orgelkoraller orgelkoraller
HYDROZOA				Hydrokoraller, ildkoraller og smågopler
MILLEPORINA				
Milleporidae		Milleporidae spp. (II) (?)		ildkoraller art af ildkoral
STYLAETERINA				
Stylasteridae		Stylasteridae spp. (II) (?)		
FLORA				
AGAVACEAE	<i>Agave parviflora</i> (I)	<i>Agave victoriae-reginae</i> (II) #1 <i>Nolina interrata</i> (II)		agaver

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
AMARYLLIDACEAE		<i>Galanthus</i> spp. (II) #1 <i>Sternbergia</i> spp. (II) #1		narcissus arter af vintergæk krokusliljer
APOCYNACEAE		<i>Hoodia</i> spp. (II) #9 <i>Pachypodium</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A) #1 <i>Pachypodium ambongense</i> (I) <i>Pachypodium baronii</i> (I) <i>Pachypodium decaryi</i> (I)		singrønfamilien hoodia arter af madagaskarsøjle
ARALIACEAE		<i>Rauvolfia serpentina</i> (II) #2 <i>Panax ginseng</i> (II) (Kun populationen i Den Russiske Føderation; ingen anden population er opført i bilagene til forordningen) #3 <i>Panax quinquefolius</i> (II) #3		indisk slangerod vedbend panax ginseng
ARAUCARIACEAE	<i>Araucaria araucana</i> (I)			amerikansk ginseng abeskræk
BERBERIDACEAE		<i>Podophyllum hexandrum</i> (II) #2		abernes skræk berberis
BROMELIACEAE		<i>Tillandsia harrisii</i> (II) #1 <i>Tillandsia kammii</i> (II) #1 <i>Tillandsia kautskyi</i> (II) #1 <i>Tillandsia mauryana</i> (II) #1 <i>Tillandsia sprengeliana</i> (II) #1 <i>Tillandsia suerei</i> (II) #1 <i>Tillandsia xerographica</i> (II) #1		himalayafodblad bromeliaer
CACTACEAE	<i>Ariocarpus</i> spp. (I) <i>Astrophytum asterias</i> (I) <i>Aztekium ritteri</i> (I) <i>Coryphantha werdermannii</i> (I) <i>Discocactus</i> spp. (I) <i>Echinocereus ferreirianus</i> ssp. <i>lindsayi</i> (I)	CACTACEAE spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A og <i>Pereskia</i> spp., <i>Pereskiaopsis</i> spp. og <i>Quiabentia</i> spp.) ⁽⁸⁾ #4		kaktus kaktus

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
	<i>Echinocereus schmollii</i> (I) <i>Escobaria minima</i> (I) <i>Escobaria sneedii</i> (I) <i>Mammillaria pectinifera</i> (I) <i>Mammillaria solisioides</i> (I) <i>Melocactus conoideus</i> (I) <i>Melocactus deinacanthus</i> (I) <i>Melocactus glaucescens</i> (I) <i>Melocactus paucispinus</i> (I) <i>Obregonia denegrii</i> (I) <i>Pachycereus militaris</i> (I) <i>Pediocactus bradyi</i> (I) <i>Pediocactus knowltonii</i> (I) <i>Pediocactus paradinei</i> (I) <i>Pediocactus peeblesianus</i> (I) <i>Pediocactus sileri</i> (I) <i>Pelecypora</i> spp. (I) <i>Sclerocactus brevihamatus</i> ssp. <i>tobuschii</i> (I) <i>Sclerocactus erectocentrus</i> (I) <i>Sclerocactus glaucus</i> (I) <i>Sclerocactus mariposensis</i> (I) <i>Sclerocactus mesae-verdae</i> (I) <i>Sclerocactus nyensis</i> (I) <i>Sclerocactus papyracanthus</i> (I) <i>Sclerocactus pubispinus</i> (I) <i>Sclerocactus wrightiae</i> (I) <i>Strombocactus</i> spp. (I) <i>Turbinicarpus</i> spp. (I) <i>Uebelmannia</i> spp. (I)			
CARYOCARACEAE		<i>Caryocar costaricense</i> (II) #1		ajos ajillo
COMPOSITAE (ASTERACEAE)	<i>Saussurea costus</i> (I) (også kendt som <i>S. lappa</i> eller <i>Aucklandia costus</i>)			kurvblomster Costus
CRASSULACEAE		<i>Dudleya stolonifera</i> (II) <i>Dudleya traskiae</i> (II)		stenurter
CUPRESSACEAE	<i>Fitzroya cupressoides</i> (I) <i>Pilgerodendron uviferum</i> (I)			cypresses fitzroya pilgerodendron

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
CYATHEACEAE		Cyathea spp. (II) #1		træbregner træbregner
CYCADACEAE		CYCADACEAE spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A) #1		koglepalmer koglepalmer
	<i>Cycas beddomei</i> (I)			indisk cykas
DICKSONIACEAE		<i>Cibotium barometz</i> (II) #1 <i>Dicksonia</i> spp. (II) (Kun populationerne i Nord-, Syd- og Mellemamerika; ingen andre populationer er opført i bilagene til nærværende forordning: <i>Dicksonia berteriana</i> , <i>D.</i> <i>externa</i> , <i>D. sellowiana</i> og <i>D.</i> <i>stuebelii</i> er omfattet) #1		træbregner træbregner
DIDIEREACEAE		DIDIEREACEAE spp. (II) #1		didiereaer
DIOSCOREACEAE		<i>Dioscorea deltoidea</i> (II) #1		yams art af yams
DROSERACEAE		<i>Dionaea muscipula</i> (II) #1		soldug venus' fluefanger
EUPHORBIACEAE		<i>Euphorbia</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A; kun sukkulenter; kunstigt opformerede enheder af kultivarer af <i>Euphorbia</i> <i>trigona</i> , kunstigt opforme- rede, kamformede, viftefor- mede eller farvemuterede <i>Euphorbia lactea</i> , når de er podet på en kunstigt opformeret grundstamme af <i>Euphorbia neriifolia</i> og kunstigt opformerede enheder af kultivarer af <i>Euphorbia»Mili»</i> når de handles i forsendelser på 100 planter eller flere og let kan genkendes som kunstigt opformerede enheder, er ikke omfattet af forordningens bestem- melser) #1		vortemælk vortemælk
	<i>Euphorbia ambovombensis</i> (I)			
	<i>Euphorbia capsaintemariensis</i> (I)			
	<i>Euphorbia cremersii</i> (I)			
	<i>Euphorbia cylindrifolia</i> (I)			
	<i>Euphorbia decaryi</i> (I)			

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
FOUQUIERIACEAE	<i>Euphorbia francoisii</i> (I)			
	<i>Euphorbia handiensis</i> (II)			
	<i>Euphorbia lambii</i> (II)			
	<i>Euphorbia moratii</i> (I)			
	<i>Euphorbia parvicyathophora</i> (I)			
	<i>Euphorbia quartziticola</i> (I)			
	<i>Euphorbia stygiana</i> (II)			
	<i>Euphorbia tulearensis</i> (I)			
		<i>Fouquieria columnaris</i> (II) #1		ocotillos, boojums
GNETACEAE	<i>Fouquieria fasciculata</i> (I)			
	<i>Fouquieria purpusii</i> (I)			joint firs
			<i>Gnetum montanum</i> (III Nepal) #1	
JUGLANDACEAE				valnød
		<i>Oreomunnea pterocarpa</i> (II) #1		gavilån
LEGUMINOSAE (FABACEAE)				bælgplante eller ærteblomst
		<i>Caesalpinia echinata</i> (II) #10		brasiltræ
	<i>Dalbergia nigra</i> (I)		<i>Dalbergia retusa</i> (III populationen i Guatemala) #5	art af rosentræ
			<i>Dalbergia stevensonii</i> (III populationen i Guatemala) #5	art af rosentræ
			<i>Dipteryx panamensis</i> (III Costa Rica/Nicaragua)	almendro
		<i>Pericopsis elata</i> (II) #5		afromosia
		<i>Platymiscium pleiostachyum</i> (II) #1		cristobal
		<i>Pterocarpus santalinus</i> (II) #7		rød sandel
LILIACEAE				liljer
		<i>Aloe</i> spp. (Undtagen de arter, der er opført under bilag A, og <i>Aloe vera</i> ; også kendt som <i>Aloe barbadensis</i> , der ikke er opført i bilagene til forordningen) #1		aloe
	<i>Aloe albida</i> (I)			
	<i>Aloe albiflora</i> (I)			
	<i>Aloe alfredii</i> (I)			
	<i>Aloe bakeri</i> (I)			

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
	<i>Aloe bellatula</i> (I) <i>Aloe calcairophila</i> (I) <i>Aloe compressa</i> (I) <i>Aloe delphinensis</i> (I) <i>Aloe descoingsii</i> (I) <i>Aloe fragilis</i> (I) <i>Aloe haworthioides</i> (I) <i>Aloe helenae</i> (I) <i>Aloe laeta</i> (I) <i>Aloe parallelifolia</i> (I) <i>Aloe parvula</i> (I) <i>Aloe pillansii</i> (I) <i>Aloe polyphylla</i> (I) <i>Aloe rauhii</i> (I) <i>Aloe suzannae</i> (I) <i>Aloe versicolor</i> (I) <i>Aloe vossii</i> (I)			
MAGNOLIACEAE			<i>Magnolia liliifera</i> var. <i>obovata</i> (III Nepal) #1	magnolia Safan
MELIACEAE			<i>Cedrela odorata</i> (III populationen i Columbia, populationen i Guatemala og populationen i Peru) #5	mahogni cigarkassetræ
		<i>Swietenia humilis</i> (II) #1		art af mahogni
		<i>Swietenia macrophylla</i> (II) (populationen i Neotropen — omfatter Mellem- og Sydamerika samt Caribien) #6		bredbladet mahogni
		<i>Swietenia mahagoni</i> (II) #5		cuba-mahogni
NEPENTHACEAE		<i>Nepenthes</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A) #1		kandebærere (gamle verden) tropiske kandebærere
	<i>Nepenthes khasiana</i> (I)			art af kandebærer
	<i>Nepenthes rajah</i> (I)			art af kandebærer
ORCHIDACEAE		ORCHIDACEAE spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A) (9) #1		orkideer orkideer

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
	For alle de følgende bilag A-arter gælder, at in vitro-frøplantekulturer og -vævskulturer, i faste eller flydende medier, som transporteres i sterile beholdere, ikke er omfattet af forordningens bestemmelser <i>Aerangis ellisii</i> (I) <i>Cephalanthera cucullata</i> (II) <i>Cypripedium calceolus</i> (II) <i>Dendrobium cruentum</i> (I) <i>Goodyera macrophylla</i> (II) <i>Laelia jongheana</i> (I) <i>Laelia lobata</i> (I) <i>Liparis loeselii</i> (II) <i>Ophrys argolica</i> (II) <i>Ophrys lunulata</i> (II) <i>Orchis scopulorum</i> (II) <i>Paphiopedilum</i> spp. (I) <i>Peristeria elata</i> (I) <i>Phragmipedium</i> spp. (I) <i>Renanthera imschootiana</i> (I) <i>Spiranthes aestivalis</i> (II)			fruesko madeiraknærod mygblomst venussko sydamerikansk venussko rød vanda art af knærod gyvelkvælere soløjetræ palmer manarano ravimbepalme satranalapalme voanioalapalme valmuer valmuesøster nåletræer guatemala-ædelgran
OROBANCHACEAE		<i>Cistanche deserticola</i> (II) #1		
PALMAE (ARECACEAE)		<i>Beccariophoenix madagascariensis</i> (II) #1 <i>Chrysalidocarpus decipiens</i> (I) <i>Lemurophoenix halleuxii</i> (II) <i>Marojejya darianii</i> (II) <i>Neodypsis decaryi</i> (II) #1 <i>Ravenea louvelii</i>(II) <i>Ravenea rivularis</i> (II) <i>Satranala decussilvae</i> (II) <i>Voanioala gerardii</i> (II)		
PAPAVERACEAE			<i>Meconopsis regia</i> (III Nepal) #1	
PINACEAE	<i>Abies guatemalensis</i> (I)			

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
PODOCARPACEAE			<i>Podocarpus neriifolius</i> (III Nepal) #1	sydtaks nerie-sydtaks
	<i>Podocarpus parlatoresi</i> (I)			argentinsk sydtaks
PORTULACACEAE		<i>Anacampseros</i> spp. (II) #1 <i>Avonia</i> spp. #1 <i>Lewisia serrata</i> (II) #1		portulakker portulak
PRIMULACEAE		<i>Cyclamen</i> spp. (II) ⁽¹⁰⁾ #1		primulaer, alpevioler alpevioler
PROTEACEAE		<i>Orothamnus zeyheri</i> (II) #1 <i>Protea odorata</i> (II) #1		protea
RANUNCULACEAE		<i>Adonis vernalis</i> (II) #2 <i>Hydrastis canadensis</i> (II) #8		smørblomster våradonis gyldensegl
ROSACEAE		<i>Prunus africana</i> (II) #1		roser
RUBIACEAE	<i>Balmea stormiae</i> (I)			krap krap
SARRACENIACEAE		<i>Sarracenia</i> spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A) #1		fluetrompeter (nye verden) fluetrompeter
	<i>Sarracenia oreophila</i> (I)			art af fluetrompet
	<i>Sarracenia rubra</i> ssp. <i>alabamensis</i> (I)			art af fluetrompet
	<i>Sarracenia rubra</i> ssp. <i>jonesii</i> (I)			art af fluetrompet
SCROPHULARIACEAE		<i>Picrorhiza kurrooa</i> (II) (omfatter ikke <i>Picrorhiza scrophulariiflora</i>) #2		brunrod
STANGERIACEAE		<i>Bowenia</i> spp. (II) #1		stangerias (koglepalmer) koglepalmer
	<i>Stangeria eriopus</i> (I)			stangeria
TAXACEAE		<i>Taxus chinensis</i> (II) #2 <i>Taxus cuspidata</i> (II) ⁽¹¹⁾ #2 <i>Taxus fuana</i> (II) #2 <i>Taxus sumatrana</i> (II) #2 <i>Taxus wallichiana</i> (II) #2		taks

	Bilag A	Bilag B	Bilag C	Trivialnavn
THYMELAEACEAE (AQUILARIACEAE)		<i>Aquilaria</i> spp. (II) #1 <i>Gonystylus</i> spp. (II) #1 <i>Gyrinops</i> spp. (II) #1		ramin ramin
TROCHODENDRACEAE (TETRACENTRACEAE)			<i>Tetracentron sinense</i> (III Nepal) #1	hjultræ
VALERIANACEAE		<i>Nardostachys grandiflora</i> #2		baldrian
WELWITSCHIACEAE		<i>Welwitschia mirabilis</i> (II) #1		welwitschias welwitschia
ZAMIACEAE		ZAMIACEAE spp. (II) (Undtagen de arter, der er opført i bilag A) #1		koglepalmer koglepalmer
	<i>Ceratozamia</i> spp. (I) <i>Chigua</i> spp. (I) <i>Encephalartos</i> spp. (I) <i>Microcycas calocoma</i> (I)			
ZINGIBERACEAE		<i>Hedychium philippinense</i> (II) #1		ingefær
ZYGOPHYLLACEAE		<i>Guaiacum</i> spp. (II) #2	<i>Bulnesia sarmientoi</i> (III Argentina) #11	kreosotbusk pokkenholt Guaiacwood

(¹) Populationen i Argentina (opført i bilag B):

Udelukkende med det formål at tillade international handel med uld fra levende vikunjaer af de populationer, der er optaget i bilag B, produkter af uld og afledte forarbejdede produkter og andre håndværksprodukter. Tøjets vrangside skal være forsynet med det logo, der er vedtaget af de oprindelseslande, som er medlemmer af »Convenio para la conservación y manejo de la vicuña«, samt kanterne med ordene »VICUÑA — ARGENTINA«. Andre produkter skal være forsynet med et mærke, som er præget med logoet og betegnelsen »VICUÑA-ARGENTINA-ARTESANÍA«. Alle andre enheder anses for at være enheder af arter, der er optaget i bilag A, og handelen med sådanne enheder reguleres i overensstemmelse hermed.

(²) Populationen i Bolivia (opført i bilag B):

Udelukkende med det formål at tillade international handel med uld fra levende vikunjaer samt tøj og andre genstande fremstillet heraf, herunder luksusartikler og strikvarer. Tøjets vrangside skal være forsynet med det logo, der er vedtaget af de oprindelseslande, som er medlemmer af »Convenio para la conservación y manejo de la vicuña«, samt kanterne med ordene »VICUÑA — BOLIVIA«. Andre produkter skal være forsynet med et mærke, som er præget med logoet og betegnelsen »VICUÑA-BOLIVIA-ARTESANÍA«. Alle andre enheder anses for at være enheder af arter, der er optaget i bilag A, og handelen med sådanne enheder reguleres i overensstemmelse hermed.

(³) Populationen i Chile (opført i bilag B):

Udelukkende med det formål at tillade international handel med uld fra levende vikunjaer af de populationer, der er optaget i bilag B, samt tøj og andre genstande fremstillet heraf, herunder luksusartikler og strikvarer. Tøjets vrangside skal være forsynet med det logo, der er vedtaget af de oprindelseslande, som er medlemmer af »Convenio para la conservación y manejo de la vicuña«, samt kanterne med ordene »VICUÑA — CHILE«. Andre produkter skal være forsynet med et mærke, som er præget med logoet og betegnelsen »VICUÑA-CHILE-ARTESANÍA«. Alle andre enheder anses for at være enheder af arter, der er optaget i bilag A, og handelen med sådanne enheder reguleres i overensstemmelse hermed.

(⁴) Populationen i Peru (opført i bilag B):

Udelukkende med det formål at tillade international handel med uld fra levende vikunjaer og med det på tidspunktet for det niende partsmøde (november 1994) eksisterende lager på 3 249 kg uld samt tøj og andre genstande fremstillet heraf, herunder luksusartikler og strikvarer. Tøjets vrangside skal være forsynet med det logo, der er vedtaget af de oprindelseslande, som er medlemmer af »Convenio para la conservación y manejo de la vicuña«, samt kanterne med ordene »VICUÑA — PERU«. Andre produkter skal være forsynet med et mærke, som er præget med logoet og betegnelsen »VICUÑA-PERU-ARTESANÍA«. Alle andre enheder anses for at være enheder af arter, der er optaget i bilag A, og handelen med sådanne enheder reguleres i overensstemmelse hermed.

- (⁵) Alle arter er optaget på liste II undtagen *Balaena mysticetus*, *Eubalaena* spp., *Balaenoptera acutorostrata* (undtagen populationen i Vestgrønland), *Balaenoptera bonaerensis*, *Balaenoptera borealis*, *Balaenoptera edeni*, *Balaenoptera musculus*, *Balaenoptera physalus*, *Megaptera novaeangliae*, *Orcaella brevirostris*, *Sotalia* spp., *Sousa* spp., *Eschrichtius robustus*, *Lipotes vexillifer*, *Caperea marginata*, *Neophocaena phocaenoides*, *Phocoena sinus*, *Physeter catodon*, *Platanista* spp., *Berardius* spp., *Hyperoodon* spp., som er optaget på liste I. Enheder af arter, som er optaget på konventionens liste II, herunder andre varer og afledte produkter end kødprodukter til kommercielle formål, som den grønlandske befolkning fanger under en af myndighederne udstedt licens, betragtes som henhørende under bilag B. Der er fastsat en årlig eksportkvote på nul for levende enheder fra Sortehavsbestanden af *Tursiops truncatus*, der indfanges i naturen og forhandles i primært kommercielle formål.
- (⁶) Populationerne i Botswana, Namibia, Sydafrika og Zimbabwe (opført i bilag B):
- Udelukkende med det formål at tillade: a) eksport af jagttrofæer til ikke-kommercielle formål; b) handel med levende dyr til hensigtsmæssige og acceptable bestemmelsessteder, jf. Res. Conf. 11.20 for Botswana og Zimbabwe og til in situ-bevaringsprogrammer for Namibia og Sydafrika; c) handel med huder; d) handel med hår; e) handel med lædervarer til kommercielle eller ikke-kommercielle formål for Botswana, Namibia og Sydafrika og for ikke-kommercielle formål for Zimbabwe; f) handel med individuelt mærkede og certificerede udskårne elfenbensamuletter »Ekipas« indlejret i færdigforarbejdede smykker til ikke-kommercielle formål for Namibia og billedskærerarbejder i elfenben til ikke-kommercielle formål for Zimbabwe; g) handel med registreret ubearbejdet elfenben (for Botswana, Namibia, Sydafrika og Zimbabwe, hele stødtænder og stykker) på følgende betingelser: i) kun registrerede lagre, som tilhører det pågældende lands regering og med oprindelse i landet (undtagen konfiskeret elfenben og elfenben af ukendt oprindelse); ii) kun til handelspartnere, der er godkendt af CITES' sekretariat i samråd med Det Stående Udvalg som havende tilstrækkelig national lovgivning og overvågning af indenrigshandelen til at sikre, at elfenben, der importeres fra NA, ikke reeksporteres, og at det administreres i henhold til alle kravene i res. Conf. 10.10 (Rev. CoP14) om indenlandsk fremstilling og handel; iii) ikke før sekretariatet har godkendt de eventuelle importlande og de registrerede lagre, som tilhører det pågældende lands regering; iv) ubearbejdet elfenben i henhold til salget på nærmere betingelser af registrerede regeringsejede elfenbenslagre, der er aftalt på CoP12, dvs. 20 000 kg (Botswana), 10 000 kg (Namibia) og 30 000 kg (Sydafrika); v) foruden de mængder, der er aftalt på CoP12, kan regeringsejet elfenben fra Botswana, Zimbabwe, Namibia og Sydafrika, som er registreret inden den 31. januar 2007 og verificeret af sekretariatet, handles og afsættes sammen med det i litra g), nr. iv), omhandlede elfenben i et enkeltstående salg pr. bestemmelsessted under sekretariatets strenge opsyn; vi) overskuddet fra handlen skal udelukkende anvendes til bevarelse af elefanter, bevarelse af lokalsamfund samt udviklingsprogrammer inden for eller i forbindelse med områder med elefantforekomster; og vii) de i litra g), nr. iv), omhandlede yderligere mængder må først udbydes til salg efter Det Stående Udvalgs accept af, at ovennævnte betingelser er opfyldt; h) Der må ikke forelægges partskonferencen nye forslag om at tillade handel med elfenben fra populationer, der allerede er opført i bilag B en periode fra CoP14 til ni år efter datoen for det enkeltstående salg, som skal finde sted i overensstemmelse med bestemmelserne i litra g), nr. i), ii), iii), vi) og vii). Derudover vil sådanne nye forslag blive behandlet i overensstemmelse med afgørelse 14.77 og 14.78. Det Stående Udvalg kan efter forslag fra sekretariatet beslutte at stoppe handlen delvist eller helt, hvis eksport- eller importlande ikke opfylder betingelserne, eller hvis det kan bevises, at handlen har skadelige virkninger på andre elefantpopulationer. Alle andre enheder anses for at være enheder af arter, der er optaget i bilag A, og handelen med sådanne enheder reguleres i overensstemmelse hermed.
- (⁷) Følgende er ikke omfattet af forordningens bestemmelser:
- Fossiler
- Koralsand, dvs. materialer, som helt eller delvist består af fint malede dele af døde koraller med en diameter på højst 2 mm, og som bl.a. også kan indeholde rester af foraminiferer, skaller fra bløddyr og krebsdyr samt koralalger.
- Koralfragmenter (inklusive grus og ral), dvs. løse fragmenter af knækkede fingerlignende, døde koraller og andre materialer med diameter mellem 2 og 30 mm.
- (⁸) Kunstigt opformerede enheder af følgende hybrider og/eller kultivarer er ikke omfattet af forordningens bestemmelser:
- Hatiora x graeseri*
Schlumbergera x buckleyi
Schlumbergera russelliana x Schlumbergera truncata
Schlumbergera orssichiana x Schlumbergera truncata
Schlumbergera opuntioides x Schlumbergera truncata
Schlumbergera truncata (kultivarer)
- Former af Cactaceae spp., der mangler chlorophyl, podet på følgende grundstammer: *Harrisia »Jusbertii«*, *Hylocereus trigonus* eller *Hylocereus undatus*
Opuntia microdasys (kultivarer).
- (⁹) Kunstigt opformerede hybrider af slægterne *Cymbidium*, *Dendrobium*, *Phalaenopsis* og *Vanda* er ikke omfattet af denne forordnings bestemmelser, hvis betingelserne i nedenstående litra a) og b) er opfyldt:
- a) enheder, som let kan genkendes som kunstigt opformerede, og som ikke viser tegn på at være taget fra naturen, f.eks. mekaniske skader eller stærk dehydrering som følge af indsamling, uregelmæssig vækst, uensartet størrelse og form pr. systematisk enhed og forsendelse, alger eller andre bladvoksende organismer eller skader forårsaget af insektangreb eller andre skadedyr, og
- b) i) når de sendes uden for blomstringsperioden, skal enhederne handles i forsendelser, der består af individuelle containere (dvs. kartoner, kasser eller individuelle hylde i CC-containerne), som hver indeholder mindst 20 planter af samme hybrid; planterne i hver container skal være ensartede og sunde; og forsendelserne skal ledsages af dokumentation f.eks. en faktura, der klart angiver antallet af planter af hver hybrid; eller
- ii) når de handles i blomstringsstadiet, dvs. med mindst en helt åben blomst pr. enhed, kræves der ikke noget mindste antal enheder pr. forsendelse, men enhederne skal være erhvervsmæssigt forarbejdet med henblik på detailsalg, f.eks. mærket med fortrykte etiketter og pakket i emballage med påtryk og angivelse af hybridens navn og det land, hvor den endelige forarbejdning har fundet sted. Dette skal let kunne læses og verificeres.
- Planter, der ikke entydigt opfylder denne undtagelsesbestemmelse, skal ledsages af de relevante CITES-dokumenter.
- (¹⁰) Kunstigt opformerede enheder af kultivarer af *Cyclamen persicum* er ikke omfattet af denne forordnings bestemmelser. Denne undtagelse gælder dog ikke, når sådanne enheder forhandles i form af hvilende rodknolde.
- (¹¹) Kunstigt opformerede hybrider og kultivarer af *Taxus cuspidata*, levende, i pletter eller andre små beholdere, som under hver forsendelse er mærket eller ledsages af et dokument med navn på den eller de systematiske enheder samt anmærkningerne »kunstigt opformeret«, er ikke omfattet af forordningens bestemmelser.

	Bilag D	Trivialnavn
FAUNA		
CHORDATA (CHORDATES) — rygstrengsdyr		
MAMMALIA		Pattedyr
CARNIVORA		
Canidae		hunde, ræve, ulve
	<i>Vulpes vulpes griffithi</i> (III Indien) §1	art af rød ræv
	<i>Vulpes vulpes montana</i> (III Indien) §1	art af rød ræv
	<i>Vulpes vulpes pusilla</i> (III Indien) §1	art af rød ræv
Mustelidae		mårer
	<i>Mustela altaica</i> (III India) §1	bjergvæsel
	<i>Mustela erminea ferghanae</i> (III Indien) §1	hermelin, lækat
	<i>Mustela kathiah</i> (III Indien) §1	gulbuget væsel
	<i>Mustela sibirica</i> (III Inden) §1	sibirisk væsel
DIPROTODONTIA		
Macropodidae		kænguruer, kratkænguruer
	<i>Dendrolagus dorianus</i>	dorias trækænguru
	<i>Dendrolagus goodfellowi</i>	goodfellows trækænguru
	<i>Dendrolagus matschiei</i>	art af trækænguru
	<i>Dendrolagus pulcherrimus</i>	art af trækænguru
	<i>Dendrolagus stellarum</i>	seris trækænguru
AVES		Fugle
ANSERIFORMES		
Anatidae		anatidae ænder, gæs, svaner
	<i>Anas melleri</i>	madagaskarand
COLUMBIFORMES		
Columbidae		duer
	<i>Columba oenops</i>	perudue
	<i>Didunculus strigirostris</i>	tanddue
	<i>Ducula pickeringii</i>	sulukejserdue
	<i>Gallicolumba crinigera</i>	mindanaodolkestikdue
	<i>Ptilinopus marchei</i>	sortøret frugtdue
	<i>Turacoena modesta</i>	timorgøgedue
GALLIFORMES		
Cracidae		chachalacaer, penelopehøns, hokkoer
	<i>Crax alector</i>	kamhokko
	<i>Pauxi unicornis</i>	sydlig hjelmhokko
	<i>Penelope pileata</i>	hvidtoppet penelopehøne
Megapodiidae		tallegallahøns, buskhøns
	<i>Eulipoa wallacei</i>	molukbuskhøne

	Bilag D	Trivialnavn
Phasianidae		ryper, perlehøns, agerhøns, fasaner, tragopaner
	<i>Arborophila gingica</i>	kraveskovhøne
	<i>Lophura bulweri</i>	hvidhalet fasan
	<i>Lophura diardi</i>	siamildryg
	<i>Lophura inornata</i>	salvadorifasan
	<i>Lophura leucomelanos</i>	kalijfasan
	<i>Syrnaticus reevesii</i> §2	kongefasan
PASSERIFORMES		
Bombycillidae		silkehaler
	<i>Bombycilla japonica</i>	japansk silkehale
Corvidae		krager, husskader, skovskader
	<i>Cyanocorax caeruleus</i>	azurblåskade
	<i>Cyanocorax dickeyi</i>	duskbåskade
Cotingidae		kotingaer
	<i>Procnias nudicollis</i>	nøgenstrubet klokkefugl
Emberizidae		kardinaler, tangarer
	<i>Dacnis nigripes</i>	riosukkerfugl
	<i>Sporophila falcirostris</i>	falsnæbbet klerkefinke
	<i>Sporophila frontalis</i>	kæmpeklerkefinke
	<i>Sporophila hypochroma</i>	okkerbrystet klerkefinke
	<i>Sporophila palustris</i>	sumpklerkefinke
Estrildidae		manakiner, astrilder
	<i>Amandava amandava</i>	tigerfinke
	<i>Cryptospiza reichenovii</i>	bjergastrild
	<i>Erythrura coloria</i>	mangefarvet papegøjeamadine
	<i>Erythrura viridifacies</i>	manila-papegøjeamadine
	<i>Estrilda quartinia</i> (handles ofte under navnet <i>Estrilda melanotis</i>)	grønrygget astrild
	<i>Hypargos niveoguttatus</i>	rød dråbeastrild
	<i>Lonchura griseicapilla</i>	perlehalsamadine
	<i>Lonchura punctulata</i>	muskatfinke
	<i>Lonchura stygia</i>	hadesnonne
Fringillidae		finker
	<i>Carduelis ambigua</i>	sorthovedet grønfinke
	<i>Carduelis atrata</i>	sortsirken
	<i>Koelzowia roborowskii</i>	tibetosenfinke
	<i>Pyrrhula erythra</i>	gråhovedet dompap
	<i>Serinus canicollis</i>	grånakket sirklen
	<i>Serinus citrinelloides hypostictus</i> (handles ofte under navnet <i>Serinus citrinelloides</i>)	gråkindet sirklen

	Bilag D	Trivialnavn
Icteridae		trupialer
	<i>Sturnella militaris</i>	pampasenglærke
Muscicapidae		drosselfugle
	<i>Cochoa azurea</i>	azur cocho
	<i>Cochoa purpurea</i>	purpur cocho
	<i>Garrulax formosus</i>	rødvinget skadedrossel
	<i>Garrulax galbanus</i>	gulstrubet skadedrossel
	<i>Garrulax milnei</i>	rødhalet skadedrossel
	<i>Niltava davidi</i>	fukienniltava
	<i>Stachyris whiteheadi</i>	brillekrattimalie
	<i>Swynnertonia swynnertoni</i> (også opført som <i>Pogonichla swynnertoni</i>)	hvidhalset nattergal
	<i>Turdus dissimilis</i>	sorthovedet drossel
Pittidae		pittaer
	<i>Pitta nipalensis</i>	blånakket pitta
	<i>Pitta steerii</i>	azurpitta
Sittidae		spætmejser
	<i>Sitta magna</i>	kæmpespætmejse
	<i>Sitta yunnanensis</i>	yunnanspætmejse
Sturnidae		beostære, stære
	<i>Cosmopsarus regius</i>	kongeglansstær
	<i>Mino dumontii</i>	papuabeo
	<i>Sturnus erythropygius</i>	andamanstær
REPTILIA		Krybdyr
TESTUDINES		
Geoemydidae		ferskvandsskildpadder
	<i>Melanochelys trijuga</i>	
SAURIA		
Cordylidae		bælte- og pladeøgler
	<i>Zonosaurus karsteni</i>	art af pladeøgle
	<i>Zonosaurus quadrilineatus</i>	art af pladeøgle
Gekkonidae		gekkoer
	<i>Rhacodactylus auriculatus</i>	ny kaledonisk gekko
	<i>Rhacodactylus ciliatus</i>	art af kæmpegekko
	<i>Rhacodactylus leachianus</i>	ny kaledonisk kæmpegekko
	<i>Teratoscincus microlepis</i>	art af vidundergekko
	<i>Teratoscincus scincus</i>	art af vidundergekko
Scincidae		skinker
	<i>Tribolonotus gracilis</i>	rødøjet krokodilleskink
	<i>Tribolonotus novaeguineae</i>	krokodilleskink

	Bilag D	Trivialnavn
SERPENTES		
Colubridae		snoge
	<i>Elaphe carinata</i> §1	art af rottesnog
	<i>Elaphe radiata</i> §1	art af rottesnog
	<i>Elaphe taeniura</i> §1	asiatisk rottesnog
	<i>Enhydris bocourti</i> §1	art af vandsnog
	<i>Homalopsis buccata</i> §1	art af vandsnog
	<i>Langaha nasuta</i>	art af snog
	<i>Leioheterodon madagascariensis</i>	art af trynesnog
	<i>Ptyas korros</i> §1	art af rottesnog
	<i>Rhabdophis subminiatus</i> §1	art af snog
Hydrophiidae		havslanger
	<i>Lapemis curtus</i> (omfatter <i>Lapemis hardwickii</i>) §1	art af havslange
Viperidae		hugorme
	<i>Calloselasma rhodostoma</i> §1	art af grubeorm
AMPHIBIA		
ANURA		frøer og tudser
Hylidae		løvfrøer
	<i>Phyllomedusa sauvagii</i>	art af frø
Leptodactylidae		smalfingerfrøer
	<i>Leptodactylus laticeps</i>	art af frø
Ranidae		egentlige frøer
	<i>Limnonectes macrodon</i>	art af frø
	<i>Rana shqiperic</i>	art af frø
CAUDATA		
Hynobiidae		asiatiske kæmpesalamandre
	<i>Ranodon sibiricus</i>	Semirechensk salamander
Plethodontidae		lungeløse salamandre
	<i>Bolitoglossa dofleini</i>	art af salamander
Salamandridae		salamandre
	<i>Cynops ensicauda</i>	art af salamander
	<i>Echinotriton andersoni</i>	art af salamander
	<i>Pachytriton labiatus</i>	art af salamander
	<i>Paramesotriton</i> spp.	arter af salamandre
	<i>Salamandra atra</i>	nordafrikansk ildsalamander
	<i>Tylosotriton</i> spp.	arter af krokodillesalamandre
ACTINOPTERYGII		Fisk
PERCIFORMES		
Apogonidae		
	<i>Pterapogon kauderni</i>	banggai kardinalfisk

	Bilag D	Trivialnavn
ARTHROPODA (LEDDYR)		
INSECTA		Insekter
LEPIDOPTERA		sommerfugle
Papilionidae		svalehaler
	<i>Baronia brevicornis</i>	
	<i>Papilio grose-smithi</i>	
	<i>Papilio maraho</i>	
FLORA		
AGAVACEAE		agaver
	<i>Calibanus hookeri</i>	
	<i>Dasyllirion longissimum</i>	
ARACEAE		arum
	<i>Arisaema dracontium</i>	grøn snabelkalla
	<i>Arisaema erubescens</i>	
	<i>Arisaema galeatum</i>	
	<i>Arisaema nepenthoides</i>	
	<i>Arisaema sikokianum</i>	
	<i>Arisaema thunbergii</i> var. <i>urashima</i>	
	<i>Arisaema tortuosum</i>	
	<i>Biarum davisii</i> ssp. <i>marmarisense</i>	
	<i>Biarum ditschianum</i>	
COMPOSITAE (ASTERACEAE)		kurvblomster
	<i>Arnica montana</i> §3	guldblomme, volverlej
	<i>Othonna cacalioides</i>	
	<i>Othonna clavifolia</i>	
	<i>Othonna hallii</i>	
	<i>Othonna herrei</i>	
	<i>Othonna lepidocaulis</i>	
	<i>Othonna retrorsa</i>	
ERICACEAE		lyng, rhododendron
	<i>Arctostaphylos uva-ursi</i> §3	hede-melbærris
GENTIANACEAE		ensian
	<i>Gentiana lutea</i> §3	gul ensian
LEGUMINOSAE (FABACEAE)		bælplante eller ærteblomst
	<i>Dalbergia granadillo</i> §4	
	<i>Dalbergia stevensonii</i> (Undtagen populationerne, der er omfattet af bilag C) §4	
	<i>Dalbergia stevensonii</i> (Undtagen populationerne, der er omfattet af bilag C) §4	

	Bilag D	Trivialnavn
LYCOPODIACEAE	<i>Lycopodium clavatum</i> §3	ulvefod almindelig ulvefod
MELIACEAE	<i>Cedrela fissilis</i> §4 <i>Cedrela lilloi</i> (<i>C. angustifolia</i>) §4 <i>Cedrela montana</i> §4 <i>Cedrela oaxacensis</i> §4 <i>Cedrela odorata</i> (Undtagen populationerne, der er omfattet af bilag C) §4 <i>Cedrela salvadorensis</i> §4 <i>Cedrela tonduzii</i> §4	mahogni cigarkassetræ
MENYANTHACEAE	<i>Menyanthes trifoliata</i> §3	bukkeblad bukkeblad
PARMELIACEAE	<i>Cetraria islandica</i> §3	skållav islandsk mos
PASSIFLORACEAE	<i>Adenia glauca</i> <i>Adenia pechuelli</i>	ørkenroser ørkenrose ørkenrose
PORTULACACEAE	<i>Ceraria carrissoana</i> <i>Ceraria fruticulosa</i>	portulak
LILIACEAE	<i>Trillium pusillum</i> <i>Trillium rugelii</i> <i>Trillium sessile</i>	liljer art af treblad art af treblad art af treblad
PEDALIACEAE	<i>Harpagophytum</i> spp. §3	sesam, djævleklo djævleklo
SELAGINELLACEAE	<i>Selaginella lepidophylla</i>	dværgulvefod jerikos rose«

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 408/2009**af 18. maj 2009****om ændring af forordning (EF) nr. 793/2006 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 247/2006 om særlige foranstaltninger på landbrugsområdet i EU's fjernområder**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

til lokalt forbrug, og det bør derfor samtidig forbydes, at den rekonstituerede mælk eksporteres.

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 247/2006 af 30. januar 2006 om særlige foranstaltninger på landbrugsområdet i EU's fjernområder⁽¹⁾, særlig artikel 19, stk. 4, andet afsnit, artikel 20, stk. 2, og artikel 25, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Erfaringerne med gennemførelsen af Kommissionens forordning (EF) nr. 793/2006⁽²⁾ har vist, at nogle af forordningens bestemmelser bør tilpasses.

(2) Ifølge artikel 19, stk. 4, første afsnit, i forordning (EF) nr. 247/2006 tillades det i det omfang, det er nødvendigt for det lokale forbrug, at der på Madeira fremstilles UHT-mælk af mælkepulver med oprindelse i EF til lokalt forbrug, for så vidt denne foranstaltning sikrer indsamling og afsætning af den lokalt producerede mælk. Der bør fastsættes gennemførelsesbestemmelser til denne bestemmelse.

(3) Der bør fastsættes nærmere bestemmelser for afsætning af frisk komælk produceret på Madeira og den minimumsmængde, der skal iblandes den rekonstituerede UHT-mælk til lokalt forbrug. Erfaringen har vist, at der mindst bør iblandes 15 % for at sikre indsamling og afsætning af den lokale produktion.

(4) For at forbrugerne kan blive korrekt informeret og i betragtning af denne undtagelsesbestemmelser usædvanlige karakter, bør det på produktets etiket anføres, hvordan det er fremstillet.

(5) Tilladelsen i artikel 19, stk. 4, første afsnit, i forordning (EF) nr. 247/2006 gælder kun fremstilling af UHT-mælk

(6) Ifølge artikel 20, stk. 1, i forordning (EF) nr. 247/2006 bemyndiges de franske oversøiske departementer (OD) og Madeira til toldfrit at importere kvæg med oprindelse i tredjelande til opfedning og lokalt forbrug, indtil bestanden af lokale ungtyre bliver tilstrækkeligt stor til at sikre, at den lokale oksekødsproduktion bliver videreført og udviklet. Importen bør begrænses til ungtyre til opfedning.

(7) Anvendelsen af artikel 20, stk. 2, i forordning (EF) nr. 247/2006 kræver, at der føres effektiv kontrol med de importerede dyrs særlige destination, og især med, at der overholdes en minimumsperiode for opfedningen. Derfor bør der stilles en sikkerhed som garanti for, at dyrene i denne periode opfedes på de udpegede bedrifter.

(8) Da gennemførelsesbestemmelserne til ovennævnte bestemmelser er af teknisk karakter, bør der fastsættes en overgangsperiode for anvendelsen af dem.

(9) Ifølge artikel 47, stk. 1, første afsnit, i forordning (EF) nr. 793/2006 skal myndighederne i forbindelse med de særlige forsyningsordninger senest den 15. i den måned, der følger efter udgangen af hvert kvartal, sende Kommissionen oplysninger for de foregående måneder. Ifølge artikel 47, stk. 1, andet afsnit, gives de oplysninger, der kræves i første afsnit, dog på grundlag af de udnyttede licenser. Ifølge artikel 10, stk. 2, i samme forordning fastsættes licensens gyldighedsperiode desuden efter transporttiden, uden at denne dog kan overstige to måneder regnet fra licensens udstedelsesdato. Endelig skal støttelicensen ifølge artikel 7 i samme forordning forelægges senest 30 dage efter afskrivningen på støttelicensen. Da det ikke er legitimt at kræve, at de erhvervsdrivende skal give meddelelse om de udnyttede mængder inden for en frist, som er kortere end den, der er fastsat i retsfor skrifterne, og som kan være på helt op til tre måneder fra licensens udstedelsesdato, kan de månedlige oplysninger for det foregående kvartal, der skal sendes senest den 15. i den måned, der følger efter kvartalets udløb, kun være meget ufuldstændige. Derfor bør fristen for indsendelse af disse oplysninger forlænges til den sidste dag i den måned, der følger efter kvartalets udløb, og det bør anføres, at det kun er de oplysninger, der foreligger på dette tidspunkt, der skal meddeles. På grundlag af efterfølgende meddelelser udskiftes de foreløbige oplysninger med definitive oplysninger.

⁽¹⁾ EUT L 42 af 14.2.2006, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 145 af 31.5.2006, s. 1.

- (10) For at garantere ensartet og harmoniseret forvaltning af de oplysninger om de særlige forsyningsordninger, som med regelmæssige mellemrum skal sendes til Kommissionen, bør myndighederne anvende samme format som vist i bilaget til denne forordning.
- (11) De procedurer for programændringer, der er fastsat i artikel 49 i forordning (EF) nr. 793/2006, bør præciseres. Sidste frist for indsendelse af årlige anmodninger om ændring af de samlede programmer bør fremrykkes for at undgå, at beslutningerne om godkendelse vedtages for sent. Som følge af budgetreglerne bør de godkendte ændringer anvendes fra den 1. januar året efter anmodningen om ændring. Desuden bør visse regler om mindre ændringer, som kun skal sendes til Kommissionen til orientering, præciseres yderligere.
- (12) Forordning (EF) nr. 793/2006 bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (13) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Direkte Betalinger —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EF) nr. 793/2006 foretages følgende ændringer:

- 1) I afsnit IV indsættes som kapitel III:

»KAPITEL III

Animalske produkter

Artikel 46a

Mælk

1. Den rekonstituerede UHT-mælk, der er nævnt i artikel 19, stk. 4, i forordning (EF) nr. 247/2006, skal iblandes mindst 15 % frisk, lokalt produceret komælk.

Af salgsetiketten skal det klart fremgå, hvordan den rekonstituerede UHT-mælk er fremstillet.

2. Den mælk, der er nævnt i stk. 1, må ikke eksporteres fra Madeira.

Artikel 46b

Husdyrbrug

1. Importen af ungtyre, der har oprindelse i tredjelande, og som henhører under KN-kode 0102 90 05, 0102 90 29

eller 0102 90 49 og skal opfedes i OD eller på Madeira, pålægges ikke told, før bestanden af lokale ungtyre er tilstrækkeligt stor til sikre, at den lokale oksekødsproduktion bliver videreført og udviklet.

2. Fritagelsen for importtold, jf. stk. 1, gælder kun, hvis de importerede dyr opfedes i en periode på mindst 120 dage i det fjernområde, der har udstedt importlicensen.

3. Fritagelsen for importtold er betinget af følgende:

- a) Importøren eller ansøgeren skal ved dyrenes ankomst til OD eller Madeira afgive en skriftlig erklæring om, at kreaturerne dér er bestemt til opfodning i en periode på 120 dage regnet fra deres faktiske ankomstdag, og at de dér er bestemt til senere forbrug.
- b) Importøren eller ansøgeren skal ved dyrenes ankomst skriftligt forpligte sig til senest en måned efter kreaturerens ankomst at meddele myndighederne, på hvilken bedrift eller hvilke bedrifter kreaturerne skal opfedes.

- c) Der skal over for den pågældende medlemsstats myndigheder stilles en sikkerhed, som er fastsat for hver støt-teberettiget KN-kode i bilag VIIIa til denne forordning. Opfodning af de importerede dyr i OD og på Madeira i mindst 120 dage fra antagelsen af toldangivelsen om overgang til fri omsætning er et primært krav, jf. artikel 20, stk. 2, i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2220/85 (*).

4. Medmindre der er tale om force majeure, frigives sikkerhedsstillelsen i stk. 3, litra c), kun, hvis der over for medlemsstatens myndigheder føres bevis for, at ungtyrene:

- a) er opfedet på den eller de bedrifter, der er angivet i henhold til stk. 3, litra b)
- b) ikke er slagtet inden udløbet af en periode på 120 dage regnet fra importdatoen, eller
- c) er slagtet af sundhedsmæssige grunde eller er døde som følge af sygdom eller ulykke inden udløbet af denne periode.
- d) Sikkerhedsstillelsen frigives, så snart dette bevis er ført.

(*) EUT L 205 af 3.8.1985, s. 5.»

2) I artikel 47, stk. 1, foretages følgende ændringer:

a) I første afsnit affattes indledningen således:

»I forbindelse med de særlige forsyningsordninger sender myndighederne senest den sidste dag i den måned, der følger efter udgangen af hvert kvartal, Kommissionen følgende oplysninger, der foreligger på dette tidspunkt, for de foregående måneder i referencekalenderåret for hvert produkt, hver KN-kode og, hvis det er relevant, for hver særlig destination:«

b) Andet afsnit affattes således:

»De oplysninger, der kræves i første afsnit, gives på grundlag af de udnyttede licenser. De sendes elektronisk til Kommissionen i det format, der er vist i bilag VIIIb. Er de oplysninger, der sendes den sidste dag i januar for det foregående kalenderår, kun foreløbige, udskiftes de med de definitive oplysninger ved en senere meddelelse, som myndighederne sender Kommissionen senest den følgende 31. marts.«

3) Artikel 49 affattes således:

»Artikel 49

Ændring af programmer

1. Ændringer af de samlede programmer, der er godkendt i henhold til artikel 24, stk. 2, i forordning (EF) nr. 247/2006, forelægges Kommissionen til godkendelse med behørig begrundelse og skal navnlig indeholde følgende oplysninger:

- a) årsagerne og eventuelle gennemførelsesvanskeligheder, som kan nødvendiggøre ændringer af det samlede program
- b) ændringens forventede virkninger
- c) følgerne for finansieringen og for kontrollen af, om forpligtelserne overholdes.

Medmindre der er tale om force majeure eller usædvanlige omstændigheder, må medlemsstaterne højst anmode om programændringer én gang pr. kalenderår og program. Disse anmodninger om ændring skal være Kommissionen i hænde senest den 1. august hvert år.

Hvis Kommissionen ikke gør indsigelse mod de ændringer, der er anmodet om, anvendes ændringerne fra den 1. januar året efter, at der er givet meddelelse om dem.

En ændring kan dog træde i kraft tidligere, hvis Kommissionen inden udløbet af den frist, der er nævnt i tredje afsnit, skriftligt underretter medlemsstaten om, at den meddelte ændring er i overensstemmelse med EF-retsfor skrifterne.

Hvis den meddelte ændring ikke er i overensstemmelse med EF-retsfor skrifterne, underretter Kommissionen medlemsstaten herom, og ændringen anvendes først, når Kommissionen har modtaget en ændring, der kan betragtes som forskriftsmæssig.

2. Når der er tale om følgende ændringer, behandler Kommissionen uanset stk. 1 medlemsstaternes forslag og træffer senest fire måneder efter deres forelæggelse afgørelse om, hvorvidt de kan godkendes, efter den procedure, der henvises til i artikel 26, stk. 2, i forordning (EF) nr. 247/2006:

- a) indførelse af nye foranstaltninger, produkter eller støtteordninger i det samlede program
- b) forhøjelse af den støtte pr. enhed, der allerede er godkendt for alle gældende foranstaltninger, produkter eller støtteordninger, med over 50 % af det beløb, der gælder på tidspunktet for anmodningen om ændring.

De godkendte ændringer anvendes fra den 1. januar året efter, at der er anmodet om dem.

3. Medlemsstaterne må foretage følgende ændringer uden at følge proceduren i stk. 1, forudsat at Kommissionen får meddelelse om dem:

- a) I de foreløbige forsyningsopgørelser kan den individuelle støttesats ændres med højst 20 %, eller der kan foretages ændringer i mængderne af de produkter, der er omfattet af forsyningsordningen, og dermed det samlede beløb, der ydes i støtte for hver produktlinje.
- b) I EF-programmerne til støtte for den lokale produktion kan den finansielle tildeling til hver foranstaltning ændres med højst 20 %.
- c) Der kan foretages ændringer som følge af ændringer af de koder og beskrivelser, der er fastsat i Rådets forordning (EØF) nr. 2658/87 (*), og som anvendes til at identificere de produkter, der udbetales støtte for, i det omfang disse ændringer ikke medfører en ændring af selve produktet.

De ændringer, der er omhandlet i første afsnit, træder først i kraft den dag, Kommissionen modtager meddelelse om dem. De skal være behørigt forklaret og begrundet og må kun gennemføres en gang om året undtagen i følgende tilfælde:

- a) force majeure eller usædvanlige omstændigheder
- b) ændring af de produktmængder, der er omfattet af forsyningsordningen
- c) ændring af den statistiske nomenklatur og koderne i den fælles toldtarif i henhold til forordning (EØF) nr. 2658/87
- d) budgetoverførsler inden for foranstaltninger til støtte for produktionen. Der skal dog gives meddelelse om sidst-

nævnte ændringer senest den 30. april året efter det kalenderår, som den ændrede finansielle tildeling vedrører.

(*) EFT L 256 af 7.9.1987, s. 1.»

- 4) Bilag VIIIa og VIIIb, der affattes som angivet i bilaget til nærværende forordning, indsættes.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Artikel 1, nr. 1), anvendes dog fra den 1. januar 2010.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. maj 2009.

På Kommissionens vegne
Mariann FISCHER BOEL
Medlem af Kommissionen

BILAG

»BILAG VIIIa

SIKKERHEDSSTILLELSENS STØRRELSE

Ungtyre til opfedning (KN-kode)	Beløb i EUR pr. dyr
0102 90 05	28
0102 90 29	56
0102 90 49	105

FORLÆG TIL KVARTALSVIS MEDDELELSE AF OPLYSNINGER OM DEN SÆRLIGE FORSYNINGSORDNING

Artikel 47, stk. 1, litra a),

I FORORDNING Nr. 793/2006

Mængder opdelt efter herkomst (importeret fra tredjelande eller leveret fra EF)

»REGION«

PERIODE FRA »DD/MM/ÅÅÅÅ TIL DD/MM/ÅÅÅÅ«

[illegible]

[illegible]

[illegible]

I FORORDNING Nr. 793/2006

Mængder, der eventuelt er reeksporteret eller videreforsendt efter forarbejdning i henhold til artikel 18

»REGION«

PERIODE FRA »DD/MM/ÅÅÅÅ TIL DD/MM/ÅÅÅÅ«

[illegible]

Artikel 47, stk. 1, litra g),
I FORORDNING Nr. 793/2006
Disponibel saldo og udnyttelsesgrad

»REGION«

PERIODE FRA »DD/MM/ÅÅÅÅ TIL DD/MM/ÅÅÅÅ«

[illegible]

19.5.2009

DA

Den Europæiske Unions Tidende

[illegible]

KOMMISSIONENS FORORDNING (EF) Nr. 409/2009**af 18. maj 2009****om fastsættelse af EF-omregningskoefficienter og præsentationskoder til omregning af fisks forarbejdede vægt til levende vægt og om ændring af Kommissionens forordning (EØF) nr. 2807/83**

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2847/93 af 12. oktober 1993 om indførelse af en kontrolordning under den fælles fiskeripolitik ⁽¹⁾, særlig artikel 5, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved anvendelsen af Kommissionens forordning (EØF) nr. 2807/83 af 22. september 1983 om nærmere bestemmelser for registrering af oplysninger om medlemsstaternes fangster ⁽²⁾ har der vist sig nogle forskelle, der resulterer i problemer med at anvende og håndhæve EF-retsfor skrifterne, og som bør afhjælpes, navnlig ved at omregningskoefficienterne for fersk fisk harmoniseres medlemsstaterne imellem.
- (2) Der bør fastsættes præsentationskoder for forarbejdet fisk for at undgå, at registrerede data fortolkes forskelligt, og dermed sikre en mere effektiv kontrol af medlemsstaternes fangster.
- (3) Ved hjælp af harmoniserede EF-omregningskoefficienter vil der kunne sikres harmoniserede beregninger af medlemsstaternes kvoteudnyttelse, en mere effektiv overvågning af rapporteringsforpligtelserne og standardiseret beregning af tolerancen.
- (4) For at omregningskoefficienterne kan blive anvendt korrekt, bør kun de 3-alfa-koder, som FAO har fastsat for fiskearter, anvendes. Forordning (EØF) nr. 2807/83 bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (5) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Komitéen for Fiskeri og Akvakultur —

Artikel 1**Emne**

Ved denne forordning fastsættes EF-omregningskoefficienter og præsentationskoder for forarbejdet fisk til omregning af fisks forarbejdede vægt til levende vægt med henblik på overvågning af fangsterne.

Artikel 2**Anvendelsesområde**

Denne forordning gælder for fiskevarer om bord på eller landet eller omladet af EF-fiskerfartøjer eller tredjelandsfartøjer, der fisker i EU's farvande.

Artikel 3**Definitioner**

I denne forordning forstås ved:

- a) »EF-fiskerfartøj«: et fiskerfartøj, der fører en medlemsstats flag og er registreret i EF
- b) »fisk«: en marin organisme, som der er fastsat fangstbegrænsninger for
- c) »præsentation«: den form, fisken har efter forarbejdning om bord på fartøjet og før landing, jf. bilag I
- d) »samlet præsentation«: præsentationsform, hvor to eller flere dele er fjernet fra samme fisk
- e) »samlet tilladt fangstmængde« (TAC): den mængde, der hvert år kan fanges og landes af hver bestand
- f) »kvote«: en andel af den TAC, som er tildelt EF eller medlemsstaterne
- g) »forarbejdningsstand«: den måde fisken opbevares på (fersk og fersk saltet).

⁽¹⁾ EFT L 261 af 20.10.1993, s. 1.

⁽²⁾ EFT L 276 af 10.10.1983, s. 1.

Artikel 4

Generelle principper

1. De EF-omregningskoefficienter, der er fastsat i bilag II og III, anvendes til omregning af fiskes forarbejdede vægt til levende vægt.
2. Hvis regionale fiskeriforvaltningsorganisationer, som EF er kontraherende part eller ikke-kontraherende samarbejdspart i, eller regioner eller kystområder, hvor EF har en aftale om at fiske i tredjelandets farvande, har fastsat regionale omregningskoefficienter, anvendes disse koefficienter uanset stk. 1.
3. Er der ikke fastsat nogen EF-omregningskoefficient eller regional omregningskoefficient for en given art og præsentation, anvendes den omregningskoefficient, som flagmedlemsstaten har vedtaget.

Artikel 5

Beregningsmetode

1. Fiskens levende vægt beregnes, ved at fiskens forarbejdede vægt multipliceres med de omregningskoefficienter, der er nævnt i artikel 4, for hver art og præsentation.
2. Er fisken underkastet flere behandlinger, anvendes der kun en omregningskoefficient, der svarer til en af delene af den samlede præsentation.

Artikel 6

Fartøjsførers anvendelse af omregningskoefficienter

1. Førerne af EF-fiskerfartøjer anvender de omregningskoefficienter, der er nævnt i artikel 4, i logbogen, jf. artikel 6 i forordning (EØF) nr. 2847/93:
 - a) for at danne sig et skøn over de ombordværende mængders levende vægt

- b) for at beregne mængdernes levende vægt ved landing.

2. Anser fartøjsføreren det for nødvendigt i landingsopgørelsen, jf. artikel 8 i forordning (EØF) nr. 2847/93, eller omladningsopgørelsen, jf. artikel 2, i forordning (EØF) nr. 2807/83, at anføre »OTH« (andet) som kode for præsentation, skal det nøjagtigt beskrives, hvad »andet« henviser til.

Artikel 7

Medlemsstaternes myndigheders anvendelse af EF-omregningskoefficienter

Medlemsstaternes myndigheder anvender de EF-omregningskoefficienter, der er nævnt i artikel 4, når de beregner landingernes levende vægt for at overvåge kvoteudnyttelsen.

Artikel 8

Ændringer af forordning (EØF) nr. 2807/83

Artikel 1, stk. 4, i forordning (EØF) nr. 2807/83 affattes således:

- »4. Koderne i bilag VI og FAO's 3-alfa-koder for fiskearter anvendes til i de respektive rubrikker i logbogen at angive, hvilke typer fangstredskaber der er anvendt, og hvilke arter der er taget.«

Artikel 9

Ikrafttrædelse og anvendelse

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Det anvendes fra den 1. januar 2010.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. maj 2009.

På Kommissionens vegne

Joe BORG

Medlem af Kommissionen

BILAG I

3-ALFA-PRÆSENTATIONSKODER

3-alfa-præsentationskode	Præsentation	Beskrivelse
FIL	Fileter	Fjernelse af hoved, indvolde, ben og finner. Af hver fisk bliver der to fileter, som ikke hænger sammen.
FIS	Fileter uden skind	Fjernelse af hoved, indvolde, ben, finner og skind. Af hver fisk bliver der to fileter, som ikke hænger sammen.
GHT	Renset, uden hoved og hale	Indvolde, hoved og hale fjernet
GUG	Renset, uden gæller	Indvolde og gælder fjernet
GUH	Renset, uden hoved	Indvolde og hoved fjernet
GUL	Renset, med lever	Indvolde fjernet undtagen lever
GUS	Renset, uden hoved og skind	Indvolde, hoved og skind fjernet
GUT	Renset	Alle indvolde fjernet
HEA	Hovedskåret	Hoved fjernet
LVR	Lever	Kun lever. Ved samlet præsentation anvendes LVR-C som kode
OTH	Andet	Anden præsentation
ROE	Rogn	Kun rogn. Ved samlet præsentation anvendes ROE-C som kode
SGT	Renset og saltet	Indvolde fjernet og fisken saltet
TAL	Hale	Kun haler
TNG	Tunge	Kun tunge. Ved samlet præsentation anvendes TNG-C som kode
WHL	Hel	Ingen forarbejdning
WNG	Vinger	Kun vinger

BILAG II

EF-OMREGNINGSKOEFFICIENTER FOR FERSK FISK

Art: Hvid tun	
<i>Thunnus alalunga</i>	ALB
WHL	1,00
GUT	1,11

Art: Berycider	
<i>Beryx spp.</i>	ALF
WHL	1,00

Art: Ansjos	
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE
WHL	1,00

Art: Havtaske	
<i>Lophiidae</i>	ANF
WHL	1,00
GUT	1,22
GUH	3,00
TAL	3,00

Art: Båndet isfisk	
<i>Champsocephalus gunnari</i>	ANI
WHL	1,00

Art: Guldlaks	
<i>Argentina silus</i>	ARU
WHL	1,00

Art: Storøjet tun	
<i>Thunnus obesus</i>	BET
WHL	1,00
GUT	1,10
GUH	1,29

Art: Byrkelange	
<i>Molva dypterygia</i>	BLI
WHL	1,00
GUT	1,17

Art: Slethvar	
<i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL
WHL	1,00
GUT	1,09

Art: Sort sabelfisk	
<i>Aphanopus carbo</i>	BSF
WHL	1,00
GUT	1,24
HEA	1,40

Art: Blå marlin	
<i>Makaira nigricans</i>	BUM
WHL	1,00

Art: Lodde	
<i>Mallotus villosus</i>	CAP
WHL	1,00

Art: Torsk	
<i>Gadus morhua</i>	COD
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,70
HEA	1,38
FIL	2,60
FIS	2,60

Art: Almindelig ising	
<i>Limanda limanda</i>	DAB
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,39

Art: Almindelig pighaj	
<i>Squalus acanthias</i>	DGS
WHL	1,00
GUT	1,35
GUS	2,52

Art: Skrubbe	FLE
<i>Platichthys flesus</i>	
WHL	1,00
GUT	1,08
GUS	1,39

Art: Skælbrosme	GFB
<i>Phycis blennoides</i>	
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,40

Art: Hellefisk	GHL
<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	
WHL	1,00
GUT	1,08

Art: Kuller	HAD
<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,46

Art: Helleflynder	HAL
<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	
WHL	1,00

Art: Sild	HER
<i>Clupea harengus</i>	
WHL	1,00
GUT	1,12
GUH	1,19

Art: Europæisk kulmule	HKE
<i>Merluccius merluccius</i>	
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,40

Art: Hvid skægbrosme	HKW
<i>Urophycis tenuis</i>	
WHL	1,00

Art: Hestemakrelarter	JAX
<i>Trachurus</i> spp.	
WHL	1,00
GUT	1,08

Art: Antarktisk lyskrebs	KRI
<i>Euphausia superba</i>	
WHL	1,00

Art: Rødtunge	LEM
<i>Microstomus kitt</i>	
WHL	1,00
GUT	1,05

Art: Glashvarrearter	LEZ
<i>Lepidorhombus</i> spp.	
WHL	1,00
GUT	1,06
FIL	2,50

Art: Langsnudet isfisk	LIC
<i>Channichthys rhinoceratus</i>	
WHL	1,00

Art: Lange	LIN
<i>Molva molva</i>	
WHL	1,00
GUT	1,14
GUH	1,32
FIL	2,64

Art: Almindelig makrel	MAC
<i>Scomber scombrus</i>	
WHL	1,00
GUT	1,09

Art: Jomfruhummer	NEP
<i>Nephrops norvegicus</i>	
WHL	1,00
TAL	3,00

Art: Buleisfisk <i>Notothenia gibberifrons</i>	NOG
WHL	1,00
Art: Sperling <i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP
WHL	1,00
Art: Marmorisfisk <i>Notothenia rossii</i>	NOR
WHL	1,00
Art: Orange savbug <i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY
WHL	1,00
Art: Arter af krabbeslægten Chionoecetes <i>Chionoecetes</i> spp.	PCR
WHL	1,00
Art: Rejer (Penaesusarter) <i>Penaeus</i> spp.	PEN
WHL	1,00
Art: Rødspætte <i>Pleuronectes platessa</i>	PLE
WHL	1,00
GUT	1,05
GUH	1,39
FIL	2,40
Art: Sej <i>Pollachius virens</i>	POK
WHL	1,00
GUT	1,19
Art: Lubbe <i>Pollachius pollachius</i>	POL
WHL	1,00
GUT	1,17

Art: Dybvandsreje <i>Pandalus borealis</i>	PRA
WHL	1,00
Art: Rødfiskarter <i>Sebastes</i> spp.	RED
WHL	1,00
GUT	1,19
Art: Nordlig skolæst <i>Macrourus berglax</i>	RHG
WHL	1,00
Art: Skolæst <i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,92
GHT	3,20
Art: Tobisslægt <i>Ammodytes</i> spp.	SAN
WHL	1,00
Art: Almindelig havrude <i>Pagellus bogaraveo</i>	SBR
WHL	1,00
GUT	1,11
Art: Ru næbhaj <i>Deania hystrix</i>	SDH
WHL	1,00
Art: Spidssnudet næbhaj <i>Deania profundorum</i>	SDU
WHL	1,00
Art: Georgia-isfisk <i>Georgia-isfisk</i>	SGI
WHL	1,00

Art: Almindelig tunge <i>Solea solea</i>	SOL
WHL	1,00
GUT	1,04

Art: Brisling <i>Sprattus sprattus</i>	SPR
WHL	1,00

Art: Nordlig blæksprutte <i>Illex illecebrosus</i>	SQI
WHL	1,00

Art: Blæksprutte <i>Martialia hyadesi</i>	SQS
WHL	1,00

Art: Rokkearter <i>Rajidae</i>	SRX
WHL	1,00
GUT	1,13
WNG	2,09

Art: Sværdfisk <i>Xiphias gladius</i>	SWO
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,31

Art: Sort patagonisk isfisk <i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP
WHL	1,00

Art: Pighvar <i>Psetta maxima</i>	TUR
WHL	1,00
GUT	1,09

Art: Brosme <i>Brosme brosme</i>	USK
WHL	1,00
GUT	1,14

Art: Blåhvilling <i>Micromesistius poutassou</i>	WHB
WHL	1,00
GUT	1,15

Art: Hvilling <i>Merlangius merlangus</i>	WHG
WHL	1,00
GUT	1,18

Art: Hvid marlin <i>Tetrapturus albidus</i>	WHM
WHL	1,00

Art: Skærising <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT
WHL	1,00
GUT	1,06

Art: Gulhalet ising <i>Limanda ferruginea</i>	YEL
WHL	1,00

BILAG III

EF-OMREGNINGSKOEFFICIENTER FOR SALTET FISK/FERSK FISK

Art: Lange	LIN
<i>Molva molva</i>	
SGT	2,80

II

(Retsakter vedtaget i henhold til traktaterne om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab/Euratom, hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

AFGØRELSER OG BESLUTNINGER

RÅDET

RÅDETS AFGØRELSE

af 11. maj 2009

om udnævnelse af medlemmer og af efterfølgere for medlemmer af bestyrelsen for Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse

(2009/388/EF)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 337/75 af 10. februar 1975 om oprettelse af et europæisk center for udvikling af erhvervsuddannelse ⁽¹⁾, særlig artikel 4,

under henvisning til indstilling fra den LETTISKE regering, og
ud fra følgende betragtninger:

- (1) Rådet har ved afgørelse af 18. september 2006 ⁽²⁾ udnævnt medlemmerne af bestyrelsen for Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse for perioden fra den 18. september 2006 til den 17. september 2009.
- (2) En plads som medlem af centrets bestyrelse i kategorien regeringsrepræsentanter er blevet ledig, efter at Gunars KRUSTS er trådt tilbage.
- (3) Det lettiske medlem af centrets bestyrelse bør udnævnes for den resterende del af mandatperioden, dvs. indtil den 17. september 2009 —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Eneste artikel

Til medlem af bestyrelsen for Det Europæiske Center for Udvikling af Erhvervsuddannelse udnævnes hermed for den resterende del af mandatperioden, dvs. indtil den **17. september 2009**:

REGERINGSREPRÆSENTANT

LETLAND: Jānis GAIGALS.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. maj 2009.

På Rådets vegne
M. KOPICOVÁ
Formand

⁽¹⁾ EFT L 39 af 13.2.1975, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 240 af 5.10.2006, s. 1.

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 16. juli 2008

om den statsstøtte (C 25/2000 (ex N 149/99)), som Italien planlægger at yde til stålværket Lucchini Siderurgica SpA

(meddelt under nummer K(2008) 3515)

(Kun den italienske udgave er autentisk)

(EØS-relevant tekst)

(2009/389/EF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

værket, højovnen og gasudsugningsanlægget blev derimod stadfæstet ⁽³⁾.

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 88, stk. 2, litra a),

under henvisning til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, særlig artikel 62, stk. 1, litra a),

efter at have opfordret alle interesserede parter til fremsætte bemærkninger til denne beslutning og under hensyntagen til disse bemærkninger ⁽¹⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

1. SAGSFORLØB

- (1) Den 21. december 2000 vedtog Kommissionen en endelig negativ beslutning i sag C 25/2000 — Lucchini (ex N 145/99) vedrørende den miljøstøtte, som Italien planlagde at yde til stålværket Lucchini SpA (Lucchini) ⁽²⁾.
- (2) Beslutningen blev af støttemodtageren appelleret til Retten i Første Instans. Ved dom af 19. september 2006 omstødte Retten i Første Instans Kommissionens beslutning om, at den støtte på 2,7 mia. ITL (1,369 mio. EUR), der var ydet til investering i koksværket, og den støtte på 1,38 mia. ITL (713 000 EUR), der var ydet til investering i vand- og kloakanlægget, var uforenelig med fællesmarkedet. Kommissionens beslutning om stål-

- (3) Den 9. august 2007 sendte Kommissionen Italien en anmodning om oplysninger; denne blev besvaret ved brev af 5. september 2007. Der blev indhentet yderligere oplysninger ved et besøg ⁽⁴⁾ på produktionsstedet i Piombino i Toscana den 10. september 2007. En sidste anmodning om oplysninger, fremsendt den 3. oktober 2007, blev besvaret med et brev af 7. november 2007.

2. BESKRIVELSE

2.1. Virksomheden og dennes anlæg

- (4) Lucchini-stålværket ligger i Piombino (Toscana, Italien) ud til Middelhavet. Værkets beliggenhed i et byområde, nogle få hundrede meter fra et område, hvor der bades og fiskes, gør, at lokalbefolkningen kun vil acceptere, at værket ligger der, hvis der tages det fornødne hensyn til miljøet.

Koksværket

- (5) På koksværket destilleres kul ved en temperatur på mellem 1 240 °C og 1 250 °C, hvorved der fremstilles koks, som så senere anvendes i fremstillingen af råjern. Et koksovnsløb består af en række smalle, høje og dybe ovne anbragt ved siden af hinanden. Ovnene er adskilt fra hinanden af et stenforet gasfyret forbrændingskammer, der opvarmer ovnene. Kul påfyldes gennem åbninger i toppen. Koksovnens tømmer ved, at dørene på siderne åbnes, hvorefter koksen stødes ud af en maskine.

⁽¹⁾ EUT C 248 af 23.10.2007, s. 25.

⁽²⁾ EFT L 163 del 20.6.2001, s. 24.

⁽³⁾ Sag T-166/01, Lucchini mod Kommissionen, Sml. 2006 II, s. 2875.

⁽⁴⁾ Besøget på stedet blev aflagt af to embedsmænd for Generaldirektoratet for Konkurrence, ledsaget af en stål ekspert fra Generaldirektoratet for Erhvervspolitik.

- (6) Forkoksningsprocessen varer ca. et døgn. En eventuel fremskyndelse af processen før eller under koksframstillingen betyder hverken en generelt hurtigere produktion eller en større koksproduktion inden for et givet tidsrum.

- (7) Det koksovnslageri, der er genstand for de anmeldte investeringer, blev bygget i 1971. På daværende tidspunkt havde virksomheden tre koksovnslagerier, bestående af henholdsvis 27, 43 og 45 ovne. I november 1992 standsedes koksproduktionen, medens ledelsen tog stilling til, om virksomheden fremover selv skulle fremstille koks. I marts 1993 blev det besluttet at genoptage koksproduktionen, og lagerierne blev taget i brug igen.

- (8) I de mellemliggende måneder blev koksovnene med forsigtighed tømt og langsomt afkølet til 900 °C-950 °C. Italien har meddelt, at det selv med den største omhu ikke er muligt at undgå skader på anlæggene.

- (9) I 1996 blev der truffet beslutning om at investere i en forbedring af koksværket. For så vidt angår det her omhandlede lageri, som var af forholdsvis god kvalitet og stadig i relativ god stand, blev det vurderet, at det med passende forbedringsarbejder burde kunne fungere i endnu ti år. Investeringen begyndte i 1998. De øvrige to lagerier blev lukket ned med henblik på demontering.

Vand- og kloakanlægget

- (10) Det pågældende anlæg består af et lukket kredsløb, der anvender vand til indirekte afkøling af forskellige anlæg i virksomheden. Vandet kommer ikke i direkte fysisk kontakt med anlæggene, og dets kemiske sammensætning ændres derfor ikke.

- (11) Vandet hentes fra undergrunden eller havet og returneres efter brugen. Værket henter en stor del af sit kølevand fra

Middelhavet. Vandet pumpes op fra havet, anvendes til afkøling af anlæggene og returneres derefter til havet med en højere temperatur. Dette er et problem for havets flora og fauna trods det, at temperaturen maksimalt må være på 35 °C.

2.2. Støtteforanstaltningerne

- (12) Størsteparten af de foranstaltninger, der er genstand for denne vurdering, vedrører de forskellige produktionsfaser i koksanlægget. De enkelte foranstaltninger er nærmere beskrevet i nedenstående vurdering. Det samlede investeringsbeløb var på 38,45 mia. ITL, svarende til ca. 19,2 mio. EUR.

- (13) Formålet med investeringerne i vand- og kloakanlægget var at bruge vand fra det kommunale rensningsanlæg i stedet for havvand. Denne foranstaltning indebærer for så vidt ikke nogen nedsættelse af vandets temperatur, men betyder alligevel en kraftig formindskelse af de mængder opvarmet vand, der returneres. Investeringen i vand- og kloakanlæg var på 19,7 ITL, svarende til ca. 9,85 mio. EUR.

3. FØRSTEINSTANSRETTENS DOM

- (14) Hovedindholdet af Førsteinstansretten dom var, at Kommissionens beslutning ikke var tilstrækkeligt begrundet, og beslutningen blev derfor til dels omstødt ⁽¹⁾.

- (15) Førsteinstansretten slog fast, at de specifikke vilkår for miljøstøtte til stålsektoren er fastsat i bilaget til 6. stålstøttekodeks ⁽²⁾ og de Fællesskabsrammebestemmelser for statsstøtte til miljøbeskyttelse (rammebestemmelserne ⁽³⁾), der var gældende på tildelingstidspunktet ⁽⁴⁾. De i denne sag relevante punkter er således de bestemmelser, der er fastsat i rammebestemmelsernes punkt 3.2.1 og 3.2.3.B, som defineret og tilpasset til EKSF-stålsektoren i anden del af bilaget til kodeksen.

- (16) I rammebestemmelsernes punkt 3.2.1 fastslås følgende: »Under alle omstændigheder er støtte, der tilsyneladende går til miljøbeskyttelsesforanstaltninger, men som reelt går til generelle investeringer, ikke omfattet af rammebestemmelserne«. Dette punkt underbygger således det i stålkodeksen opstillede princip om, at Kommissionen i

⁽¹⁾ Præmis 112 ff. i begrundelsen for Førsteinstansrettens dom.

⁽²⁾ Kommissionens beslutning nr. 2496/96/EKSF af 18.12.1996 om fællesskabsregler for støtte til jern- og stålindustrien (EFT L 338 af 28.12.1996, s. 42).

⁽³⁾ EFT C 72 af 10.3.1994, s. 3.

⁽⁴⁾ Præmis 59 i begrundelsen for Førsteinstansrettens dom.

givet fald fastsætter strenge krav og definitioner for alle former for statsstøtte til miljøbeskyttelse med henblik på at undgå skjult støtte til generelle investeringer i anlæg og udstyr. I sådanne tilfælde indledes vurderingen med en kontrol af, at den pågældende foranstaltning ikke ville være blevet iværksat »under alle omstændigheder«. Førsteinstansretten har udtalt, at en positiv indvirkning på produktionen i de tilfælde, hvor medlemsstaten er i stand til at godtgøre, at formålet med støtten er at beskytte miljøet, dog ikke betyder, at foranstaltningen er uberettiget til støtte. I sådanne tilfælde skal eventuelle produktionsfordele blot fratrækkes ⁽¹⁾.

- (17) Ifølge stålstøttekodeksen er nyinvesteringer, der under alle omstændigheder ville have været nødvendige af økonomiske grunde eller som følge af alderen på det eksisterende anlæg og udstyr, i princippet ikke støtteberettigede. Der kræves en betydelig (dvs. mindst 25 %) restlevetid for det eksisterende anlæg, for at den nye investering bliver støtteberettiget. ⁽²⁾ I den foreliggende sag udtalte Retten, at Kommissionen ikke havde givet tilstrækkelig begrundelse for sin afvisning af den af Italien fremlagte ekspertise, hvorefter det fremgår, at restlevetiden for de pågældende anlæg var på mindst 25 % ⁽³⁾. På den anden side bekræftede Førsteinstansretten, at de investeringer, der skulle foretages af tekniske/produktionsmæssige grunde, ville være blevet gennemført »under alle omstændigheder« ⁽⁴⁾.

- (18) Kommissionen og Førsteinstansretten har konkluderet, at værket forud for investeringerne overholdt de gældende standarder. De herfor gældende vilkår, punkt 3.2.3.B i rammebestemmelserne, vedrører sager i forbindelse med støtte, der ydes »for at tilskynde virksomhederne til at gå videre end de retligt forpligtende miljøstandarder«. Førsteinstansretten har konkluderet, at investeringen i koksværket gjorde det muligt at overholde strengere miljøbeskyttelseskrav: de to projekter, som var blevet anmeldt hver for sig, burde have været fremlagt som ét enkelt projekt ⁽⁵⁾. Kommissionen har ikke på fyldestgørende måde begrundet, hvorfor den ikke kunne godtage Italiens forklaringer.

- (19) En forudsætning for at bringe denne bestemmelse i anvendelse er, at investoren kan »påvise, at der blev truffet en klar beslutning om at vælge højere normer, som krævede yderligere investeringer, dvs. at der fandtes en løsning med lavere omkostninger, som ville

have opfyldt de nye miljønormer« ⁽⁶⁾. Førsteinstansretten konkluderede på baggrund af de dokumenter og de oplysninger, Italien fremlagde til dokumentation, at Kommissionen ikke havde godtgjort, at de gamle miljøbeskyttelsesanlæg ikke fungerede ⁽⁷⁾.

4. VURDERING

- (20) De tilskud, som Italien yder til investeringer i Lucchini-stålværket, er offentlige midler, hvilket giver værket en selektiv fordel, truer med at fordreje konkurrencen og influerer på medlemsstaternes samhandel. Tilskuddene udgør dermed statsstøtte i den i EF-traktatens artikel 87, stk. 1, omhandlede forstand.
- (21) Kommissionen har foretaget en nyvurdering af de to investeringspakker; den har analyseret foranstaltningerne hver for sig og vurderet om de ville være blevet gennemført under alle omstændigheder enten af økonomiske årsager eller på grund af anlæggenes alder.

4.1. Koksværket

4.1.1. Miljøproblemer i forbindelse med koksværk

- (22) Som grundlag for klassificeringen af investeringsforanstaltningerne for koksværket har Kommissionen anvendt sit referencedokument om den bedste tilgængelige teknik for fremstilling af jern og stål af december 2001 ⁽⁸⁾. Ifølge dette dokument er emissioner til luften et særligt alvorligt problem i forbindelse med koksovnene. Emissioner kan opstå mange forskellige steder, bl.a. ved dæksler, ovndøre, planérstangsluger og stigrør; de fremkommer navnlig i forbindelse med operationer såsom påfyldning af kul og udtagning eller afkøling af koks. Desuden forekommer der emissioner fra det anlæg, der behandler gassen fra koksværket. Størsteparten af emissionerne kommer fra fyringsanlægget. Det vil sige, at de teknologier, der skal tages i betragtning for at fastslå, hvad der er den bedste tilgængelige teknologi, er teknologier, der tager sigte på at minimere emissioner til luften. Afgørende i denne forbindelse er, at ovnene fungerer korrekt og kontinuerligt, og at de vedligeholdes. Afsvovling af gasserne fra ovnene er yderligere af afgørende betydning, hvis SO₂-emissionerne skal minimeres mest muligt, ikke blot for så vidt angår koksovnene, men også på andre anlæg, hvor den gas, der produceres i ovnene, skal anvendes som brændsel.

⁽¹⁾ Præmis 92 i begrundelsen for Førsteinstansrettens dom.

⁽²⁾ Idem.

⁽³⁾ Præmis 103 i begrundelsen for Førsteinstansrettens dom.

⁽⁴⁾ Førsteinstansretten stadfæstede bl.a. Kommissionens beslutning om investeringen i højovnen. Kommissionen havde konkluderet, at moderniseringen af højovnen havde overflødiggjort de oprindelige miljøbeskyttelsesanlæg, idet de under alle omstændigheder ville være blevet udskiftet af produktionsårsager.

⁽⁵⁾ Præmis 107 ff. i begrundelsen for Førsteinstansrettens dom.

⁽⁶⁾ Bilag til stålkodeksen, anden del, »a) Med hensyn til virksomheder, som beslutter at gå betydeligt videre end de bindende normer, skal investoren ikke blot overholde kriterierne i litra b), nr. ii), i ovenstående punkt, men også påvise, at der blev truffet en klar beslutning om at vælge højere normer, som krævede yderligere investeringer, dvs. at der fandtes en løsning med lavere omkostninger, som ville have opfyldt de nye miljønormer. Under alle omstændigheder vil det højere støtteniveau [30 %, medens der på det pågældende tidspunkt kunne ydes 15 %, hvis de obligatoriske standarder var opfyldt] kun gælde for den yderligere miljøbeskyttelse, der er opnået.

⁽⁷⁾ Præmis 104 i begrundelsen for Førsteinstansrettens dom.

⁽⁸⁾ <http://www.envir.ee/ippc/docs/iron%20and%20steel.doc>

4.1.2. Støtteberettigede foranstaltninger

(23) Kommissionen har i sin vurdering konkluderet, at Italien har godtgjort, at formålet med miljøbeskyttelsen var reelt, for så vidt angår et samlet investeringsbeløb på 29,93 mia. ITL. For disse foranstaltningers vedkommende fastslår Kommissionen, at Italien har dokumenteret, at der var taget en klar beslutning om at vælge højere miljøbeskyttelsesstandarder. For samtlige de dele af anlægget, der omfattes af disse investeringer, konstateres det, at restlevetiden ikke var under 25 %. Erklæringen herom fra Italien er blevet bekræftet i Kommissionens vurdering. Hertil kommer, at man går ud fra, at der ikke fandtes andre, billigere løsninger end at fortsætte med de gamle anlæg, eftersom nedenstående investeringer udelukkende vedrører miljøforanstaltninger.

(24) Investeringerne beskrives nærmere i det følgende.

Mindskelse af støvemissionerne fra transportbåndet

(25) Værket planlagde at investere 3 mia. ITL, svarende til ca. 1,5 mio. EUR, i et nyt transportbånd. Det eksisterende uoverdækkede bånd til transport af kul fra havnen til koksværket var årsag til store støvemissioner. Værket besluttede derfor at udskifte det med et nyt miljøvenligt transportbånd indbygget i et rør.

(26) Værket installerede også et befugtningssystem med henblik på en yderligere reduktion af støvemissionen. Investeringsbeløbet androg 269 mio. ITL, svarende til ca. 135 000 EUR.

(27) Befugtning medfører imidlertid, at kullet får en tendens til at klumpe sammen og antage en konsistens, som vanskeliggør påfyldningen af ovnen. Til afhjælpning heraf blev der installeret ventilationsanlæg i kulsiloerne. Investeringsbeløbet androg 295 mio. ITL, svarende til ca. 150 000 EUR.

(28) Disse foranstaltninger influerer ikke på koksværkets — og ej heller generelt stålværkets — drift.

Reduktion af gasemissionen under påfyldningen af ovnene

(29) Værket planlagde at investere et beløb på i alt 14,3 mia. ITL, svarende til ca. 5,9 mio. EUR, i foranstaltninger til reduktion af påfyldningsemmissionen.

(30) Ovnene fyldes ved hjælp af en påfyldningsvogn, der kører oven på ovnbatterierne. Kullet løber ud af siloen ned i

påfyldningsvognen, der i denne fase befinder sig under siloen. Påfyldningsvognen transporterer kulblandingen ad et spor, der løber ovenpå batterierne, og læsser den af gennem særlige åbninger ovenpå de enkelte ovne.

(31) Før investeringen blev kullet fyldt på ovnene uden nogen form for ekstra beskyttelse, med store gasemissioner til følge. Formålet med investeringen var at gøre processen emissionsfri ved at bringe påfyldningsvognens doseringstragt til at slutte helt tæt til ovnens top. Det var derfor nødvendigt med tre investeringer: 1) udskiftning af påfyldningsvognene (5 mia. ITL, svarende til ca. 2,5 mio. EUR); 2) udskiftning af påfyldningslugerne samt nivellering/udskiftning af ovntoppene (7,7 mia. ITL, svarende til ca. 3,3 mio. ITL); 3) udskiftning af sporet (1,5 mia. ITL, svarende til ca. 750 000 EUR).

(32) Kommissionen har undersøgt, om de relativt høje udgifter til de første to foranstaltninger var berettigede. Det viste sig nødvendigt at udskifte påfyldningsvognene, da de nye miljøvenlige doseringstragte er højere end den gamle, enklere model. De nye tragte kunne ikke påmonteres de gamle påfyldningsvogne, da de ville være blevet for høje til at passere under kulsiloerne. Den høje udgift til udskiftningen af ovntoppene skyldes, at man måtte anvende et særligt ildfast materiale.

(33) Disse foranstaltninger influerer ikke på produktionsniveauet.

Reduktion af emissionen fra ovndøre

(34) For at mindske emissionen fra ovndøre mest muligt gennemførtes der investeringer til et samlet beløb af 5 mia. ITL, svarende til ca. 2,13 mio. EUR. De gamle døre sluttede ikke tæt, men lod gas slippe ud. Døre blev utætte, fordi der ved hver påfyldning aflejredes tjære på døre og karme. De eksisterende ovndøre kunne ikke tilpasses med et tilfredsstillende resultat, og alle 54 døre måtte udskiftes, hvilket kostede 2,5 mia. ITL, svarende til ca. 1,12 mio. EUR.

(35) Døre og karme må regelmæssigt renses for tjære og andre farlige stoffer såsom svovl og fosfor. Dette skete tidligere manuelt, en gang om ugen. Efter processens mekanisering — der kostede 2,1 mia. ITL, svarende til ca. 1 mio. EUR — kunne rensningen ske efter hver påfyldning, dvs. dagligt i stedet for ugentligt. Ovndøre slutter således tættere, med deraf følgende reduktion af forureningen.

(36) Da de nye døre vejer 1,5 t mere end de gamle, blev det for farligt for stålværksarbejderne at åbne og lukke dørene med det gamle kædesystem. Der måtte derfor installeres et nyt system til en pris af 356 mio. ITL, svarende til ca. 175 000 EUR, til forbedring af sikkerheden på arbejdspladsen. Dette er ikke en foranstaltning, der tager sigte på at beskytte miljøet, men da den er blevet nødvendig som følge af installationen af nye døre, betragter Kommissionen den som en ekstrainvestering, der følger af en miljøforanstaltning, og accepterer således, at de to foranstaltninger betragtes som én.

(37) Disse foranstaltninger influerer ikke på produktionsniveauet generelt.

Reduktion af emissionen under gassens udsugning og behandling

(38) Værket investerede 1 mia. ITL, svarende til ca. 500 000 EUR, i en ombygning af gasudsugningssystemet. Det nye anlæg sikrer en bedre regulering af gasstrømmen i udsugningssystemet. Trykket i rørene kan svinge, og hvis det bliver for højt, lukkes der gas ud via særlige ventiler. Formålet med investeringen er at få en bedre regulering af gasstrømmen, så ventilerne ikke åbner sig så ofte.

(39) Hovedafgangsrøret, stigrørene og forbindelsesrørene til udsugningssystemet blev også udskiftet som led i en investeringsplan, der kostede 1,5 mia. ITL, svarende til ca. 750 000 EUR. Det gamle system fungerede ved hjælp af damp, og der var utætheder i forbindelsesrørene med deraf følgende gasudslip, og stigrørene var ikke forsynet med hydrauliske ventiler. Det nye system bygger på afkøling ved hjælp af ammoniak under højt tryk, hvorved gassens indhold af forurenende stoffer reduceres.

(40) Gasbehandlingsanlægget blev moderniseret som led i en anden investering. Kort beskrevet blev tilførselsrørene udskiftet, der blev installeret et nyt anlæg til fjernelse af naftalen, og der blev indført edb-styring af gasrensingsanlægget. Investeringsbeløbet var på 1,5 mia. ITL, svarende til ca. 750 000 EUR.

(41) Elektrofiltret, der fjerner gassens flygtige bestanddele, blev gennemgribende moderniseret, således at det bedre friltrerer tjære. Det planlagte investeringsbeløb var på 1,5 mia. ITL, svarende til 750 000 EUR.

(42) Tjæren fra koksframstillingen opbevares ved 70 °C. Da varm tjære udsender kræftfremkaldende gasser, besluttede værket at investere 1,427 mia. ITL, svarende til ca. 0,7 mio. EUR, i et anlæg til opsamling og afbrænding af denne gas. Denne foranstaltning influerer ikke på produktionsniveauet.

(43) For så vidt angår investeringerne i gasrensingsanlægget kan det nævnes, at mængden og salgsværdien af de udvundne kemiske stoffer er steget en smule. På den anden side må det anføres, at den løbende kontrol, det nye anlæg kræver, medfører større omkostninger. Der er således ikke nogen generel produktionsgevinst at fratrække.

Måling af SO₂-emissionen

(44) Der blev installeret et anlæg til måling og kontrol af SO₂-udslippet. Investeringen, der kostede 138 mio. ITL, svarende til ca. 70 000 EUR, er udelukkende begrundet i miljøbeskyttelse. Foranstaltningen influerer ikke på produktionen.

4.1.3. Foranstaltninger, der ville være blevet gennemført under alle omstændigheder

(45) For så vidt angår de nedenfor beskrevne foranstaltninger, finder Kommissionen, at de ville være blevet gennemført under alle omstændigheder, og at de derfor ikke kan komme i betragtning til miljøstøtte. Investeringen på 8,52 mia. ITL kan således ikke komme i betragtning til miljøstøtte, da den ikke indebærer nogen tilskyndelsesvirkning.

Tætning eller hel eller delvis udskiftning af ovnforingen

(46) Værket besluttede at investere 4 241 mia. ITL, svarende til ca. 2,1 mio. EUR, i reparation af ovnkamrene, nærmere betegnet tætning eller hel eller delvis udskiftning af de ildfaste sten. Kommissionen finder, at denne investering er sket af hensyn til produktionen. Kommissionen konstaterer for det første, at ovnbatteriet ikke udgør en del af »miljøanlæggene«, men udgør selve kernen i værket.

(47) For det andet indgår reparation, i form af tætning af de ildfaste sten, i den normale vedligeholdelse af koksove.

(48) Hertil kommer, at ovnene som meddelt af Italien blev taget ud af drift i tidsrummet 1992-1993, hvilket var med til at fremskynde deres nedslidning og give dem en kortere levetid. Da værket i 1999 besluttede at sætte ovnene i stand, var formålet at sikre driften i yderligere ti år eller længere. At der måtte foretages en udskiftning og ikke blot en tætning viser, at nedslidningen af væggene var stærkt fremskredet. Når ovnenes vægge er i dårlig stand, er der risiko for, at de kommer til at bue indad og dermed forhindrer koksudstødningsstemplet i at fungere. Noget sådant vil gøre ovnkammeret ubrugeligt. Ovntoppens stabilitet vil også være truet.

(49) Italien har hævdet, at formålet med indgrebet var at beskytte miljøet. Hvis gassen i ovnkammeret strømmer over i forbrændingskammeret, ændres forbrændingsgassens sammensætning, og skorstensrøgen bliver sort.

(50) Kommissionen accepterer Italiens forklaring om, at en gastæt adskillelse mellem ovnkammer og forbrændingskammer er nødvendig, men finder, at denne forklaring ikke godtgør, at investor havde truffet en klar beslutning om at ville vælge en højere standard med hensyn til miljøbeskyttelsen. Kommissionen mener tværtimod, at denne investering ville være blevet gennemført under alle omstændigheder, som forklaret ovenfor. Brevet af 3. oktober 2007 gav Italien mulighed for at argumentere mod Kommissionens udtalelser, men landet benyttede sig ikke heraf. Kommissionen konstaterer derfor, at investeringen i stenforingen af ovnen ville være blevet gennemført under alle omstændigheder, af økonomiske årsager eller for at garantere videreførelsen af værkets koksproduktion.

Installation af nødgenerator

(51) Det er rigtigt, at strømafbrydelser influerer negativt på miljøet, men Kommissionen mener dog alligevel, at installationen af en nødgenerator først og fremmest er sket af hensyn til produktionen. Strømafbrydelser har stor negativ virkning på produktionen, og installation af en nødgenerator er nødvendig under alle omstændigheder. Investeringsbeløbet var på 1,8 mia. ITL, svarende til ca. 0,9 mio. EUR.

Filtrering af afkølingsemissioner

(52) Værket brugte 220 mio. ITL, svarende til 110 000 EUR, til indkøb af nye filtre til filtrering af dampen fra afkølingen af koks, der udtages af ovnen. Kommissionen mener, at disse filtre ville være blevet udskiftet under alle omstændigheder, da de var ved at være udslidte (levetiden er normalt 20 år), som bekræftet fra italiensk side under besøget.

Automatisering af kulplaneringen i ovnkammeret

(53) Kulplanering i ovnen har en positiv virkning på miljøet. Investeringen består imidlertid blot i automatisering af en operation, der tidligere blev udført manuelt. Automatiseringen influerer i praksis næppe på emissionen. Foranstaltningen ville således være blevet gennemført under alle omstændigheder, af økonomiske årsager. Investeringsbeløbet var på 1,5 mia. ITL, svarende til ca. 750 000 EUR.

Nye gastilførselsrør til forbrændingskammerne

(54) De rør, hvorigennem gassen tilføres de forbrændingskamre, der opvarmer ovnene, lakkede, med gasudslip til følge. Rørsystemet skulle under alle omstændigheder udskiftes, da eksplosionsfaren var høj, og de lakkende rør var til alvorlig fare for værkets arbejdstagere. Investeringsbeløbet var på 761 mio. ITL, svarende til ca. 380 000 EUR.

4.2. Vand og kloakanlæg

(55) Inden investeringen opfyldte vand- og kloakanlægget de gældende krav.

(56) Tidligere pumpede man 36 800 000 m³ vand op fra — og tilbage til — havet; vandforbruget er nu på 26 000 000 m³. Investeringen, der tog sigte på at mindske vandforbruget, gik hovedsageligt til bygning af en forbindelsesrørledning til kommunens rensningsanlæg og til udskiftning af rørsystemet. Kommissionen konstaterer, at foranstaltningens formål reelt er at tilgodese miljøet.

(57) Efter investeringen faldt pumpeomkostningerne med 206 712 EUR på årsbasis. Vandet fra rensningsanlægget leveres imidlertid ikke gratis, men koster 0,15 EUR pr. m³; der er således en ekstraomkostning på 226 200 EUR. Det vil sige, at det nye system koster værket 19 448 EUR mere end det gamle. Der er dermed ingen produktionsfordele at fratrække.

5. KONKLUSION

(58) På baggrund af ovenstående er Kommissionen nået til den konklusion, at 72 % af de samlede investeringer i koksværket, dvs. 29,93 mia. ITL, reelt har til formål at tilgodese miljøet og derfor er berettiget til støtte i medfør af de på det pågældende tidspunkt (1994) gældende rammebestemmelser for statsstøtte til miljøbeskyttelse (jf. betragtning 15) ⁽¹⁾. Der er ingen produktionsfordele forbundet hermed. Den af Italien anmeldte støtteintensitet ligger på 7 %. Det hertil svarende støttebeløb, dvs. 2 095 mia. ITL (1 081 977,20 EUR), kan derfor betragtes som foreneligt med fællesmarkedet.

⁽¹⁾ Dette berører ikke spørgsmålet om, hvorvidt de forbedrer bedste tilgængelige teknik (BAT), som krævet i de nugældende retningslinjer for miljøstøtte (EUT C 82 af 1.4.2008, s. 1).

(59) For så vidt angår den resterende investering i koksværket, dvs. 8,52 mia. ITL, svarende til ca. 4,3 mio. EUR, har Kommissionen konkluderet, at den ville være blevet gennemført under alle omstændigheder af økonomiske årsager, eller fordi anlægget var udtjent. Regional investeringsstøtte er ikke tilladt inden for stålsektoren, og den hertil svarende støtte, dvs. 0,596 mia. ITL (307 808,31 EUR), er derfor ikke forenelig med fællesmarkedet.

(60) For så vidt angår vand- og kloakanlægget konstateres det, at hele investeringen reelt tager sigte på beskyttelse af miljøet. Da der ikke er produktionsfordele involveret, godkendes det samlede støttebeløb, dvs. 1 379 mia. ITL, svarende til 712 184, 06 EUR, på basis af en støtteintensitet på 7 % —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Den statsstøtte, som Italien planlægger at yde til stålværket Lucchini Siderurgica SpA, dvs. 1 081 977,20 EUR (svarende til 2 095 mia. ITL) til miljøinvesteringer i koksværket, og 712 184,06 EUR (svarende til 1 379 mia. ITL) til miljøinveste-

ringer i vand- og kloakanlægget, er forenelig med fællesmarkedet.

Artikel 2

Den statsstøtte, som Italien planlægger at yde til stålværket Lucchini Siderurgica SpA til andre investeringer i koksværket end de under artikel 1 omhandlede, dvs. 307 808,31 EUR (svarende til 0,569 mia. ITL), er uforenelig med fællesmarkedet.

Denne støtteforanstaltning må derfor ikke gennemføres.

Artikel 3

Denne beslutning er rettet til Den Italienske Republik.

Udfærdiget i Bruxelles, den 16. juli 2008.

På Kommissionens vegne

Neelie KROES

Medlem af Kommissionen

RETNINGSLINJER

DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

DEN EUROPÆISKE CENTRALBANKS RETNINGSLINJE

af 7. maj 2009

om ændring af retningslinje ECB/2007/2 om TARGET2 (Trans-European Automated Real-time Gross settlement Express Transfer system)

(ECB/2009/9)

(2009/390/EF)

STYRELSESRADET FOR DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 105, stk. 2, første og fjerde led,

under henvisning til statuten for Det Europæiske System af Centralbanker og Den Europæiske Centralbank, særlig artikel 3,1, 17, 18 og 22, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Styrelsesrådet for Den Europæiske Centralbank har vedtaget retningslinje ECB/2007/2 af 26. april 2007 om TARGET2-systemet (Trans-European Automated Real-time Gross settlement Express Transfer)⁽¹⁾, som regulerer TARGET2-systemet, der er karakteriseret ved en fælles teknisk infrastruktur, benævnt den fælles platform (SSP).
- (2) Der er behov for at ændre retningslinje ECB/2007/2: a) I betragtning af den nye version af SSP og behovet for at definere den afvikling på tværs af systemet, som er indført for nylig, og b) for at give adgang til TARGET2 for offentligt ejede kreditinstitutter, som i betragtning af deres særlige institutionelle egenskab i henhold til fællesskabsretten er underkastet kontrol på højde med tilsyn ved kompetente nationale myndigheder —

VEDTAGET FØLGENDE RETNINGSLINJE:

Artikel 1

Bilag II, III og IV til retningslinje ECB/2007/2 ændres i overensstemmelse med bilaget til denne retningslinje.

*Artikel 2***Ikrafttræden**

1. Denne retningslinje træder i kraft den 8. maj 2009.
2. Artikel 1 finder anvendelse fra den 11. maj 2009.

*Artikel 3***Adressater og gennemførelsesbestemmelser**

1. Denne retningslinje finder anvendelse for alle centralbanker i Eurosystemet.
2. De nationale centralbanker i medlemsstater, som har indført euroen, skal senest den 11. maj 2009 fremsende til ECB de foranstaltninger, hvormed de tilsigter at opfylde denne retningslinje.

Udfærdiget i Frankfurt am Main, den 7. maj 2009.

For ECB's Styrelsesråd
Jean-Claude TRICHET
Formand for ECB

⁽¹⁾ EUT L 237 af 8.9.2007, s. 1.

BILAG

1. Bilag II til retningslinje ECB/2007/2 ændres således:

Definitionen af »kreditinstitut« i artikel 1 erstattes af følgende:

»— »kreditinstitut« enten: a) et kreditinstitut, som defineret i [indsæt den nationale lovbestemmelse, der gennemfører artikel 4, stk. 1, litra a, og — såfremt relevant — artikel 2, i bankdirektivet], der er underlagt tilsyn af en kompetent national myndighed, eller b) et andet kreditinstitut, som defineret i artikel 101, stk. 2, i traktaten, som er underlagt kontrol efter standarder, som er sammenlignelige med tilsyn af en kompetent national myndighed.«

2. Bilag III til retningslinje ECB/2007/2 affattes således:

Definitionen af »kreditinstitut« i artikel 1 i listen af definitioner i dette bilag erstattes af følgende:

»— »kreditinstitut« enten: a) et kreditinstitut, som defineret i artikel 2 eller artikel 4, stk.1, litra a, i bankdirektivet som gennemført i national lovgivning, der er underlagt tilsyn af en kompetent national myndighed, eller b) et andet kreditinstitut, som defineret i artikel 101, stk. 2, i traktaten, som er underlagt kontrol efter standarder, som er sammenlignelige med tilsyn af en kompetent national myndighed.«

3. Bilag IV til retningslinje ECB/2007/2 ændres således:

1. Følgende definitioner tilføjes i stk. 1:

»— »afvikling på tværs af systemet«: afvikling i realtid af debiteringsinstrukser, hvorefter betalinger gennemføres fra ét afviklingssystems afviklingsbank, der anvender afviklingsprocedure 6, til et andet afviklingssystems afviklingsbank, der anvender afviklingsprocedure 6

— »Static Data (Management) Module«: det SSP-modul, hvori statiske data indsamles og registreres.«

2. Følgende indsættes som punkt 3, nr. 7:

»(7) ASCB'erne skal sikre, at de afviklingssystemer, med hvilke de har bilaterale ordninger, angiver navn og BIC på det afviklingssystem, hvormed de agter at gennemføre afvikling på tværs af systemet, samt datoen, hvorfra afvikling på tværs af systemet med et bestemt afviklingssystem begynder eller stopper. Disse oplysninger registreres i Static Data (Management) Module.«

3. Punkt 4, nr. 3, affattes således:

»(3) En betalingsordre skal anses for accepteret, hvis:

- a) ved valutatransaktioner: betalingsordren opfylder de regler, som netværksleverandøren har opstillet
- b) betalingsordren opfylder formatteringsreglerne og vilkårene i ASCB'ens TARGET2 delsystem
- c) afviklingsbanken er anført på listen over afviklingsbanker, som angivet i punkt 3, nr. 1
- d) det relevante afviklingssystem, i tilfælde af afvikling på tværs af systemet, står på listen over afviklingssystemer, hvormed der kan gennemføres afvikling på tværs af systemet
- e) såfremt en afviklingsbanks deltagelse i TARGET2 er suspenderet, den suspenderede afviklingsbanks SCB har givet sit udtrykkelige samtykke.«

4. Punkt 6, nr. 1, litra f), affattes således:

»f) afviklingsprocedure 6 (dedikeret likviditet og afvikling på tværs af systemet).«

5. Punkt 8, nr. 5, affattes således:

- »(5) Hvis en ASCB tilbyder afviklingsprocedure 6 til grænseflademodeller, skal SCB'er i deres TARGET2-delsystemer åbne en eller flere afviklingskonti for afviklingsbanker til brug for dedikeret likviditet og, hvis relevant, afvikling på tværs af systemet. Afviklingskonti skal identificeres ved BIC-koden for den PM konto, som de relaterer sig til, i kombination med et kontonummer, som er specifikt for den relevante afviklingskonto. Kontonummeret er sammensat af landekoden plus indtil 32 tegn (afhængig af den relevante nationale banks kontostruktur).«

6. Stk. 14 affattes således:

»14. **Afviklingsprocedure 6 — Dedikeret likviditet (dedicated liquidity) og afvikling på tværs af systemet (cross-system settlement)**

- (1) Afviklingsprocedure 6 kan anvendes for både grænseflademodellen og den integrerede model, som angivet henholdsvis i nr. 4 til 13 og nr. 14 til 18 nedenfor. Med hensyn til den integrerede model skal det relevante afviklingssystem anvende en skyggekonto til opsamling af den nødvendige likviditet, som dets afviklingsbanker har hensat. Med hensyn til grænseflademodellen skal afviklingsbanken åbne mindst én afviklingskonto, som relaterer sig til et bestemt afviklingssystem.
- (2) Afviklingsbankerne underrettes på anmodning via en SWIFT MT 900 eller en MT 910 meddelelse om krediteringen og debiteringen af deres PM konti og, hvis relevant, af deres afviklingskonti.
- (3) Når der tilbydes afvikling på tværs af systemet efter afviklingsprocedure 6, skal ASCB'er og SCB'er understøtte afviklingsbetalinger, hvis de er iværksat af de relevante AS'er. Et AS kan kun iværksætte afvikling på tværs af systemet under dets behandlingscyklus, og afviklingsprocedure 6 skal løbe i det AS, der modtager betalingsinstruksen. Afvikling på tværs af systemet skal tilbydes til både dag- og natbehandling efter afviklingsprocedure 6. Muligheden for at udføre afvikling på tværs af systemet mellem to individuelle AS'er skal registreres i Static Data (Management) Module.

(A) *Grænseflademodel (interfaced model)*

- (4) Ved tilbud om afviklingsprocedure 6, skal ASCB'erne og SCB'erne understøtte afvikling af bilaterale og/eller multilaterale kontantsaldi fra afviklingssystemets transaktioner ved:
- a) at gøre det muligt for en afviklingsbank at forhåndsfinansiere sin fremtidige afviklingsforpligtelse ved overførsler fra dens PM-konto til dens afviklingskonto (herefter benævnt »dedikeret likviditet«) før behandlingen i afviklingssystemet, og
- b) at afvikle afviklingssystemets betalingsordrer efter afslutningen af behandlingen i afviklingssystemet: med hensyn til korte afviklingsbanker ved at debitere deres afviklingskonti (inden for limits for midler på denne konto) og ved at kreditere afviklingssystemets tekniske konto og med hensyn til lange afviklingsbanker ved at kreditere deres afviklingskonti og ved at debitere afviklingssystemets tekniske konto.
- (5) Ved tilbud om afviklingsprocedure 6:
- a) skal SCB'erne åbne mindst én afviklingskonto vedrørende et enkelt afviklingssystem for hver afviklingsbank, og
- b) skal ASCB'erne åbne en teknisk konto for afviklingssystemet til: i) at kreditere midler, som er opsamlet fra korte afviklingsbankers afviklingskonti, og ii) at debitere midler ved ydelse af kredit til de lange afviklingsbankers dedikerede afviklingskonti.
- (6) Afviklingsprocedure 6 skal tilbydes både til afviklingssystemernes åbningstid den samme bankdag og under natoperationer. I sidstnævnte tilfælde skal bankdagen begynde straks efter opfyldelse af mindsteservekravene; enhver debitering eller kreditering på de relevante konti derefter skal henregnes til den følgende bankdag.
- (7) Under afviklingsprocedure 6 og vedrørende dedikering af likviditet skal ASCB'erne og SCB'erne tilbyde følgende former for likviditetsoverførselsservice til og fra afviklingskontoen:
- a) stående ordrer, som afviklingsbanker kan afgive eller ændre på ethvert tidspunkt i løbet af bankdagen via ICM-modulet (når det er til rådighed). Stående ordrer, som er afgivet efter afsendelse af »start-of-procedure«-meddelelsen på en given bankdag, skal kun gælde for den følgende bankdag. Hvis der er flere stående ordrer om at kreditere forskellige afviklingskonti, afvikles de efter størrelsen af deres beløb, idet der begyndes med det største beløb. Under natoperationer i afviklingssystemet afvikles eventuelle stående ordrer, til hvilke der ikke er tilstrækkelige midler på PM-kontoen, efter en pro-rata nedsættelse af alle ordrer.

- b) løbende ordrer, som kun kan afgives enten af en afviklingsbank (via ICM-modulet) eller af det relevante afviklingssystem via en XML-meddelelse, under forløbet af afviklingsprocedure 6 (identificeret ved tidsforløbet fra »start-of-procedure« til »end-of-procedure«-meddelelsen), og som kun vil blive afviklet, så længe afviklingssystemets behandlingscyklus endnu ikke er begyndt. Hvis der er løbende ordrer afgivet af afviklingssystemet, til hvilke der ikke er tilstrækkelige midler på PM-kontoen, skal sådanne ordrer afvikles delvis, og
- c) SWIFT-order, som går via en MT 202-meddelelse, som kun kan afgives under forløbet af afviklingsprocedure 6 og kun under dagbehandling. Disse ordrer afvikles straks. I tilfælde af en løbende cyklus sker dette uden underretning til afviklingssystemet.
- (8) Afviklingsprocedure 6 skal begynde ved hjælp af en »start-of-procedure«-meddelelse og slutte ved hjælp af en »end-of-procedure«-meddelelse, der begge sendes af afviklingssystemet. Vedrørende afviklingssystemets natoperationer sendes »start-of-procedure«-meddelelsen dog af ASCB'en. »Start-of-procedure«-meddelelser udløser afvikling af stående ordrer om overførsel af likviditet til afviklingskonti. »End-of-procedure«-meddelelsen medfører en automatisk tilbageførsel af likviditet fra afviklingskontoen til PM-kontoen.
- (9) Under afviklingsprocedure 6 er dedikeret likviditet på afviklingskonti spærret, så længe afviklingssystemets behandlingscyklus kører (begyndende med en »start-of-cycle«-meddelelse og sluttende med en »end-of-cycle«-meddelelse, som begge afsendes af afviklingssystemet) og frigives derefter. Den spærrede saldo kan ændres i løbet af behandlingscyklussen som følge af betalinger i forbindelse med afvikling på tværs af systemet.
- (10) Inden for hver behandlingscyklus i afviklingssystemet skal betalingsinstrukser afvikles med dedikeret likviditet, hvorved algoritme 5 (jf. tillæg I til bilag II) som hovedregel anvendes.
- (11) Inden for hver behandlingscyklus i afviklingssystemet kan en afviklingsbanks dedikerede likviditet blive forhøjet gennem kreditering af visse indgående betalinger direkte på dens afviklingskonti (fx kupon- og afdragsbetalinger). I disse tilfælde skal likviditeten først krediteres den tekniske konto, derpå debiteres denne konto, før likviditeten krediteres afviklingskontoen (eller PM-kontoen).
- (12) Afvikling på tværs af systemet mellem to afviklingssystemer, der anvender grænseflademodellen, kan kun indledes af et afviklingssystem (eller dets ASCB på dets vegne), hvis deltagers afviklingskonto debiteres. Betalingsinstruksen afvikles ved at debitere det i betalingsinstruksen anførte beløb fra afviklingskontoen tilhørende en deltager i det afviklingssystem, der har iværksat betalingsinstruksen, og kreditere afviklingskontoen tilhørende en deltager i et andet afviklingssystem.
- Det afviklingssystem, der har iværksat betalingsinstruksen, og det andet afviklingssystem skal underrettes, når afviklingen er gennemført.
- (13) Afvikling på tværs af systemet fra et afviklingssystem, der anvender grænseflademodellen, til et afviklingssystem, der anvender den integrerede model, kan iværksættes af det afviklingssystem, der anvender grænseflademodellen (eller dets ASCB på dets vegne). Betalingsinstruksen afvikles ved at debitere det i betalingsinstruksen anførte beløb fra afviklingskontoen tilhørende en deltager i det afviklingssystem, der anvender grænseflademodellen, og kreditere skyggekontoen, der anvendes af det afviklingssystem, som anvender den integrerede model. Betalingen kan ikke iværksættes af det afviklingssystem, der anvender den integrerede model, og hvis skyggekonto vil blive krediteret.

Det afviklingssystem, der har iværksat betalingsinstruksen, og det andet afviklingssystem skal underrettes, når afviklingen er gennemført.

(B) *Integreret model (integrated model)*

- (14) Ved tilbud om afviklingsprocedure 6 for integrerede modeller skal ASCB'erne og SCB'erne støtte en sådan afvikling. Såfremt afviklingsprocedure 6 anvendes til den integrerede model i løbet af dagbehandling, tilbydes kun begrænset funktionalitet.
- (15) Under afviklingsprocedure 6 og vedrørende den integrerede model skal ASCB'erne og SCB'erne tilbyde følgende former for likviditetsoverførselsservice til og fra en skyggekonto:
- a) stående ordrer (til dagbehandling og natoperationer i afviklingssystemet), som afviklingsbanker kan afgive eller ændre på ethvert tidspunkt i løbet af bankdagen via ICM-modulet (når det er til rådighed). Stående ordrer, som er afgivet efter afsendelse af »start-of-procedure«-meddelelsen på en given bankdag, skal kun gælde for den følgende bankdag. Hvis der er flere stående ordrer, skal de afvikles efter størrelsen af deres beløb, idet der begyndes med det største beløb. Hvis der ikke er dækning af en stående ordre til dagbehandling, vil den blive afvist. Under natoperationer i afviklingssystemet afvikles eventuelle stående ordrer, til hvilke der ikke er tilstrækkelige midler på PM-kontoen, efter en pro-rata nedsættelse af alle ordrer.

- b) løbende ordrer, som kun kan afgives enten af en afviklingsbank (via ICM-modulet) eller af det relevante afviklingssystem via en XML-meddelelse, under forløbet af afviklingsprocedure 6 (identificeret ved tidsforløbet fra »start-of-procedure« til »end-of-procedure«-meddelelsen), og som kun vil blive afviklet, så længe afviklingssystemets behandlingscyklus endnu ikke er begyndt. Hvis der er løbende ordrer, til hvilke der ikke er tilstrækkelige midler på PM-kontoen, skal sådanne ordrer afvikles delvis, og
- c) SWIFT-ordrer, der går via en MT 202-meddelelse, kan kun afgives under dagbehandling. Disse ordrer afvikles straks.
- (16) Reglerne vedrørende »start-of-procedure«- og »end-of-procedure«-meddelelser og vedrørende begyndelsen og slutningen af cyklus for grænseflademodellen gælder tilsvarende.
- (17) Afvikling på tværs af systemet mellem to afviklingssystemer, der anvender den integrerede model, kan kun iværksættes af et afviklingssystem (eller dets ASCB på dets vegne), hvis skyggekonto debiteres. Betalingsinstruksen afvikles ved at debitere det i betalingsinstruksen anførte beløb fra den skyggekonto, som anvendes af det afviklingssystem, der har iværksat betalingsinstruksen, og kreditere skyggekontoen anvendt af et andet afviklingssystem. Betalingsinstruksen kan ikke iværksættes af det afviklingssystem, hvis skyggekonto vil blive krediteret.
- Det afviklingssystem, der har iværksat betalingsinstruksen, og det andet afviklingssystem skal underrettes, når afviklingen er gennemført.
- (18) Afvikling på tværs af systemet fra et afviklingssystem, der anvender grænseflademodellen, til et afviklingssystem, der anvender den integrerede model, kan iværksættes af det afviklingssystem, der anvender den integrerede model (eller dets ASCB på dets vegne). Betalingsinstruksen afvikles ved at debitere det i betalingsinstruksen anførte beløb fra den skyggekonto, som anvendes af det afviklingssystem, der anvender den integrerede model, og kreditere afviklingskontoen tilhørende en deltager i et andet afviklingssystem. Betalingsinstruksen kan ikke iværksættes af det afviklingssystem, der anvender grænseflademodellen, og hvis deltagers afviklingskonto vil blive krediteret.

Det afviklingssystem, der har iværksat betalingsinstruksen, og det andet afviklingssystem skal underrettes, når afviklingen er gennemført.»

DEN EUROPÆISKE CENTRALBANKS RETNINGSLINJE**af 7. maj 2009****om ændring af retningslinje ECB/2000/7 om Eurosystemets pengepolitiske instrumenter og procedurer****(ECB/2009/10)**

(2009/391/EF)

STYRELSESRÅDET FOR DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, særlig artikel 105, stk. 2, første led,

under henvisning til statuten for Det Europæiske System af Centralbanker og Den Europæiske Centralbank, særlig artikel 12.1 og 14.3, sammenholdt med artikel 3.1, første led, artikel 18 og artikel 20, første afsnit, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Til indførelse af en fælles pengepolitik kræves definition af de instrumenter og procedurer, der skal anvendes af Eurosystemet bestående af de nationale centralbanker i de medlemsstater, der har indført euroen (i det følgende benævnt »de deltagende medlemsstater«), og Den Europæiske Centralbank (ECB), således at denne politik kan gennemføres på en ensartet måde inden for euroområdet.
- (2) Der bør foretages ændringer af retningslinje ECB/2000/7 af 31. august 2000 om Eurosystemets pengepolitiske instrumenter og procedurer⁽¹⁾ for at give adgang til Eurosystemets markedsoperationer og stående faciliteter for kreditinstitutter, som i betragtning af deres særlige institutionelle karakter i henhold til fællesskabsretten er underkastet kontrol af en standard, som er sammenlignelig med tilsyn af en kompetent national myndighed —

VEDTAGET FØLGENDE RETNINGSLINJE:

*Artikel 1***Ændringer til bilag I i afgørelse ECB/2000/7**

I kapitel 2.1, første afsnit, erstattes tredje punktum i andet led af følgende:

»I betragtning af deres særlige institutionelle karakter i henhold til fællesskabslovgivningen kan økonomisk velfunderede institutter som defineret i artikel 101, stk. 2, i traktaten, der er underlagt kontrol efter en standard, som er sammenlignelig med tilsyn af en kompetent national myndighed, få adgang som modparter. Økonomisk velfunderede institutter, der er underlagt ikke-harmoniseret tilsyn af nationale myndigheder efter en standard, der er sammenlignelig med harmoniseret EU/EØF-tilsyn, kan også få adgang som modparter, fx filialer inden for euroområdet af institutter med hjemsted uden for EØF.«

*Artikel 2***Ikrafttræden**

Denne retningslinje træder i kraft den 11. maj 2009.

*Artikel 3***Adressater og gennemførelsesbestemmelser**

1. Denne retningslinje er rettet til de deltagende medlemsstaters nationale centralbanker.
2. De i stk. 1 angivne nationale centralbanker skal senest den 11. maj 2009 fremsende til ECB de foranstaltninger, hvormed de tilsigter at opfylde denne retningslinje.

Udfærdiget i Frankfurt am Main, den 7. maj 2009.

For ECB's Styrelsesråd

Jean-Claude TRICHET

Formand for ECB

⁽¹⁾ EFT L 310 af 11.12.2000, s. 1.

BERIGTIGELSER

Berigtigelse til Kommissionens forordning (EF) nr. 275/2009 af 2. april 2009 om ændring af Rådets forordning (EF) nr. 872/2004 om yderligere restriktive foranstaltninger over for Liberia

(Den Europæiske Unions Tidende L 91 af 3. april 2009)

Side 19, bilag, punkt 2, (c):

I stedet for: »Ali Ramadan Kleilat Al-Delby«,

læses: »Ali Ramadhan Kleilat Al-Delbi«.

ABONNEMENTSPRISER 2009 (ekskl. moms, inkl. normale forsendelsesomkostninger)

EU-Tidende, L- + C-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	1 000 EUR pr. år (*)
EU-Tidende, L- + C-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	100 EUR pr. måned (*)
EU-Tidende, L- + C-udgaven, papirudgave + årlig cd-rom	22 officielle EU-sprog	1 200 EUR pr. år
EU-Tidende, L-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	700 EUR pr. år
EU-Tidende, L-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	70 EUR pr. måned
EU-Tidende, C-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	400 EUR pr. år
EU-Tidende, C-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	40 EUR pr. måned
EU-Tidende, L- + C-udgaven, månedlig kumulativ cd-rom	22 officielle EU-sprog	500 EUR pr. år
Supplement til EUT (S-udgaven), udbud og offentlige kontrakter, cd-rom, 2 udgaver pr. uge	Flersproget: 23 officielle EU-sprog	360 EUR pr. år (= 30 EUR pr. måned)
EU-Tidende, C-udgaven — udvælgelsesprøver	Sprog iht. udvælgelsesprøve(r)	50 EUR pr. år

(*) Enkeltnumre: til og med 32 sider: 6 EUR
fra 33 til og med 64 sider: 12 EUR
over 64 sider: Prisen fastsættes i hvert enkelt tilfælde.

Den Europæiske Unions Tidende, der udkommer på EU's officielle sprog, fås i abonnement i 22 sprogudgaver. EU-Tidende omfatter L-udgaven (retsforskrifter) og C-udgaven (meddelelser og oplysninger).

Der abonneres særskilt på hver sprogudgave.

I henhold til Rådets forordning (EF) nr. 920/2005, offentliggjort i EU-Tidende L 156 af 18. juni 2005, er Den Europæiske Unions institutioner midlertidigt fritaget for forpligtelsen til at udarbejde og offentliggøre alle retsakter på irsk. Irske udgaver af EU-Tidende vil derfor blive markedsført særskilt.

Abonnementet på supplementet til EU-Tidende (S-udgaven (udbud og offentlige kontrakter)) omfatter alle udgaver på de 23 officielle sprog på én cd-rom.

Abonnenter på *Den Europæiske Unions Tidende* kan uden ekstra omkostninger rekvirere eksemplarer af diverse bilag til EU-Tidende (C ... A-udgaver). Abonnenterne gøres opmærksom på udgivelsen af bilagene ved hjælp af »meddelelser til læserne« i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Salg og abonnementer

Publikationer, der er produceret af Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (Publikationskontoret) med salg for øje, kan købes gennem vore salgsganter. Listen over salgsganterne findes på internettet:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_da.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) giver direkte og gratis adgang til EU-retten. Via dette netsted kan man konsultere *Den Europæiske Unions Tidende*, og netstedet indeholder endvidere traktaterne, retsforskrifter, retspraksis og forberedende retsakter.

Yderligere oplysninger om Den Europæiske Union findes på: <http://europa.eu>